

31-91-91
91-91
316-316

UDZIELAMY RABATU

HALLO TAXI

GDAŃSK

STOSUJEMY
OLEJE SILNIKOWE
RAFINERII
GDAŃSKIEJ S.A.

czytaj na str. 3

DZIENNIK BAŁTYCKI

Nr 118 (15064) Rok XLIX indeks 350028 ISSN 0137/9062 Nakład 70 tys.

Poniedziałek, 23 maja 1994 r. Cena 2500 zł

METALZBYT
ODARSK

ul. Wiesława 1, tel. 31-20-30

- blacha ocynkowana
- rury, śruby, druty
- elektrody, gwoździe
- płótna, paplery
- ścierne - import
- drut spawalniczy

Import - Pittarc

Ceny konkurencyjne
Bonifikaty przy zakupie
większych ilości.

SPORT



Szczęśliwy Paweł Nastula.

Fot. Maciej Kostun

Mazurek Dąbrowskiego dla Nastuli i Krause

Judo to piękny sport. Taki wniosek nasuwa się po czterech dniach zmagania najlepszych w tej dyscyplinie sportu w Europie. W hali „Olivia” zakończyły się wczoraj mistrzostwa Europy judoków. Mistrzostwa, napiszmy od razu, bardzo szczęśliwe dla Polaków. Nasi reprezentanci zdobyli w nich aż sześć medali!

Dwukrotnie grono Mazurka Dąbrowskiego dla nowo kreowanych mistrzów Europy z kraju nad Wisłą - Ewy Krause i Pawła Nastuli. Po srebrne medale sięgnęli Beata Maksymow, Rafał Kubacki i Jarosław Lewak. Ponadto Maksymow zdobyła jeszcze jeden medal, brązowy, w kategorii open.

Na tatami w hali „Olivia” oglądaliśmy wiele interesujących walk. Na komentarze przyjdzie jeszcze czas. Już dziś warto jednak napisać, że tak udanych mistrzostw dla polskiej reprezentacji nie było już dawno. Przed zawodami liczonego na 2-3 krążki. A tymczasem było ich aż pół tuzina!

Z organizacją europejskiego championatu było różnie. Gdańscy działacze starali się jak mogli. Cóż jednak poradzić, skoro głośno światło lub z dachu kapie woda. A tak też było.

(jaw)

Dublet szczypiornistek EB Start

Na piłkarki ręczne EB Start Elbląg nie ma siły. Kilka dni temu zdobyły mistrzostwo kraju, a teraz do tego sukcesu dołożyły jeszcze Puchar Polski. Kłasyfikacja dubletu po raz pierwszy w historii klubu i miasta. Zawodniczkom i trenerom serdecznie gratulujemy.

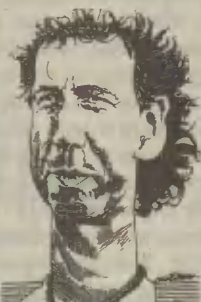
Na innych sportowych arenach, na których występowali sportowcy z naszego regionu bywało już różnie. Żużlowcy Wybrzeża Rafinerii Gdańsk przegrali z Unią Tarnów 50:38. Piłkarze Arki Gdynia wygrali o zmroku z Elaną Toruń 4:2, Lechia Gdańsk zdobyła cenny punkt po remisie z Naprzodem Rydułtowy 0:0, a Bałtyk Gdynia uległ Chobremu Głogów 1:2.

Skoro o piłce mowa, to w Górniku Zabrze jest już nowy trener. Zabrzańscy stracili pozycję lidera, a Hubert Kostka pracę. Jego następcą został Edward Lorenc.

Szczegółowe informacje sportowe - na str. 18 i 20.

Piłkarski konkurs „DB” Zmierz się z Beckenbauerem!

Kolejne pytania konkursowe na str. 20



23 maja, poniedziałek, imieniny Iwony i Dezideriusza

Polska Telewizja Kolorowa S.A.

1017 hPa

Zachmurzenie duże z większymi przejaśnieniami. Miejskami przelotny deszcz. Wiatr południowo-wschodni umiarkowany. A.

15°C - 18°C
6°C - 10°C

Tyle partii w całym mieście

W WYBORCZYM PELETONIE

W piątek o północy minął termin przyjmowania przez komisje wyborcze list kandydatów na radnych.

Gdańsk

W Gdańsku, podzielonym na 10 okręgów wielomandatowych (od 5 do 8 mandatów w okręgu) zarejestrowano ponad 100 list kandydatów. Ogółem startuje w wyborach ok. 600 chętnych do fotela radnego. Największe spośród ugrupowań i koalicji wyborczych, zgłosiły po dziesięć list we wszystkich dziesięciu okręgach. Te ugrupowania to: Unia Wolności - Partia Konserwatywna (partie występują na wspólnej liście), Zjednoczenie dla Ziemi Gdańskiej w skład którego wchodzi: Zjednoczenie Chrześcijańsko-Narodowe, Po-

rozumienie Centrum, Ruch dla Rzeczypospolitej, Koalicja Konserwatywna i Polskie Stronnictwo Ludowe PL. Dziesięć list zarejestrowało także Forum Porozumienia, Unia Pracy i Sojusz Lewicy Demokratycznej. Bezpartyjny Blok Wspierania Reform i Unia Polityki Realnej zgłosiły 4 i 7 list.

Wśród stowarzyszeń, które zgłosiły kilka list znajduje się m.in. Koalicja „Nasz Gdańsk” reprezentująca kupców i rzemieślników (występuje w kilku okręgach wyborczych) oraz „Kucpy Dominikańscy”. Pozostałe kilkadziesiąt podmiotów startujących w wyborach, to

stowarzyszenia skupione wokół partykularnych interesów poszczególnych dzielnic, lub grup zawodowych.

Sopot

Sopot podzielony został na cztery okręgi wyborcze. O 32 miejsca ubiegać będzie się 165 kandydatów z dziesięciu list wyborczych. Największą liczbę osób (31) zgłosiła Samorządność - Porozumienie dla Sopotu oraz Zjednoczenie dla Ziemi Gdańskiej - Koalicja Sopotka. Z pierwszej listy startują członkowie Partii Wolności, Partii Konserwatywnej, Klubu Prywatnego Przedsiębiorcy i Porozumienia Stowarzyszeń Kupieckich. Są wśród nich przedstawiciele władz miejskich: prezyden-

ci Jan Kozłowski i Jacek Karnowski.

Zjednoczenie dla Ziemi Gdańskiej to przedstawiciele Zjednoczenia Chrześcijańsko-Narodowego, Porozumienia Centrum, Ruchu dla Rzeczypospolitej, Konfederacji Polski Niepodległej i Zrzeszenia Taksówkarzy. Zjednoczenie dla Ziemi Gdańskiej wspiera „Solidarność”. 30 kandydatów ubiegać będzie się o mandaty z listy Porozumienia Mieszkańców „Sopotki Krag”, które zrzesza kupców i działkowców. 29 kandydatów zgłosiła Koalicja SLD i PSL.

Na pozostałych sześciu listach znajdują się członkowie Unii Polityki Realnej, Stronnictwa Demokratycznego, przedstawiciele Spółdzielni Mieszkani-

wych („Nasz Dom”) oraz sopo- kich klubów sportowych. Dwóch bezpartyjnych kandydatów startuje z listy „Naprzód Sopot”.

Gdynia

Oficjalne dane zostaną podane dopiero dzisiaj na konferencji prasowej.

T.Z.T.B.

Karty zostały więc rozdane, rozpoczęła się kampania wyborcza. Wybory do samorządów będą ważnym sprawdzianem naszej troski o dobro wspólne. Są nie mniej ważne, niż wybory parlamentarne, bowiem „kto rządzi w gminie, rządzi w państwie”, jak mówi przysłowie.

Nie ma transformacji systemowej w Polsce, ani gospodarczej, ani społecznej, ani politycznej - bez samorzą-

du. Samorząd to jest i cel, i droga - powiedział profesor Michał Kulesza, do niedawna pełnomocnik rządu ds. reformy administracji publicznej, który podał się do dymisji na znak sprzeciwu wobec - jak to ujął - recydywy centralizmu.

Gdyś okiem widać, że rządząca Polska koalicja samorządów nie kocha, że marzy jej się Polska zarządzana - jak niegdyś - z Warszawy. Najpierw podjęto próbę sparaliżowania samorządów poprzez wstrzymanie programu pilotażowego dla dużych miast oraz wprowadzenie barier w przejściu SLD z gmin na powiaty. Następnie SLD chciał zmienić ordynację wyborczą do samorządów. Wreszcie zahamowano wprowadzanie powiatów.

Barbara Szczepiura

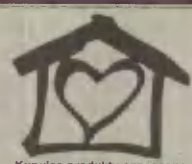
Europartenariat

Wielka szansa tuż Korespondencja własna z Brukseli

Przyznaczenie Trójmieści wielkiej imprezy gospodarczej Europartenariat Polska 1994, to nie tylko szansa, ale i egzamin dla naszego regionu. W dniach 9-10 czerwca odbędzie się w Gdyni spotkanie ok. 3000 przedsiębiorców z małych i średnich firm z ponad 40 krajów. Wyniesione przez nich wrażenia wpłyną z pewnością na opinię o Polsce w zachodnich kręgach biznesowych.

Dlaczego tak ważne przedsięwzięcie organizuje właśnie Polska? Czy zainteresowanie tego rocznym Europartenariatem za granicą jest duże? Jakiego obawy żywią przedstawiciele Wspólnot Europejskich na kilkanaście dni przed rozpoczęciem imprezy? Na te pytania staraliśmy się znaleźć odpowiedź w samej Brukseli, siedzibie władz WE. Już promocja specjalnie wydane katalogi Europartenariatu Polska 1994 jest korzystna.

Czytaj na str. 3.



Kupując produkty oznaczone tym symbolem pomagasz budować domy opieki dla dzieci

Racławice

rocznica, wybory Na ludowo

nów Chłopskich, zgromadziły się pod obeliskiem upamiętniającym manifestację chłopską w 1937 r. Oddano hołd tym, których krew polała się w walce o „prawo do godnego życia”.

Kulminacyjnym punktem uroczystości było odsłonięcie pomnika Bartosza Głowackiego, bohaterskiego kosyniera spod Racławic. Pomnik odsłonił prezes PSL, premier Waldemar Pawlak.

Podczas obchodów Święta Ludowego działacze PSL prowadzili kampanię przedwyborczą przed zbliżającymi się wyborami do samorządów.

(PAP)

X Sejmik Morski

Wracanie Elbląga nad morze

W Krynicy Morskiej i Elblągu obradował X Ogólnopolski Sejmik Morski.

Zdaniem uczestników obrad sejmiku morskie stały się ważnym forum wymiany myśli specjalistów, przedstawicieli gospodarki morskiej i administracji.

Jak stwierdził m.in. prof. dr hab. Franciszek Gronowski, „sprawy morza zostały zagubione”. Wiele dziedzin gospodarki morskiej przeżywa kryzys. Państwo nie wypracowało do tej pory swojej morskiej polityki.

Otwierając obrady sejmiku wojewoda elbląski, Zdzisław Olszewski, poinformował uczestników o budowie portu w Elblągu.

Z powodu mgły na Zalewie Wiślanym uczestnicy sejmiku zamiast na pokładzie statku

przemieścili się do Elbląga autokarem.

Nie mieli więc okazji, by poznać wody Zalewu Wiślanego oraz elbląski port.

Przewodniczący Komisji Morskiej i Kontaktów Zewnętrznych Rady Miasta w Elblągu Dariusz Walduński poinformował o dążeniach miasta do przywrócenia Elbląga jako portu morskiego. W efekcie staran Ministerstwa Transportu i Gospodarki Morskiej wydał niedawno rozporządzenie o granicach „Portu morskiego na Zalewie Wiślanym w Elblągu”. Aktualnie elbląski port dysponuje prawie 8 km uzbromionych nabrzeży oraz bocznikami kolejowymi. Jego rozwój wiąże się z przewozami pomiędzy portami Zalewu Wiślanego: Elbląg, Tolkmicko, Krynica Morska, Frombork;

z przewozami pomiędzy portami położonymi nad Zalewem Wiślanym a portami rosyjskimi np. Kaliningrad, Swietłyj oraz ze swobodą żeglugi na Bałtyk. Już w tej chwili głębokość toru wodnego na Zalewie - ok. 3 metry - pozwala na zawijanie do Elbląga statków wielkości 600- 800 DWT. Problemem jest sprawa swobody żeglugi przez Cieśninę Pilawską dla statków państw trzecich.

Po drugiej wojnie światowej, nakreśleniu granicy polsko - rosyjskiej na Zalewie Wiślanym strona rosyjska zobowiązała się w traktacie do udostępnienia Cieśniny Pilawskiej.

Przez minione niemal 50 lat strona polska nie chciała (lub też nie mogła korzystać) z tego porozumienia. Zdaniem dr Zenona Knypla aktualnie zachodzi pilna potrzeba renowacji warunków zawartego przed laty układu.

SW

Biblia malowana



Przed „Pieśnią nad Pieśniami”, obrazem Mieczysława Barykły.

Fot. Jarosław Rybicki

Na zakończenie trzydniowego cyklu spotkań kulturowych pod hasłem „Religia - sztuka - nauka”, w niedzielę Zestania Duchy Św. otwarta została w oliwskim Pałacu Opatów wystawa „Biblia we współczesnym malarstwie polskim”. Wybrano do niej przeszło 160 artystów, eksponując ponad 500 ich dzieł będących wyrazem przeżyć, inspiracji i śladów obecności Księgi nad

Księgami w sztuce polskiej. Pod honorowym patronatem JE ks. arcybiskupa Tadeusza Gocłowskiego i komisariatem Marii Galeckiej, ekspozycję przygotowało Muzeum Narodowe w Gdańsku.

Już wstępny, pobieżny ogląd podpowiada, że mamy do czynienia z wydarzeniem z pogranicza wiary i sztuki wysokiej miary, godnym nie tylko obejrzenia, ale i pogłębiania refleksji.

TS

Udana akcja w Przywidzu

Płonął młyn

Uratowano mienie wartości około miliarda złotych (w tym 20 ton mąki). 13 zastępów straży pożarnej walczyło z ogniem. Młyn w Przywidzu płonął jak pochodnia. Straty oceniono na 500 mln zł.

Kiedy przyjechalśmy języki ognia gwałtownie wychodziły przez okna drzwi i dach - powiedział aspirant Waldemar Cirocki z pruszczańskiej straży pożarnej. - Płonął młyn w Przywidzu. Przed nami byli już strażacy z tej wsi. Wspólnie rozpoczęliśmy walkę o obronę budynku mieszkalnego, którego mury sasiadowały z młynem. Wyprowadziliśmy ludzi i wynosiliśmy ich mienie. Lokatorzy zdążyli nawet wyjąć drzwi i ramy okienne. Zjawilo się dziesięć ochotniczych straży pożarnych i trzy za-

wodowe. W pobliżu był staw - zamontowaliśmy więc tam cztery motopompy. Akcja trwała cztery godziny. Uratowano magazyn, a w nim 20 ton mąki i budynek mieszkalny. Ocalono majątek wartości miliarda złotych. Niestety, wewnątrz młyna wraz z urządzeniami spłonęło. Straty wyniosły około pół miliarda złotych.

Mieszkańcy domu sasiadującego z młynem nie zauważyli niczego - powiedział Bogdan Olszewski z przywidzkiej OSP. - Ogień spostrzegli ludzie mieszkający naprzeciwko. Młyn miał w środku drewnianą konstrukcję, toteż palił się jak pochodnia. Jego właścicielem jest spółka „Merkantyl”. Przyczyną pożaru jeszcze nie znamy. Prawdopodobnie spowodowały go wady instalacji elektrycznej.

Gran.



Corocznie w maju tysiące polskich rodzin przeżywa szczególne święto: pierwszą Komunię św. swoich dzieci. Obródo już ono swoistym ceremoniałem świeckim, przetrada się w jazdy rodzinne i festiwale obdarowywania. Zawsze jednak naderżnięty jest obraz duchowionych, rozradowanych swoim szczęściem dzieci. Wczoraj uroczystości tych obserwaliśmy szczególnie dużo. Królowali nieśmiertelne białe sukienki dziewcząt i granatowe garnitury chłopców.

Fot. Jarosław Rybicki

ŚWIAT

ITALIA

➤ Papież Jan Paweł II ukazał się w niedzielne popołudnie, w oknie swego szpitalnego pokoju, na dziesiątym piętrze rzymskiej kliniki Gemelli i znowił modlitwę Regina Coeli z wiernymi zebranymi przed kliniką oraz słuchającymi jego głosu za pośrednictwem radia Watykan na placu św. Piotra.

JEMEN

➤ Przywódcy Południowego Jemenu ogłosili w sobotę nad ranem, dokładnie w czwartą rocznicę zjednoczenia Północy i Południa, że tworzą oddzielne państwo. Decyzję o secesji Południe ogłosiło w dwa tygodnie po wybuchu wojny domowej z powodu różnic, do jakich doszło pomiędzy Bajdem, a prezydentem Ali Abd Alahem Salehem (reprezentującym Północ).

UKRAINA

➤ We Lwowie oficjalnie otwarto w sobotę polski Konsulat Generalny. Tym samym została podniesiona ranga, działającej w tym mieście od 1987 roku, polskiej Agencji Konsularnej - filii konsulatu w Kijowie.



Z GIEŁDY

Parkiet bez widełek?

Na giełdzie transakcje akcjami przeprowadzane są na dwóch parkietach: podstawowym i równoległym. Od czerwca planuje się uruchomienie trzeciego giełdowego parkietu tzw. wolnego rynku, na który spółki byłyby dopuszczane według uproszczonej procedury. Według wstępnej koncepcji nie byłoby w notowaniach wolnego parkietu widełek - dopuszczalnego pulapu zmian ceny podczas jednej sesji.

W ogólnych zarysach koncepcja jest następująca: spółki byłyby wprowadzane na rynek przez członka giełdy (ewentualnie z poręczeniem dwóch innych członków). Po rejestracji możliwe byłoby już ich notowanie, według jednolitego kursu dnia, ale bez widełek ograniczających dopuszczalny przedział zmiany kursu. Prezes GPW, Wiesław Rożulski zastrzegł się, że „giełda udostępniaby miejsce do obrotu, nie odpowiadając za jakość tych walorów. Spółki wprowadzone byłyby zobowiązane do publikowania wszelkich informacji o sobie, ale niekoniecznie nie upowszechnianiem tych danych zajmowałyby się giełdy. Zdaniem Rożulskiego, sposób upowszechniania tych informacji wymaga zastanowienia. Nie wyklucza, że ten rynek może się cieszyć dużym zainteresowaniem i giełda nie byłaby w stanie sprawnie udostępniać tych danych.

Przykładem spółki, która mogłaby być notowana na trzecim parkiecie jest Prochem S.A. Jest to spółka pracownicza. Zarząd giełdy nie zgodził się na wprowadzenie tej spółki do obrotu wotowanego na dwóch istniejących parkietach. Zdaniem Rożulskiego o kursach nowych papierów decyduje nie to na którym rynku są notowane, ale sytuacja na rynku wtórnym. Powiedział: „Już wcześniej uprzedzałem, że chcę bycia spółką notowaną na giełdzie nie jest równoznaczna z wejściem firmy do giełdowego grona. Ten automatyzm skończył się w połowie ub.r. Inwestor kupujący walory na rynku pierwotnym musi się liczyć i z taką ewentualnością. Emitenci powinni zwracać na to uwagę, podobnie jak organizując ofertę wiedzy z góry, do jakiego inwestora ją kierują”. Prezes giełdy jest też przeciwny pomysłowi Komisji Papierów Wartościowych, aby

giełda, przed ofertą, udzielała promesy gwarantującej późniejsze notowania walorów. Uważa on, że to jedynie wydłużyłoby całą procedurę dopuszczania walorów do obrotu, gdyż danie takiej promesy musiałoby być poprzedzone wnikliwą analizą prospektu emisyjnego, na co potrzeba ok. 2 miesięcy.

Na ostatniej sesji wzrosły ceny akcji 18 spółek. W dogrywkach błyskawicznie wykupiono wszystkie oferowane nadyżki. Wyniki giełdy wskazują, że nie należy spodziewać w najbliższym czasie gwałtownych ruchów cenowych. Warto przypomnieć, że 24 maja ustalone zostanie prawo do dywidendy Wella oraz prawa poboru akcji nowej emisji Elektrimu (w stosunku 1:10).

Systematyczne wykupywanie akcji w dogrywkach oraz rosnąca liczba zleceń składanych na sesję świadczą o wzroście zainteresowania inwestycjami na giełdzie - powiedział nam Michał Łazarowicz z BM PENETRATOR. Trudno mieć pretensje do inwestorów, że po niedawnym załamaniu zadowalają się dziesięcioprocentowym zyskiem, co wywołuje duże wahania koniunktury.

(W.)

NOTOWANIA

Kupno/sprzedaż (w zł) (kurs z soboty)	NBP (kurs oficjalny)	Kantory			London 1 dolar kurs średni
Waluty		„Max” Gdańsk Jagiellońska 10	„Xamax” Gdańsk Długa 81/83	„Silvanti” Elbląg 1 Maja 41	
USD (dolar amerykański)	22 057/22 957	22 200/22 300	22 230/22 300	22 150/22 350	-
DEM (dolar niemiecki)	13 324/13 868	13 340/13 420	13 350/13 450	13 370/13 520	1,654
FRF (frank francuski)	3893/4051	3900/3950	3900/3960	3900/4000	5,657
NLG (gulden holenderski)	11 875/12 359	11 850/11 950	11 900/11 980	11 870/11 970	1,856
CHF (frank szwajcarski)	15 645/16 283	15 600/15 700	15 650/15 750	15 650/15 800	1,410
SEK (korona szwedzka)	2870/2988	2850/2900	2870/2920	2850/2930	7,692
GBP (funt brytyjski)	33 243/34 599	33 200/33 500	33 280/33 450	33 250/33 750	0,662
TL (lir włoski)	13,93/14,49	14,00/14,50	14,00/14,40	14,00/14,80	1584,5
SUR (rubel rosyjski)	-	10/15	-	9/14	1881 (Moskwa)
Złoto (tys. zł/gr)	-	150/160	150/160	147/-	381,7 (uncja)

REDAKCJA

Red. naczelny Jan Jakubowski - tel. 31 35 60; z-cy red. naczelny: Grzegorz Rybiński - tel. 31 35 60, Tadeusz Skutnik - 31 73 15; sekretarz generalny redakcji Janusz Wikowski, sekretarze: Janusz Czerwinski, Tadeusz Jabłoński, Danuta Kuta - tel. 31 27 33, Aleksandra Paprocka - tel. 31-79-26. Działy: Społeczno-Polityczny - kier. Barbara Szczepała, tel. 31 20 62; Kulturalny kier. Anna Jesiak - tel. 31 79 26; Ekonomiczno-Morski - kier. Jan Kreft - 31 53 28; Sportowy - kier. Janusz Woźniak - tel. 31 18 97; Łączności z Czytelnikami - tel. 31 50 41 w. 202; „Rejsy” - red. prowadzący Henryk Tronowicz - tel. 31 50 41 w. 267; „Relaks” - red. prowadzący Dariusz Wasielewski - tel. 317135; fotoreporterzy - tel. 31 50 41 w. 166; grafik - Krzysztof Ignatowicz, Telefax sekretariat 31 35 60

Redakcja zastrzega sobie prawo redagowania i skracania nadsyłanych materiałów oraz nie zwraca tekstów nie zamówionych.

REKLAMY I OGŁOSZENIA

Dział Marketingu - 80-886 Gdańsk, Targ Drzewny 3/7; dyrektor ds. marketingu - tel. 31 04 42; szef biura marketingu „DB” - tel. 31 20 94; kierownik biura ogłoszeń - tel. 31 50 41 wew. 169, Centralne Biuro Ogłoszeń - „Dom Prasy” parter 80 - 886 Gdańsk, Targ Drzewny 3/7, tel/fax. 31 80 62, tel. 31 17 51, 31 50 41 wew. 127, tlx 512859 pg pl., Biuro Ogł. w Gdyni ul. Władysława IV 24, tel. 20 08 32, tlx 54289 prasa pl., Biuro Ogł. w Elblągu, ul. Łączności 3, tel. 32 50 80, 32 70 94. Za treść ogłoszeń redakcja nie odpowiada.

SPRZEDAŻ I KOLPORTAŻ

Dział sprzedaży: tel. 31 96 14; 31 50 41 w. 272, Kolportaż z dostawą do domu: tel. 31 50 41 w. 154. Prenumerata: wszystkie ekspozytury „RUCH” S.A., o/Gdańsk tel. 41 87 54 oraz urzędy pocztowe.

WYDAWCA: „Prasa Gdańska” Spółka z o.o., tel. 31 19 43, prezes Tomasz Holcys, wiceprezisi Maciej Łopiniński i Yann Gontard 80-886 Gdańsk, Targ Drzewny 3/7.

DRUK: Drukarnia Offsetowa „Prasa Bałtycka” Pruszez Gdański, ul. Obronców Westerplatte 5, prezes Yann Gontard, dyr. Małgorzata G. Hipszkińska - tel. 82-30-68, fax 82-30-67.

Polacy pod Monte Cassino

Rozgoryczenie
kombatantów

Nie tylko deszcz przeskodził kombatantom w dotarciu do miejsca obchodów 50. rocznicy bitwy o Monte Cassino. Tylko 360 osób - w tym delegacja państwowa z prezydentem i premierem - zostało zaproszonych Dnia Polskiego na centralny plac cmentarza. Dla wielu uczestników bitwy zabrakło tam miejsca - mogli obserwować uroczystości z dalszej odległości, za ochronnymi barierkami - pozostali się odręczyć.

„Były tam osobistości oficjalne i - podobno - nie wolno było nam wpuścić na cmentarz więcej osób” - powiedział dziennikarzowi PAP Paweł Parczewski, b. sierżant 2 Warszawskiej Dywizji Pancerniej, jeden z członków Kombatanczej Służby Porządkowej. Przyznał, że dla kilku swoich kolegów zrobił wyjątek...

Zdaniem zastępcy szefa organizacyjnego udziału WP w obchodach 50. rocznicy bitwy o Monte Cassino, płk. Józefa Szczuckiego, „względny zapewnienia bezpieczeństwa, ce-

remoniata wojkowego i liturgicznego” zdecydowały o takim, a nie innym podziale miejsc. Na uwagę, że kombatan ci czuli się rozgoryczeni, Szczucki powiedział, że zaproszenia rozdzielali pracownicy ambasady RP w Rzymie w porozumieniu z Urzędem ds. Kombatantów i Osób Represjonowanych.

W sobotę powrócił z Rzymu do Warszawy szef Urzędu ds. Kombatantów i Osób Represjonowanych Adam Dobroński. W rozmowie z dziennikarzem PAP powiedział na lotnisku m.in.: „Wszystkie fakty związane z niedociągnięciami w organizacji przyjazdu oraz pobytu polskich kombatantów na obchodach 50-lecia bitwy pod Monte Cassino zostaną możliwe szybko wyjaśnione i podane publicznej wiadomości”.

Minister Dobroński podkreślił, że mimo niedociągnięć i trudności cały program związany z uroczystościami obchodów 50-lecia bitwy pod Monte Cassino został zrealizowany i to w sposób godny pamięci bohaterów tej bitwy.

Na nastrojach kombatantów przybyłych z Polski natomiast - powiedział A. Dobroński - bez wątplenia zaważyły perturbacje związane z biurem podróży „Mazovia” i zaginięciem jej właściciela, którego włoska policja jeszcze nie odnalazła i nadal nie wiadomo co się z nim dzieje. Dotoż jednak wszystkich starań - podkreślił A. Dobroński - by wyjaśnić wszystkie ewentualne powiązania pracowników Urzędu z tym biurem.

Jeśli chodzi o niezapewnienie uczestnictwa w uroczystościach wszystkim żyjącym jeszcze w Polsce uczestnikom bitwy pod Monte Cassino, to przynajmniej, że Urząd popełnił błąd wynikający przede wszystkim z nadmiernego zaufania do zrzeszeń kombatanczych, które samodzielnie prowadziły rekrutację chętnych na wyjazd do Włoch. Pragnę jednak przypomnieć - powiedział A. Dobroński - że i środki pierwotnie przeznaczone na organizację wyjazdu kombatantów były stosunkowo skromne.

(PAP)

Izrael

Odwet za odwet

Radykalne ugrupowania muzułmańskie w Libanie zapowiedziały w niedzielę zorganizowanie „spektakularnej akcji”, mającej stanowić odwet za sobotnie porwanie, z libańskiej Dollay Rokaa, przywódcy jednej z wszystkich proirańskich frakcji Mustafy Diraniego.

W sobotę rano przed domem Diraniego - przywódcy małej organizacji proirańskich ekstremistów muzułmańskich, odpowiedzialnego m.in. za przetrzymywanie od ośmiu lat w niewo-

li porwanego izraelskiego pilota - wylądował izraelski wojskowy helikopter z oddziałem komandosów. Żołnierze w ciągu kilku minut porwali i wywieźli z Libanu Diraniego, który być może stanie się ważnym atutem w rozmowach na temat zwolnienia izraelskiego lotnika. Zdaniem obserwatorów, udana z wojskowego punktu widzenia, błyskawiczna akcja izraelskich komandosów, może jednak w konsekwencji skomplikować bliskowschodnie procesy pokojowe.

(PAP)

Unia Wolności

To nie jest gabinet cieni...

Rada Krajowa Unii Wolności powołała w sobotę przy 4 głosach sprzeciwu i 19 wstrzymujących się 11 sekretarzy krajowych, którzy mają pilnować polityki rządu w poszczególnych dziedzinach gospodarki i życia publicznego i reagować na decyzje rządowe.

Według liderów UW nie jest to „gabinet cieni”, na temat którego spekulują niektóre media.

W samym przyzium UW za prace nad konstytucją jest odpowiedzialna Hanna Suchocka, za politykę zagraniczną - Bronisław Geremek, za reformę administracji państwowej - Jan Maria Rokita, a za

strategię gospodarczą - Janusz Lewandowski.

Sekretarzami krajowymi zostali: Jerzy Osiatyński (polityka gospodarcza), Wojciech Arkuszewski (system gospodarczy), Piotr Nowina-Konopka (sprawy zagraniczne), Maria Stolzman (sprawy wsi), Zyta Gilowska (samorząd terytorialny), Michał Boni (polityka

społeczna), Stefan Starczewski (kultura), Jerzy Woźniak (nauka i oświata), Radosław Gawlik (ekologia), Marek Balicki (zdrowie), Bogdan Borusewicz (bezpieczeństwo i porządek publiczny).

Sprawa ich powołania wywołała ostrą spór między członkami władz partii.

(PAP)

KROSNO

➤ Uroczystości religijne i występy folklorystyczne złożyły się na temkowskie kermes, który odbył się w Olchowie w Beskidzie Niskim (wz. krosnienskie). Kermes rozpoczął się nabożeństwem dla wiernych z kraju i zagranicy. Celebrował biskup Jan Martyniak, zwierzchnik kościoła grekokatolickiego w Polsce.

bp

Na znajomym gruncie

Moskiewska milicja aresztowała kilku przywódców grup przestępczych w... więzieniu.

Kilku bossów moskiewskiej mafii przedostało się do aresztu śledczego przy ulicy Butyrskiej, aby spotkać się z przebywającymi już w więzieniu innymi szefami bandyckich grup. Na naradę przywódcy mafijni zabrali ze sobą broń oraz trochę haszyszsu.

Przed bramą więzienia milicja aresztowała jeszcze 20 pomniejszych bossów, którzy także mieli zamiar wziąć udział w naradzie.

(PAP)

Festiwal zaciemnienia

Wiadomości, choć nie nowe, są pomyślne. Historia jest nieprzejrzysta. Co było, a nie jest, tego człowiek poważny serio brać nie powinien. W przeciwnym razie tylko się ośmieszy. Do takich myśli natchnęło mnie kilka programów w TVP, przypada o d k o w o obojętanych w ciągu minionego weekendu. Przy-

padkowo - chcę zaznaczyć - bo do koniecznego zaliczenia w repertuarze zakreśliłem sobie jedynie „World Cup '94” oraz Hitchcocka. Tu od razu bije się w pierś, gdyż w piątek w TVG najwidoczniej źle zrozumiałem anons kolejnego odcinka z dziesięcioma golami, co niech mi kibice wybaczą, chociaż z kolei nie jestem pewien, czy pokazywana opcja serii bramek - gąbki miłośników futbolu popatrzeć - zyskałaby powszechną aprobatę. Ale może lepiej nie pytać. Stop.

Dalsze żarty byłyby nie na miejscu. Wczoraj na przykład telewizja posłużyła się znowu owym sposobem badania opinii publicznej. Sondowano przechodniów stołecznych ulic w kwestii motywów wprowadzenia stanu wojennego. Czy było to rozwiązanie nieuchronne? Wynik sondy, jeśli zdołałem porządkie policzyć, wypadł remisowo (7 : 7), przy jednym głosie wstrzymującym się („musiałabym - odparła rzeczowo respondenta - dysponować pełniejszym serwisem informacyjnym”). Wspominam fragment programu, w którym poseł Jacek Taylor już miał przytoczyć ważne dowody świadczące na niekorzyść WRON, lecz redaktor prowadzący dyskusję mu przerwał, czyniąc to pod tytułem, że niestety, nie tym razem, ponieważ czas antenowy już został wyczerpany! Historia więc nijak nie mieści nam się w czasie antenowym.

Tego czasu też jakby zabrakło i w paru innych programach. W piątkowym sporze p. Marka Markiewicza z dziennikarką „Rzeczpospolitej” o korespondencję Krajowej Rady RTV i UOP, potem w programie p. Elżbiety Jaworowicz, wykazującym jaskrawą niedowład systemu prawnego w RP, wreszcie we wczorajszym „Wydawnictwie tygodnika”, no ale w tym ostatnim to już reguła. Toteż, chociaż nieco zszedł z papierem, jedynie Alfred Hitchcock rozjaśnił co trzeba w oznaczonym czasie...

Henryk Tronowicz

SUPEREKSPRES

BLACHARZY, dekarzy, zatrudn. tel. 32-73-55 297101

MINIBAR powierzę „(agencja)” 51-43-28 66318

OMEGA kombi 1988 sprzedam, 32-10-44 96341

SAUNY szybko - solidnie, 81-23-87 61018

BRYGADĘ tynkarską zatrudnię, 25-41-95, 20-60-28 18106

CEGLIENIA Gólbiewo Wielkie sprzeda cegły pełną kl. 150, tel. 82-82-95 24954

DEKARSKO - blacharskie, 22-46-65 60643

FIRMA przyjmie księgową na 1/2 etatu i pracownika do wywołania, tel. 23-63-83 29555

KUPIĘ atrakcyjną, uzbrojoną działkę budowlaną w Trójmieście, tel. 43-48-36 19593

LOKAL 140 m kw. nad autostradą Orunia - w dzierżawie na bura, 32-46-28 64713

MANHATTAN Wrszczę sklep do wynajęcia, 20-60-28 49344

ODNAJME lokal biurowy 50 m kw. Wrszczę, 41-40-06 29559

PAWILON - Sopot, Monte Cassino sprzedam, 53-13-44, od 16.00 59975

SALON Guerin" poszukuje ekspedientki, tel. 31-17-79 29557

SPRZEDAM Polonez 900, Fiat 125 p, combi, 51-17-24 56537

SPRZEDAM 1/2 blizniaka 110, działka 400 Sopot, 57 000 USD, 51-17-00 56536

SPRZEDAM Talbot 1.4, 1982 - benzyna, 48-53-01 64659

Ambitny mer
Królewca

Mer Królewca przedstawił bardzo ambulatoryjny rozwój miasta.

Najpierw malowanie i remontowanie, a potem budowa ogromnej liczby hoteli. O tym oraz paru innych ważnych sprawach mówiono podczas sympozjum (które odbyło się w Królewcu 12-14 maja) „Polsko-Rosyjska Współpraca Regionalna - Problemy i Perspektywy”.

Strona polska poprosiła o przygotowanie warunków uczestnictwa polskich firm budowlanych w projektach rozwojowych miasta. Firmy naszego regionu zostały oficjalnie zaproszone do aktywnego udziału w ambitnych zamierzeniach sąsiada.

Następne spotkanie rosyjskich i polskich kół gospodarczych planowane jest jesienią, w Gdyni, na terenach pociągów-partenariatu.

MS

Napad w Warszawie

Miliardy w reklamówce

W sobotę policja kontynuowała śledztwo w sprawie bandyckiego napadu na kasjerkę i jej kierowcę w warszawskiej dzielnicy Grochów. Dziennikarzowi PAP udało się dowiedzieć z dobrze poinformowanych źródeł, że skradzionych zostało ponad 4 mld zł.

W napadzie uczestniczyło nie mniej niż 3 sprawców. Na nie konwojowany samochód z pieniędzmi najechał na wstecznym

biegu pojazd bandytów. Z samochodu wyskoczyło dwóch nie zamaskowanych, uzbrojonych sprawców (jeden z nich miał prawdopodobnie broń długą). Pierwszy z nich wystrzelił i kierowcy bandyci zabrali torbę foliową, w której znajdowały się worki bankowe z pieniędzmi, a następnie uciekli. W godzinę później policja odnalazła auto bandytów na pobliskiej ul. Zgierskiej.

(PAP)

Europarteneriat już za kilkanaście dni

Test dla Polski

Korespondencja własna z Brukseli

Do konsulatu RP przybyło ponad 100 osób — radcy handlowi ambasad, dziennikarze, belgijscy przedsiębiorcy oraz kilkunastu urzędników Wspólnot Europejskich. Enneco Landaburu-Ilarramendi i Heinrich von Moltke, szefowie dyrekcji generalnych mieli istotny wpływ na realizację decyzji o przyznaniu Polsce imprezy.

— Organizacja Europarteneriatu w tym akurat miejscu, to konkretna odpowiedź Wspólnoty na problemy krajów Europy wschodniej — powiedział E. Landaburu. — Oznacza ona również otwarcie się „dwunastki” na świat i wykorzystanie doświadczeń zdobytych przy wprowadzaniu w życie programu pomocowego PHARE. Najbardziej zależy nam na doprowadzeniu do bezpośrednich kontaktów przedsiębiorców z obu części Europy.

Von Moltke podkreślił, że choć na Polskę nadal ciąży przeszłość, to w porównaniu z innymi krajami tej części kontynentu, nad Wisłą widać największą aktywność i postęp.

— Przygotowując się do członkostwa w EWG — stwierdził niemiecki polityk — musicie zaczynać od rzeczy mniejszych, ale ważnych. Takich jak Europarteneriat. Zwalazcza że rola niedużych firm zawsze będzie duża. Życzmy wam sukcesu, który i nam sprawi radość.

Gdańsk przed Bilbao

Vincent Degert kieruje jedną z sekcji DG XVI. Z racji zajmowanego stanowiska posiada dobrą orientację w efektach, jakie przyniosły dotychczasowe Europarteneriaty. Jego zdaniem, przeprowadzone w kilka miesięcy po imprezach badania wykazały, iż przedstawiciele aż 90 proc. firm byli zadowoleni z uczestnictwa w spotkaniach. W 40 proc. spowodowały one podpisanie umów o współpracy lub zawarcie kontraktów.

— Europarteneriat skłania właścicieli niewielkich firm do myślenia o strategii rozwoju zakładu; stanowi też doskonałą promocję dla danego regionu, a nawet — jak w przypadku Grecji, Irlandii czy Polski — całego kraju.

— Dlaczego pierwsza tego typu impreza poza Europą zachodnią odbędzie się w Polsce?

— Dziesiąty Europarteneriat planowano początkowo w Bilbao, ale w końcu zwyciężyła koncepcja, by przyznać go Polsce. Hiszpanie poczekają pół roku. Waższe zgłoszenie było zdecydowane i konkretne. Pochodziło co prawda z kraju postkomunistycznego, ale wykazującego się znacznymi postępami w transformacji gospodarczej i ogólnej stabilizacji. Nie ukrywam, że są i problemy, dotyczące zwłaszcza infrastruktury transportowej i hotelowej.

— Czy Wspólnota zamierza w przyszłości kontynuować takie imprezy poza granicami „dwunastki”?

— To głównie zależy od was! Czerwcowy Europarteneriat w Gdyni to ważny test dla Polski. Wierzymy, że go zdacie.

Rachunki uregulujemy!

Identyfikacja życiowości dla Polski wychodzi coraz lepiej, jak pisał w wydawnictwie Geerta Heikensa z DG XXIII.

— Sądzę, że do Trójmiasta przybędą przedsiębiorcy z ponad 2000 firm, nie licząc polskich. Z

samej Wspólnoty prawdopodobnie 900. Zresztą nie ilość jest ważna, lecz jakość. Z doświadczenia wiem, że rozmowy zle przygotowanych do spotkań osób przyniosą jedynie rozczarowania.

— Podobno z Dyrekcji Generalnej XXIII nie przekazano jeszcze środków na Europarteneriat?

— Rzeczywiście, mamy z tym pewne problemy i to nie tylko dlatego, że Polska leży poza Wspólnotą. Porozumienie w sprawie przeprowadzenia imprezy podpisano w 1993 r., ale kontrakt na jej organizację zawarto już w 1994 r. Komplikacje polegają na tym, że w każdym roku jest inny budżet... Może trzeba będzie kontrakt antydatować? W każdym razie rachunki z pewnością uregulujemy!

— Jak z perspektywy Brukseli widzi pan kłopoty organizatorów?

— Zdajemy sobie sprawę, że są one niemałe. Polska wychodzi dopiero z gospodarczej zapaści, stąd problemy z jakimiś raczej nie spotykamy się na Zachodzie. Wiem o trudnościach transportowych, również z bazą hotelową. Wszyscy zakładamy, że je pokonamy.

nacie, a gdybyś World Trade Center — wraz z infrastrukturą — będzie gotowe na czas. Gdyby moi szefowie nie byli o tym przekonani, czerwcowy Europarteneriat odbyłby się w Bilbao.

Interes, nie sentyment

Przedstawicielem Polski, który od 1,5 roku zmaga się z biurokracją Wspólnoty jest Piotr Oskroba, dyr. biura przedstawicielstwa Krajowej Izby Gospodarczej w Brukseli. Codziennie przeprowadza on 20-25 rozmów z firmami zainteresowanymi w przyjeździe do Trójmiasta. Nie wszystkie są pomyślne.

— Chyba jednak warto było zaryzykować...

— Oczywiście. Europarteneriat to w sumie promocja Polski na Zachodzie i to na poważną skalę. Za pieniądze EWG zorganizowano ponad tysiąc seminariów zachęcających do przyjazdu, opublikowano wiele sponsorowanych artykułów o imprezie.

— Lubię nas tak bardzo, że aż przesunęli Europarteneriat w Hiszpanię?

— Do tego trzeba podejść z zimno. Zachód jest zainteresowany rozwojem handlu ze Wschodem, wejściem na tejsze rynki. To przede wszystkim inwestycja Wspólnoty we własne firmy, zgodna z ich interesami. Pamiętajmy, że w biznesie liczą się wymierne korzyści, a nie sentymenty. Co nie zmienia faktu, iż atmosfera w stosunku do Polski jest generalnie przychylna. W tym przypadku i my zyskamy, bo jak bez takich spotkań i nieuniknionych konfrontacji mamy wejść do Europy? Włodzimierz Szymanski

Chóralna pieśń w Tczewie



Fot. S. Kryger

Aura pokrzyżowała nieco plany organizatorów XVIII Festiwalu Pieśni Chóralnej, który odbył się wczoraj w Tczewie. Trzeba było przenieść imprezę z miejskiego amfiteatru do Domu Kultury Kołarstwa. Nie obdobiło się to wprawdzie na jakości prezentacji, ale ograniczyło liczbę słuchaczy na widowni.

Festiwal zgromadził 16 chorów z kilku województw oraz gości z Dortmundu. Impreza nie ma formuły konkursu. Chodzi po prostu o to, by zespoły miały możliwość zaprezentowania swoich umiejętności szerszemu gremium. Uczestnicy festiwalu mieli ku temu okazję, przechodząc przez centrum miasta, prowadzeni przez Orkiestrę Harcerską pod batutą Jerzego Kubickego (na zdjęciu) oraz podczas samych koncertów. Już wkrótce dwa z występujących na festiwalu zespołów — tczewskie „Echo” i chór „Moniuszko” z Gdańska — reprezentować będą nasz region na Europejskim Przeglądzie Pieśni Chóralnej w Niemczech.

strę Harcerską pod batutą Jerzego Kubickego (na zdjęciu) oraz podczas samych koncertów. Już wkrótce dwa z występujących na festiwalu zespołów — tczewskie „Echo” i chór „Moniuszko” z Gdańska — reprezentować będą nasz region na Europejskim Przeglądzie Pieśni Chóralnej w Niemczech.

Tkaniny spotkania w czasie

Galeria Arche, istniejąca od wielu lat przy Muzeum Archeologicznym w Gdańsku, wkracza w nowy etap swojej działalności. Kierownictwo artystyczne przejęła nad nią Zofia Watrak, placówka zyskała status galerii wojewódzkiej, zaś plany wystawiennicze rysują się obiecująco.

Zwiałunem tych zamierzeń jest otwarta właśnie wystawa „Sztuka włókna — spotkania w czasie”. Zofia Watrak postanowiła bowiem odbywać swoje podróże w czasie, zderzając eksponaty muzealne — często wykopaliska archeologiczne — ze sztuką współczesną. Na początek wybrała tkaninę. I tak obok prac czwórkę artystów: Anny Buczkowskiej z Warszawy, Włodzimierza Cygana i Jolanty Wagner z Łodzi oraz Małgorzaty Żerwe z

Gdańska, oglądamy znakomicie wyeksponowane fragmenty tkanin średniowiecznych z niepublikowanych do tej pory badań archeologicznych naszego muzeum na Wyspie Spichrzów. Zestawienie tego, co pierwsze — użytkowe i funkcjonalne, z tym co idzie później i co niesie walory głównie estetyczne. Fragmenty spłatanego czasem włókna, będącego wytworem tkactwa sprzed wieków oraz pełne fantazji i zaskakujących pomysłów prace artystów

współczesnych, z których każdy posługuje się odmienną techniką, innym surowcem i różnymi środkami ekspresji.

Wernisaz zgromadził grono wybrzeżowej śmietanki artystycznej, sponsorów, bez których hojności nie się dzisiaj w kulturze nie dzieje oraz miłośników sztuki. Wznoszono toasty za pomyślność galerii, a każdy wychodzący zabierał ze sobą pięknie wydany katalog wystawy.

22



Wernisaz zgromadził grono wybrzeżowej śmietanki artystycznej. Na drugim planie praca Włodzimierza Cygana. Fot. Bogusław Niezalski

Jasne i ciemne strony żarówki

W województwie gdańskim jest ponad 450 tys. odbiorców energii elektrycznej. Większość z nich to klienci indywidualni. Zakład Energetyczny Gdańsk S.A. jest w trakcie zmiany sposobu rozliczeń. Z systemu „zbyt” wchodzi w system „handel”. Co to oznacza dla klienta?

Zakład Energetyczny obejmuje swoim zasięgiem sześć rejonów: Gdańsk, Gdynia, Tczew, Starogard Gd., Kartusy i Wejherowo. Tylko w Gdańsku odbiorców energii jest ok. 180 tys. Trudno więc przy rozliczeniu obsługi wszystkich jednocześnie. W każdym rejonie odbiorcy podzieleni są na dziesięć grup. Odczyty w danej grupie (w zależności od zamieszkania) przeprowadzane są w wyznaczonym miesiącu. Do tej pory odbiorców energii Gdańska i Gdyni inkasent zjawiał się raz w roku, w mniejszych rejonach — w Tczewie, Starogardzie Gd., Kartuszu i Wejherowie — odczyty były częściej: dwa razy do roku.

Stan licznika porównywano z rękiem ubiegłym i na tej podstawie opracowywano prognozę na następne miesiące. Do pierwszego w nowym roku rachunku dołączano niedopłatę lub zwrot nadpłaty. System ten miał wiele niedociągów. Zdarzały się poślizgi w dostarczaniu książeczek, klienci często długo oczekiwali na rozpatrzenie reklamacji. Zdaniem Hanny Jarzemskiej, dyrektora ds. ekonomiczno-finance w ZE, powodem niezadowolonych klientów była też, scentralizowana organizacja rozliczeń. Wszelkie informacje o gdańskich

odczytach musiały dotrzeć do Bydgoszczy, tam przetwarzano dane, a jeśli wpływała reklamacja od klienta, przeprowadzano modyfikacje. Taki cykl załatwiania spraw trwał dwa miesiące.

System „handel” pozwoli na zmianę modelu pracy — mówi Mariusz Schmidt, główny specjalista ds. sprzedaży ZE. — Cała baza danych będzie znajdowała się w każdym rejonie, co pozwoli natychmiast reagować na reklamacje. Ponadto zmieni się okres rozliczeń. Prognozy będą robione na pół roku, a oznacza to, że inkasent u odbiorców indywidualnych będzie pojawiał się dwa razy w roku. Klienci otrzymają też nowe blankiety z rachunkami.

Zdaniem M. Schmidta, prognozy zużycia prądu w gospodarstwach domowych z reguły są trafne. Warto jednak zaznaczyć, że plan zrobiono na podstawie stawki z początku roku. W przypadku podwyżek oraz wtedy, gdy rachunki nie są regulowane przez kilka miesięcy należy liczyć się z wysoką niedopłatą. Kłopoty z dłużnikami być może rozwiąże wkrótce nowa generacja liczników. Montowane u odbiorców będą skrupulatnie wskazywać wszelkie załogi.

Na razie szanse rozłożenia ogromnych sum na raty mają tylko ci, którzy do tej pory wobec ZE byli rzetelni.

Szczegółowe informacje udzielane są pod numerami tel.: w Gdańsku — 473-441, 473-471, 473-414, 473-416, w Gdyni — 20-30-01. Tam też można składać reklamacje.

22A

„West Beta” na Bałtyku

Druga platforma wiertnicza Przedsiębiorstwa Poszukiwań i Eksploatacji Złóż Ropy i Gazu Petrobaltic w Gdańsku została posadowiona w czwartek nad bałtyckim polem naftowym B 3, położonym w odległości ok. 70 km na północ od Rozewia. Na platformie, nazwanej „West Beta”, trwać przygotowania do wykonania trzeciego odwiertu eksploatacyjnego.

Platforma „West Beta” została wyznaczona przez Petrobaltic z norweskiej firmy Smedvig. Przed sprowadzeniem do kraju, od 30 marca do 14 kwietnia br., obiekt poddano remontowi w Marsylii. Następnie dwa holowniki gdańskiego przedsiębiorstwa — „Balt” i „Granit”, przeholowały platformę z Morza Śródziemnego na Bałtyk, trasą przez Atlantyk, kanał La Manche, Morze Północne i cieśninę duńską.

(JAS)

Dziękujemy za telefon

Bez telefonu, jak bez ręki... Trudno było Czytelnikom kontaktować się z oddziałem redakcji w Pruszkach Gdańskim. Od piątku problemu już nie ma. Pomimo znanych powszechnie kłopotów łączności zainstalowano nam telefon, za co nowej dyrekcji serdecznie dziękujemy.

Samorządy chcą bezpieczeństwa

Policja do gmin?

Coraz więcej gmin z terenu województwa gdańskiego wspomaga policję zakupami sprzętu, zwolnieniami od podatków. Mimo to mieszkańcy i radni nie mają jakiegokolwiek wpływu na funkcjonowanie policji. Przedstawiciele samorządów terytorialnych domagają się szybkiej zmiany tego stanu rzeczy.

Utrzymanie policji należy do ustawowych obowiązków administracji rządowej. Wszystkie jej wydatki powinny być pokrywane z budżetu państwa. Wobec słabości budżetu centralnego coraz częściej na dofinansowanie policji decydują się poszczególne gminy. W ubiegłym roku przypadki wspomagania policji stały się niemal regułą. W Sopocie, z kasy miasta pokryto część kosztów zakupu paliwa i części zamiennych do policyjnych pojazdów. Gdynia zwołała policyjne pojazdy z obowiązku opłacenia podatku drogowego. W rejonie Tczewa zakupiono kilka radiowozów. Podobnie było w Chmielnie i Somoninie, gdzie z uzbieranych środków zakupiono m. in. trzy radiowozy. Dzięki pieniądzązom lokalnych społeczności powstał komisarjat policji w Czamej Wodzie, a w Rumi oddano stróżom porządku nową siedzibę.

Największe wsparcie otrzymała policja w Gdańsku. Z inicjatywy radnego Piotra Poniewierskiego podjęto uchwałę o zakupie dla niej sprzętu za 3 mld zł, pochodzących z nadwyżki budżetowej. — Za te

pieniądze zakupimy samochody, środki łączności, urządzenia potrzebne w pracy kryminalistycznej — mówi Wojciech Deptuła, rzecznik prasowy KWP w Gdańsku.

Obecne uregulowania prawne powodują, że gminy nie mają faktycznie wpływu na funkcjonowanie jednostek policji działających na ich terenie. Wszystkie kompetencje zarządzające skupia Ministerstwo Spraw Wewnętrznych. W ramach reformy powiatowej planowano częściową decentralizację uprawnień MSW, jednak zaprzestanie prac nad reformą administracji oddaliło także perspektywę silniejszego związania policji z gminami.

— Nikomu nie chodzi o wydzielenie z jednolitej struktury policji samodzielnych, niezależnych jednostek — zapewnia Grzegorz Grzelak, przewodniczący Sejmiku Samorządowego Województwa Gdańskiego.

— Dzielnie policji jest niepożądane. Nie ulega natomiast wątpliwości, że gminy, które mogą finansować policję, powinny współdecydować np. o działaniu jednostek prewencji.

Artur Kielbasinski

Rozśpiewane Lubichowo

W sobotę, późnym wieczorem, zakończył się w Lubichowie I Pomorski Festiwal Pieśni Maryjnej. Impreza, jak założyli organizatorzy z ks. Janem Flisińskim na czele, miała być przyczynkiem do powstania w tej malowniczo położonej miejscowości Sanktuarium Maryjnego. Okazało się, że była czymś więcej. Zainteresowanie mieszkańców gminy i okolic było ogromne. Lubichowski kościół przez cały czas wypełniony był publicznością. Ci, dla których zabrakło miejsca w środku, mogli przeżywać poszczególne występy na zewnątrz dzięki specjalnemu nagłośnieniu i ścianie telewizorów.

Grano i śpiewano w różnych stylach. Oprócz prezentacji konkursowych koncertowali także zaproszeni goście. W

piątek Iza i Paweł Orkiszowie oraz Krystyna Giżowska. W sobotę Capella Gedanensis i zespół Duval.

Jury pod przewodnictwem dr Aliny Kowalskiej-Pińczak przyznało I nagrodę ufundowaną przez firmę PROELCO — telewizor TRILUX — zespołowi Dysonans z Tczewa. II ufundowaną przez „Gazetę Gdynską” — duteowi Hania i Ania z okolic Bydgoszczy i Promyczki Swiderskie ze Swidry. IV — zespół Moria z Lubichowa. Były także wyróżnienia, w tym za utwór oryginalny napisany specjalnie na festiwal do jednego z tekstów zaproponowanych przez organizatorów. (Były to dwa wiersze Teresy Ferenc i jeden Jana Lechonia).

Niezależnie jednak od tego kto i czym został wyróżniony należy podkreślić, że nagrodzonymi powinni czuć się wszyscy. Sam fakt uczestniczenia, jak i pomysł organizacji zasługują na najwyższe uznanie. Festiwal takich jak w Lubichowie powinien być jak najwięcej. Są one, jak się okazuje, nie tylko atrakcją dla lokalnych społeczności. Kształtują, od podstaw, kulturę i wrażliwość młodości, wywierając tym samym niemały wpływ na przyszłe życie.

(kam)

GUMA DONALD



Od 16.05.1994 r. intensywna kampania reklamowa w TV

Dystrybutorzy:

- "JASA" ul. Świętojańska 114 Gdynia tel. 20 33 34
- P.H. "Matthias" ul. Marynarki Polskiej 98 Gdańsk tel. 43 16 71 w. 238

LEAF POLAND
05-120 Legionowo, ul. Olszankowa 49,
tel. (0-2) 774 04 31, fax (0-2) 774 34 21

LEAF

... z nami
możesz
więcej!



BIURO HANDLOWE BG Leasing SA

80-462 Gdańsk-Zaspa
ul. Jana Pawła II 20
tel.: (058) 57 67 55
57 47 07
tel. kom.: (0) 90 50 27 30
fax: (058) 53 80 15

27453

LEASING POMOŻE CI UZYSKAĆ

➤ samochody dostawcze nowe i używane

➤ sprzęt komputerowy
➤ maszyny i urządzenia

TAK SZYBKO NIE ZAŁATWISZ NIGDZIE!

HALLO TAXI GDAŃSK

WSIADAJĄC DO TAKSÓWEK
tel. 91-91, 31-91-91, 316-316

Masz szansę przesiąść się do własnego
Fiat 126p

Rozpoznasz nasze taksówki
po reklamie LOTOS umieszczonej
na przednich drzwiach.

WIELKI FINAL W GRIGOLANDZIE
5 CZERWCA 1994 r. NIEDZIELA

Zdobądź złotą kartę!

Wydajemy do dnia 31.05.1994r.
Posiadaacz ZŁOTEJ KARTY bierze udział w losowaniu wielu
atrakcyjnych nagród o łącznej wartości 1 60 000 000 zł.

Szczegóły w naszych taksówkach.

Kiwi-VICTUA najlepsza kosiarka

W sklepach
ogrodniczych i
informacje: 51-16-15



19304

GDAŃSK Gdynia Sopot**TEATRY**

GDAŃSK
Opera Bałtycka (Gdańsk-
Wrzeszcz, al. Zwycięstwa 15)
- Zostanmy przyjaciółmi -

koncert zamknięty dla dzieci
specjalnej troski pod patrona-
tem telewizji TELE TOP, g.
12 (foyer)

KINA**GDAŃSK**

Neptun, ul. Długa: Zakonnica
w przebraniu II, USA, od 12
l., g. 10, 14, 16; Raport Peli-
kana, USA, od 15 l., g. 18;
Backbeat, ang., od 15 l., g. 12,
20,30

Helikon, ul. Długa: Rosen-
crantz i Guildenstern nie żyją,
USA/ang., od 15 l., g. 16;
Śmierć jak kromka chleba,
pol., od 15 l., g. 20

Kameralne, ul. Długa: Back-
beat, USA, od 15 l., g. 16; Za-
konnica w przebraniu II,
USA, od 15 l., g. 18; Raport
Pelikana, USA, od 15 l., g. 20

Żak, ul. Wały Jagiellońskie 1:
DKR: Niewinni o brudnych
rękach, fr., g. 17,30; Przepiór-
ki na płatkach róż, meks., od
15 l., g. 19,45

NOWY PORT, Nord, (Towa-
rzystwo Morskiego Domu
Kultury w Gdańsku) - Centrum
Kultury Amerykańsko-
Polskiej, ul. Marynarki Pol-
skiej 15: Lwica Sirga, USA,
bo., g. 16; Misery, USA, od
18 l., g. 18,20

WRZESZCZ, Znicz, ul. Szy-
manowskiego 12: (dolby stereo)
- Rodzinka z Beverly
Hills, USA, od 12 l., g. 15,30;
Dokonały świat, USA, od 15
l., g. 17,30; Intersection,
USA, od 15 l., g. 20

Bajka, ul. Jaśkowa Dolina:
Jurassic Park, USA, od 12 l.,
g. 15,15; Człowiek bez twa-

rzy, USA, od 15 l., g. 17,30;
Germinal, fr., od 15 l., g.
19,30

Zawisza, ul. Słowackiego 3:
Tom i Jerry, USA (dubbing),
g. 16; Wiek niewinności,
USA, od 15 l., g. 17,45; Kali-
fornia, USA, od 18 l., g. 20

SOPOT
Bałtyk, ul. Boh. Monte Cassi-
no 30: Rodzinka z Beverly
Hills, USA, od 12 l., g. 16; Fi-
ladelphia, USA, od 15 l., g.
17,45, 20

Polonia, ul. Boh. Monte Cassi-
no 55: Zakonnica w prze-
braniu II, USA, od 12 l., g.
16, 18; Raport Pelikana, USA,
od 15 l., g. 20

Gdynia
Warszawa, ul. Świętojańska:
Zakonnica w przebraniu II,
USA, od 12 l., g. 10, 12, 14,
16; Backbeat, ang., od 15 l., g.
18; Raport Pelikana, USA, od
15 l., g. 20

Goplana, Skwer Kościuszki
12: Raport Pelikana, USA, od
15 l., g. 15,30; Gra pozorów,
USA, od 18 l., g. 18; Dzie-
ciatko z Macon, ang., od 18 l.,
g. 20

Grabówek, Fala, Och. Sally,
USA, od 12 l., g. 17; Bodygu-
ard, USA, od 15 l., g. 19

Oksywie, Grom, Na lewo od
windy, fr., g. 19

IDF zastrzeżenie sobie możli-
wość zmiany repertuaru

WYSTAWY**GDAŃSK**

Zeidler Art Gallery, ul. Długa
81 - stała kolekcja dzieł sztuki
dawniej polskiego i europej-
skiego kręgu kulturowego.
Erasmus II Quelinus malarz
flamandzki naśladowca Ru-
bensa.

ul. Ogarna 65 - kolekcja ry-
sunku i grafiki. Ekspozycja
malarstwa Ewy Urbanowicz.
Galerie czynne codz., w g. 11-
18, sob. 11-15, w niedz. nie-
czynne

Gdańska Galeria Fotografii
(ul. Grobla I róg św. Ducha) -
wystawa - „Barwy Sudanu”
Romualda Żebrowskiego.
Czynna pon.-pt. 11-18, prze-
rwa 13.30-14, niedz. 12-16

Gdańska Galeria Rzeźby,
Długi Targ 33/38 - wystawa
rzeźby i rysunku warszaw-
skiego twórcy Dariusza Ko-
walskiego - Kodara.

Związek Artystów Rzeźbiar-
zy, ul. Długi Targ 35/38 -
wystawy „Młoda Rzeźba
Gdańska '94”

Galeria u Literatów, ul. Ma-
riacka 50 - wystawa malar-
stwa, rysunku i rzeźby Kazi-
mierza Kalkowskiego, czynna
codziennie w g. 11-18

Galeria Sztuki - „Sien Biała”,
ul. Długi Targ 36 - malarstwo
z cyklu „Uśmiech dziecka”
Janiny Koniecznej, czynna w
g. 12-18, oprócz niedziel.

Galeria Malarzy Gdańskich
PALOWA (ul. Długa 47 - ka-
wiarnia „Palowa”) - wystawa
zbiorowa malarstwa i rysunku
- I Dominikański Salon Arty-
styczny (zbiorowa), czynna
codz. w g. 11-22

Galeria Sztuki PORTAL, (ul.
Ogarna 29/30) - zbiorowa wy-
stawa malarstwa i grafiki,

czynna pon.-pt. 11-18, sob.
10-15

Złota Brama - POLMASTER,
ul. Targ Węglowy 27, wysta-
wa dla profesjonalistów nt.
kompleksowego wyposażenia
wnętrza, pt. „Naturalna prze-
strzeń pracy”

Galeria „Eva-Art”, Gdańsk-
Wrzeszcz, ul. Grunwaldzka
75 - wystawa malarstwa Ste-
fana Stankiewicza, pon.-pt. g.
11-19

Galeria „Na Piętrze”, Gdańsk-
Morena, ul. Nałkowskiej 3
(Dom Kultury) - wystawa ry-
sunku - Julita Wójcik i To-
masz Skórka z PWSSP w
Gdańsku, Pracownia Rzeźby
prof. prof. Stanisława Ra-
dwańskiego i Franciszka Du-
szewskiego, czynna codz., oprócz
sobót i niedziel w g. 11-19

SOPOT
Autorska „Herman”, Boh.
Monte Cassino 44, tel. 51-16-
72 - wystawa z kolekcji gale-
rii, pn.-pt. w g. 12-18

Państwowa Galeria Sztuki, ul.
Powszańców Warszawa 2/4/6,
tel. 51-32-61 - wernisaż Jaro-
sława Modzelewskiego pt.
„Nadzieja jako wynik upo-
rządkowanego trwania w smutku i
samotności”

Galeria „Triada”, ul. Boh.
Monte Cassino 36, tel. 51-32-
61 - wystawa autorska malar-
za Andrzeja Lipniewskiego,
czynna codz. 11-19

Gdynia
Galeria „Cyganeria” (ul. 3
Maja 27, tel. 20-87-38) wysta-
wa prac Kazimierza
Ostrowskiego

Galeria Telewizyjna (ul. Der-
dowskiego 11, tel. 21-91-78)

Galeria 78 (ul. Świętojańska)

TELEFONY INFORMACYJNE

Urząd Miejski Gdańsk: 32-
46-17; Gdynia: 20-72-71; So-
pot: 51-20-21

**TELEFONICZNA PORAD-
NIA JĘZYKOWA UG** - Po-
rady z zakresu języka polskie-
go, od pon. do piątku, w g.
13-15; 41-15-15

„BROKER” Bank Informacji
- usługi, handel, produkcja -
24-07-79 (9-17)

Całodobowy Bank Informacji
o handlu i usługach - 930; 57-
81-24 (po 16)

Informacja o AIDS - 958

Telefony Zaufania: „Pogoto-
wie Makowe”, środy, piątki,
16-18, tel. 51-59-22; „Anoni-
mowy Przyjaciel”, tel. 988
(od 16 do 6 rano).

Poradnia dla Rodzin Narko-
manów „Powrót z U”, środy,
piątki, w g. 15-19; Sopot, ul.
3 Maja 71.

Gdańsk, Wojewódzka Przy-
chodnia Odwykowa - Pomoc
dla osób z problemem alkoh-
lowym i ich rodzin, ul. Łąko-
wa 58, 31-51-32 (codziennie
od 8 do 20)

Dzienny Oddział Odwykowy,
ul. 3 Maja 6, tel. 32-26-52.

USŁUGI POGRZEBOWE:

„SYRIUSZ”: 82-37-96; 48-
45-69; 48-45-68; „ZIELEŃ”,
Gd.-Wrzeszcz: 41-20-71; 41-
73-35; Cmentarz Witomino,
20-59-08; 23-68-93; „Sleep
Time” (Orłowo), 24-80-95

Największa

powojenna inwestycja
Centrum „Hestii”
w Sopocie

Towarzystwo ubezpiecze-
niowe „Hestia” kilka mie-
sięcy temu kupiło od miasta
teren znajdujący się pomię-
dzy al. Niepodległości a ul.
Armii Krajowej. Na po-
wierzchni prawie pięciu ty-
sięcy metrów kwadratowych
zamierza jeszcze w tym roku
rozpocząć budowę centrum
bankowo-usługowo-hand-
lowego.

W 700-letniej historii Sopo-
tu - poza Grand Hotelem, kas-
ynem i mołem - centrum „He-
stii” można będzie zaliczyć do
największych inwestycji. Wła-
śnie rozstrzygnięto konkurs na
jego projekt architektoniczny.
Rywalizowało ze sobą kilkun-
astu najlepszych trójmiejskich
architektów. Szefostwo „He-
stii” wybrało projekt zespołu
„Archidea”, który jest bardzo
nowoczesny w rozwiązaniach
przestrzennych i architekto-
nicznych, przewiduje też
podziemny parking.

Teren pod budowę jest już
przygotowany. Sześciu lokato-
rów, którzy mieszkali w ob-
skurnym baraku, otrzymało
mieszkania na terenie Sopotu.

Trójmiasto zamiast „Trasy Bałkańskiej”**Narkotykowe interesy
Janusza H.**

Amerkańskie służby antynarkotykowe oficjalnie po-
twierdzają, że aresztowany - w związku z udaremnią-
nym w Gdyni próbą przemytu 518 kg kokainy - gdańszczanin Ja-
nuusz H. był już karany za podobne przestępstwo w USA.
Według Regionalnego Ośrodka Łącznikowego Wywiadu Cel-
nego (RILO) niecały rok temu policja ekwadorska przechwy-
ciła adresowaną do Janusza H. paczkę z kokainą i heroiną.

Amerikanie przeszli do dokumentów, z których
wynika, że 10 maja
1985 roku florydzka straż
przebrzeżna znalazła na pokła-
dzie statku bandery panamskiej
„Kuna” 15 ton marihuany o
łącznej wartości 8,8 mln dola-
rów. Kapitan statku Janusz H.,
podobnie jak czterech innych
członków załogi, został wów-
czas oskarżony o „posiadanie
narkotyków z zamiarem dys-
trybucji”. W pół roku później
(21 listopada) sąd na Florydzie
skazał Janusza H. na 30 lat
więzienia. W styczniu 1987
wyrok został zmniejszony do
20 lat - jak podkreślał Amery-
kanie - „w wyniku zabiegów
dyplomatycznych i prawnych
ambasady polskiej w Wa-
szyngtonie”. Skazany opuścił
mury więzienia wyjątkowo
szybko, bo 7 stycznia 1992 ro-
ku. Zdaniem naszych inform-
atorów, zastanawiającą jest kon-
sekwencja, z jaką polska pia-

wiad celny. Wynika z niej, że
w czerwcu 1993 roku policja
ekwadorska przechwyciła
paczkę zawierającą 10 kg hero-
iny i 100 kg kokainy. Przesył-
ka zaadresowana była na na-
zwisko Janusza H. i budynek
gdańskiej firmy, w której pełnił
on wówczas funkcję dyrektora.

Mysle, że to wszystko wie-
le wyjaśnia na temat rzeczywi-
stego charakteru działalności
Janusza H., który utrzymuje, że
nie wiedział, iż zamówione
przez niego kontenery z bana-
nami nafaszerowane są kokai-
ną - mówi prowadzący śledz-
two prokurator Mariusz Marci-
niak z Prokuratury Wojewódz-
kiej w Gdańsku.

Według międzynarodowych
służb antynarkotykowych, w
ciągu ostatnich dwóch lat Tró-
miasto znalazło się - po rezy-
gnacji z zagrożonej wojną w
Jugosławii „Trasy Bałkań-
skiej” - na jednym z głównych
europejskich szlaków przetr-
zywania kokainy. Narkotyki ten
przeznaczony jest głównie na rynek
zachodniopolski, ale pol-
scy dystrybutorzy są już
odbiornymi 10-15 proc. prze-
chodzącego przez porty prze-
mytu.

Jeśli nawet przyjąć, że Ja-
nuusz H. niewinnie skazany zo-
stał przez Amerykanów, to za-
skakawie musi informacja
udzielona stronie polskiej
przez międzynarodowy wy-

Gdańsk mój widzę ogromny**Paweł Huelle:
potrzebni pozytywiści**

Paweł Huelle jest dyrektorem gdań-
skiego ośrodka TV Fot. Jarosław Rybicki

Od nowych władz samo-
rządowych oczekuję więcej
gospodarności, a mniej polity-
ki. Problemy gospodarcze w
mieście powinny zajmować
więcej miejsca w działaniach
samorządu, bo infrastruktura

miejska jest w bardzo złym
stanie. Przydałoby się pozyty-
wistyczne podejście do spraw
miasta.

- Czy oznacza to również

„pracę u podstaw”?

- W tym mieście wiele je-
szcze jest do zrobienia.

- Na razie słyszymy raczej
o aferach niż osiągnięciach
rajców.

- O aferach można mówić
dopiero, gdy są wyroki sądo-
we w konkretnych sprawach.

Jeżeli nie udowodni się winy
podejrzanemu, to jest to jed-
ynie pomówienie.

- Od czego tak naprawdę
będzie zależała przyszłość na-
szego miasta?

- Po pierwsze - od sytuacji
gospodarczej w całym kraju.

Po drugie - od charakteru lu-
dzi, którzy będą tym miastem
rządzić.

- Na kogo pan będzie gło-
sował?

- To moja prywatna sprawa.

Rozmawiał: Tomasz Zajac

Salmonella atakuje**Bez jaj i mięsa...**

Salmonella objawia się bólem brzucha, biegunką, tor-
siami, czasami wysoką temperaturą - przypomina dr med.
Tadeusz Niedźwiecki, dyrektor Wojewódzkiego Szpitala Za-
kaznego w Gdańsku.

Największe nasilenie zatruc
pokarmowych występuje la-
tem. Wywołane jest spożyciem
zakazanych palcami salmo-
nella jaj, kurzych oraz mięsa i
jego przetworów.

- W jajach kurzych zarazki
występują nie tylko na skorup-
ce - mówi mgr Wanda Barysz,
kierownik Oddziału Oświaty
Zdrowotnej Wojewódzkiej Sta-
cji Sanitarno-Epidemiologicz-
nej w Gdańsku. - Mycie jaj pod
bieżącą wodą nie daje. Woda
włacza zarazki poprzez po-
rowatą skorupę do środka - do
żółtka.

Zatrucia pokarmowe wywo-
lane są spożyciem wyrobów z
surowych jaj - kremów, lodów
czy majonezu wykonanego
techniką domową. Również w

mięsie dochodzi do szybkiego
rozmnazania zarazków, przede
wszystkim w rozdrobnionym
(np. w tatarze) i przetrzymywa-
nym w cieple.

- Przed zatruciem ustrzeże
nas obróbka termiczna - dodaje
W. Barysz. - smażenie, goto-
wanie lub pieczenie.

Zdaniem państwowego wo-
jewódzkiego inspektora sani-
tarnego w Gdańsku, ustrze-
cie przed salmonellą można
tylko w jeden sposób - zrezy-
gnować ze spożywania jaj i
mięsa w stanie surowym, czy
połsurowym. Poza tym należy
dbać o szczególną czystość rąk
i naczyń kuchennych w czasie
przygotowywania posiłków.

Ma

Spotkania AA

... odbędzie się dzisiaj o godz.
17 w następujących punktach:
„Bursztyn”, Gdańsk, ul. Łąko-
wa 58 (w Klubie Abstynenta
„Jantar”); „Pierwszy Krok”,
Wrzeszcz, al. Zwycięstwa 31
(w Przychodni Specjalistycz-
nej); o godz. 17,30 - „Arka”,
Gdynia, ul. Traugutta 9 (w
Klubie Abstynenta); o godz.
18 - „U Włodka”, Gdynia ul.
Portowa (w kościele Redemp-
torystów).

(kon)

śp. Gertruda Gabrych

Msza św. żałobna odprawiona zostanie 24 maja br.
o godz. 11, 00 w kościele pw. św. Jakuba w Oliwie.
Pogrzeb odbędzie się tego samego dnia o godz. 13, 00
na cmentarzu Łostowice.

Córka z rodziną

Prosimy o nieskładanie kondolencji

Dnia 19 maja 1994 r. zmarła nasza kochana mama,
teściowa i babcia

**inż. CZESŁAW
KRZYWICKI**

Z głębokim smutkiem zawiadamiamy,
że dnia 20 maja 1994 r. zmarł długoletni
Zastępca Dyrektora Okręgu Dróg Publicznych w Gdańsku

Pogrzeb odbędzie się dnia 24 maja 1994 r. o godz. 11.30
na cmentarzu Srebrzysko w Gdańsku

Dyrekcja Okręgowa
Dróg Publicznych
w Gdańsku

64542

„Oddawałem nam co dzień
Swoje Wielkie serce, nasze
troski brałem w swoje ramiona,
Pamięć o Tobie będzie żyła wiecznie,
ona nie skona.”

Z głębokim bólem zawiadamiamy,
że dnia 20 maja 1994 r. odszedł od nas
Nasz Najukochańszy Mąż, Tatusz, Wspniany Przyjaciel

ś. † p.

**CZESŁAW
KRZYWICKI**

Msza św. żałobna odprawiona zostanie dnia
24 maja 1994 r. o godz. 10.00
w kościele św. Antoniego w Gdańsku-Brzeźnie.

Pogrzeb odbędzie się tego samego dnia
o godz. 12.00 na cmentarzu Srebrzysko.

Pograżona w smutku
Żona, Córka i Syn

66274

Dni poezji

Dzisiaj i jutro trwać będą
XV Gdańskie Dni Poezji,
których organizatorem - jak
zwykle - jest Klub Literacki
im. Ryszarda Miłczewskiego-
Bruna i Klub Poetycki „Czer-
wonej Róży”.

Dzisiaj, w Domu Kultury na
Morenie o godz. 18 wręczone
zostaną nagrody laureatom
konkursu poetyckiego POBOKI
oraz uczestniczący będzie można
w spotkaniu autorskim z Wła-
dysławem Zawistowskim, który
przedstawi swoją nową książkę
„Ciemna niedziela”. Całość do-
pełni wernisaż rysunku Sylwii
Białkowskiej, studentki IV roku
PWSSP oraz koncert Tomasza
Rogozńskiego.

We wtorek o godz. 12 w
świetlicy Szkoły Podstawowej
nr 2 na Morenie odbędzie się
wręczenie nagród zwycięzcom
V Majowego Konkursu Poety-
ckiego dla Dzieci STROFKA.
Tego samego dnia w „Zaku” o
godz. 18 obejrzyć będzie można
premierę spektaklu poetyckiego
„Święty, święty, święty”, przy-
gotowanego do tekstów A.
Ginsberga w reż. B. Posmyka i
wykonaniu Teatru Tako. Nato-
miast w cyklu „Nowa krytyka”
Krystyna Chwin, redaktor na-
czelny „Tytułu”, przedstawi
Arianę Nagórską, laureatkę
konkursu na recenzję, jaki ogło-
siło to pismo. W bloku „Nowe
poezja” zaprezentują się autorzy
z pisma „Przedproza”, grupa
poetycka „Złazi mi się do sro-
dka” i Klub Literacki im. R.
Miłczewskiego-Bruna. Imprezom
tym towarzyszyć będzie kier-
masz książek wydawnictwa Fe-
niks.

az

**„Dydona
i Eneasza”**

Dziś o godz. 18 w sali „Ge-
dania” przy ul. Dyrekcyjnej w
Gdańsku odbędzie się premiera
opery „Dydona i Eneasza H. Pur-
cella. Przedstawienie - ostatnie
w tym roku akademickim -
przygotował Studencki War-
szak Wokalno-Teatralny „STU-
WA”, działający przy Wydziale
Wokalno-Aktorskim uczelni.
Będzie to wersja anglojęzyczna.
Przedstawienie reżyseruje
Zbigniew Bogdański, kierow-
nictwo muzyczne sprawuje
Przemysław Stanisławski przy
współpracy Krystyny Pyszkow-
skiej, scenografka - Olga Leszko
i Alina Afanasjew, choreografia
- Dagmara Kalinowska.
„Dydona i Eneasza” grana bę-
dzie na tej samej scenie we wtór-
ek o godz. 18 i w środę o godz.
11. Bilety do nabycia przed
spektaklem.

K.K.

Światowe życie?

Dwie imprezy natury to-
warzysko-artystycznej
miały miejsce w Gd-
ni. W piątek w Teatrze Mu-
zycznym odbył się koncert zo-
rganizowany przez Krajową
Fundację Federacji Kobiet na
rzecz Pokoju Światowego. Fe-
deracja, która ma swe agendy
w 120 krajach, założyła przed
dwoma laty Koneanka Hak Ja
Han Moon, wzywając kobiety
do uzdrawiania rodzin, a w
konsekwencji - społeczeństw i
świata. Sfderowane Polki po-
stanowiły poprzeć idee świat-
owego pokoju cyklem koncer-
tów, z których dochód przezna-
czy się na pomoc dzieciom nie-
pełnosprawnym. Gdynia gościła
pierwszą z tego typu imprez.
Następne mają się odbyć w
różnych miastach.

Wieczór, jak to zwykle by-
wa, miał swoją część oficjalną
i nieoficjalną. W pierwszej od-
czytano okolicznościowy apel i
udekorowano Aleksandrę Po-
wagę, przewodniczącą kraj-
owej federacji, honorową Złotą
Gwiazdą, wyróżnieniem Mię-

dzynarodowego Centrum Pro-
mocy „Interprom”. W części
artystycznej wystąpił Danuta
Blażejczyk, Halina Fracko-
wiak, Natalia Kukulska z tatą
Jarosławem, Marek Stefanki-
ewicz (fortepian) i Roman
Ziemlański (gitara klasyczna).
Zapowiadał i bawił publiczność
prawdopodobnie „luzackim” hu-
morem - Janusz Rewiński. Po
koncercie był bankiet, w czasie
którego szczęśliwie odnalezio-
no Złotą Gwiazdę, która odpie-
ła się od atlasowej, bufiastej
sukienki młodej pani przewo-
dniczącej i poniewieriała gdzieś
w teatralnym foyer...

W sobotni wieczór na za-
prośenie prezydent Franciszki
Cegielskiej i przewodniczą-
cego RM Wojciecha Szczurka
oraz agencji „Haczet” stawił
się z kole w hotelu „Gdynia”
przedstawiciele lokalnego bi-
znesu. Spotkanie okraszono
muzyką (zespół Dixieland i
orkiestra Odeon), prezentacją
nowego modelu opła i kostiu-
mów kąpielowych, uroczai-



Za tym murem powstanie najlepszy w Trójmieście hotel. Obok znajduje się siedziba Centralnego Muzeum Morskiego, a dalej - Żuraw Gdański.
Fot. Kazimierz Netka

Pierwszy taki hotel w Trójmieście

- 3 kondygnacje na pięć gwiazdek
- Podziemny garaż i... wodny tramwaj

Jeszcze w tym roku ruszy w Gdańsku budowa pierwszego w Trójmieście pięciogwiazdkowego hotelu. Zostanie on wzniesiony przy Długim Pobrzeżu, nad Motławą, niedaleko Żurawia.

Na dzierżawę działki władze miasta ogłosiły przetarg. Jednym z ważniejszych warunków było zorganizowanie przez zwycięzcę żegluga na tzw. Pętli

Gdańskiej - m. in. Martwą Wiślą i Motławą. Komisja wybrała ofertę Jana Wójcikiewicza, właściciela hotelu „Jurata” na Polwyspie Helskim.

Działka pod hotel ma powierzchnię około 700 metrów kwadratowych. Warunkiem kwadratu pracy budowlanych, jest wykonanie badań archeologicznych. Pięciogwiazdkowy, trzykondygnacyjny hotel zostanie ukończony przed syl-

westrem 1995 roku. W podziemiach powstanie parking samochodowy.

Zwycięzca przetargu, Jan Wójcikiewicz, widzi w uruchomieniu żeglugi dobry interes. Środkami lokomocji będzie prawdopodobnie tramwaj wodny z przezroczystą kabiną, podobny do kursujących po kanałach w Amsterdamie.

Kazimierz Netka

Od włamań do pobić

Nieletni grożą

Statystyki policyjne z każdym rokiem obejmują coraz więcej przypadków łamania prawa przez nieletnich. Komisariat Policji w Nowym Porcie tylko w tym roku odnotował 37 dokonanych przez nich włamań i uszkodzeń mienia, pięć kradzieży i dwa pobić.

- Zdarza się, że 13-latek sieje taki popłoch w okolicy, że mieszkańcy są szczęśliwi kiedy nie widzą gągatkę. Rafał mieszka w Nowym Porcie, jest bardzo inteligentnym, nawet błyskotliwym 16-latkim. Między pisaniem wierszy, potrafi dokonać kilku przestępstw - mówi starszy posterunkowy Jarosław Boryna z KP w Nowym Porcie. - Później przez jakiś czas niewiele o nim słyszymy, jednak bardzo szybko Rafał zaczyna znowu działać. Swego czasu włamał się do mieszkania ciotki, ukradł czyste blankiety czeków, podrobił je

i zrobił debet w banku w wysokości 25 milionów zł. Jego imiennik z Brzeźna, również 16-latek, nagminnie kradnie samochody. W marcu takim ukradzionym pojazdem spowodował wypadek. Zabił przechodnia. Rozliczony przed sędzią, pozostanie jednak na wolności aż zakończone badania prowadzone przez psychologów i pedagogów w Rodzinnym Ośrodku Diagnostyczno-Konsultacyjnym w Sopocie. Dopiero na podstawie ich orzeczenia zostanie wydana decyzja sądu dla nieletnich.

W kartotekach komisariatu figuruje 54 nieletnich sprawców wykroczeń przeciwko prawu oraz 58 z rodzin patologicznych, którzy zaliczają się do grupy zagrożonej moralnie. 44 popełniło przez nich przestępstwa to sprawy, które swój epilog miały na wokandy sądu rodzinnego i dla nieletnich. W tej chwili wiele dochodzeń jeszcze trwa.

Policjanci twierdzą, że obowiązująca od 1982 r. ustawa o postępowaniu w sprawach nieletnich jest niedoskonała i wiąże im ręce, np. sąd dla nieletnich nakazuje umieszczenie przestępcy w poprawczaku lub ośrodku wychowawczym. Niestety, oczekiwania na miejsce trwa kilka miesięcy, a w tym czasie, co często się zdarza, wchodzi on w kolizję z prawem.

Dariusz Janowski

Buduj zdrowo

Już dzisiaj możemy na terenie Wojewódzkiej Stacji Sanitarno-Epidemiologicznej we Wrzeszczu, przy ul. Dębinki 4, zapoznać się z całą gamą materiałów budowlanych i wykończeniowych. Wystawa będzie czynna do piątku.

Po raz czwarty specjaliści z san-epidu prezentują wybrane materiały krajowe i zagraniczne, pozytywnie ocenione przez Państwowy Zakład Higieny i Instytut Techniki Budowlanej w Warszawie. Jednocześnie można się będzie zapoznać z produktami emulującymi, szkodziwymi dla zdrowia, substancjami toksycznymi, których należy unikać przy budowie, modernizacji i remontach mieszkań. Niektóre z nich nadal, niestety, tkwią w naszych ścianach i pod podłogami, będąc swoistym reliktem minionej epoki budowlanej. Jak je usunąć i czym zastąpić - poradzą pracownicy Działu Higieny Komunalnej san-epidu. Również u nich można będzie zasięgnąć wiedzy na temat biokorozji w budownictwie.

Na ekspozycję, czynną w godz. 9-14 (poniedziałek, środa, piątek) i od 9 do 17 we wtorek i czwartek, wstęp jest bezpłatny.

elp.

TELEFON

31 50 41 w. 202
DO REPORTERA
Unikać?

Jaki jest stan gdańskich ulic każdy widzi. Wydawać by się mogło, że nie już nie dziwi. A jednak... jest taka niedługa uliczka w centrum Gdańska, wiesz z Targu Drzewnego w stronę Ratusza Staromiejskiego - nazywa się Kowalska. Po stronie gdzie stoi bank chodnik jest równy po drugiej natomiast źle położone płyty tworzą wetery. Już raz po-lecał mi ją uważać Zarządu Dróg i Zieleni w Gdańsku - bez skutku...

Były, ale zniknęły

Nasz Czytelnik, jeżdżący często tramwajami zwrócił uwagę, że zniknęły z nich informacje o obowiązkach w środkach komunikacji miejskiej taryfach. Taka informacja była dla pasażerów bardzo przydatna i proponuję, aby ZKM pomyślał o ponownym jej umieszczeniu.

To nie my

W ub. piątek o godz. 9 rano do agenta kawiarni „Kolumbijska” przy ul. Długiej w Gdańsku przyjechał z Sierakowic, stały dostawca kurczaków. Straż miejska szybko blokadę na kółka jego samochodu, później za-inkasowała mandat w wysokości 300 tys. zł. Właściciel lokalu nie kryje oburzenia. Wielekrotnie, gdy były burdy na ulicy, a różne indywidua obskakiwały szyby jego lokalu, prosił przedstawicieli straży miejskiej o interwencję. Udzielił mu rady, aby zwrócił się po pomoc do policji. Chciałby wiedzieć, jakie obowiązki ma straż miejska. Czy rozliczana jest wyłączenie z ilości załadowanych blokad i wypisanych mandatów? (es)

Przypominamy, że telefon do reportera czynny jest codziennie z wyjątkiem sobót i niedziel w godz. 10 - 13. Dzisiaj dyżur pełni red. Ewa Zwierzycka.

Można do morza, jeśli pozwoli pogoda

Stogi otwarte!



Fot. Kazimierz Netka

W czwartek Zespół ds. Przygotowania, Przebiegu i Oceny Sezonu Turystycznego w Gdańsku dokonał kontroli kąpieliska w Gdańsku Stogach. Sprawdzano urządzenia służące do zapewnienia bezpieczeństwa kąpiących się, stan techniczny parkingów, sanitarny - obiektów gastronomicznych itp. Kontrolujący nie wnosili większych zastrzeżeń. Orzekli, że kąpielisko można otworzyć.

Dyrektor Miejskiego Ośrodka Sportu i Rekreacji, Marek Bumbis, powiedział, że pod opieką ratowników znajduje się odcinek wybrzeża o długości od 100 do 500 metrów, zależnie od liczby kąpiących się. Problemem jest nawiewanie piasku. Siega on już progów drewnianych obiektów, które podobawo kiedyś na palach, około metr nad powierzchnią plaży. Zasypanya jest estrada z desek. Trzeba z niej zgarniać to, co wiatr przyniesie, niemal codziennie - jak zimą śnieg z chodników. (K&N)

PRACA

FIRMA handlowa zatrudni młodą, energiczną do działu sprzedaży hurtowej, ze znajomością obsługi komputera. Oferty nr 18063 składać: Biuro Ogłoszeń „Labox”, 81-368 Gdynia, Świętojańska 5

SPRZEDAM

SPRZEDAM telewizor Sony 25 cali, kolor, tel. 32-24-64 od godz. 15.00

USŁUGI

OGÓLNOBUDOWLANE - kafelkowanie, hydraulika, malowanie sufity podwieszane, 57-74-53

ŻALUZJE, drzwi - produkcja, usługi, tania, 51-16-82

RÓŻNE

BIURO Rachunkowe Pruszczy Gd., ul. Chopina 12, tel. 82-30-55 wykonuje kompleksową obsługę

O tym

warto wiedzieć

Spotkania z H. Suchocką

Dzisiaj przebywać będzie na Wybrzeżu b. premier, posłanka na Sejm RP z ramienia Unii Wolności, Hanna Suchocka. O godz. 11 w auli „O” Wydz. Ekonomiki Transportu UG przy ul. Armii Krajowej 119 w Sopocie wygłosi wykład pt. „Warunki uchwalenia konstytucji”, zaś wieczorem o godz. 21. w gdańskim „Cotton Clubie” spotka się z członkami i sympatykami Unii Wolności.

W Instytucie Filozofii

... przy ul. Bielańskiej 5 (sala 45) odbędzie się dziś o godz. 17 spotkanie dyskusyjne z dr Aleksandrą Pawliszyn, autorką książki „Skryte podstawy rozumienia, hermeneutyka a psychoanaliza”.

Bez prądu

Jutro w godz. 8 - 15 w Gdańsku nie będzie prądu przy ul. Biegańskiego 27, 29, 31, 33, 35, 37, 39, Szadłoki, Rębowa.

JUŻ
w CZERWCU
WIECZÓR
wybrzeża

DZIENNIK BAŁTYCKI

PRENUMERATA Z DARMOWĄ DOSTAWĄ DO DOMU

Co miesiąc bierziesz udział w losowaniu nagród
Za prenumeratę na trzy miesiące możesz wylosować
WYCIECZKĘ PROMEM DO SZWECJI (dla 2 osób)

INFORMACJE U NASZYCH AGENTÓW HANDLOWYCH

PRASA GDAŃSKA GWARANTUJE SOLIDNĄ OBSŁUGĘ SWOICH KLIENTÓW
tel. 31-50-41 w. 154

DOMY TOWAROWE CENTRUM S.A.

letnia przygoda.....

Antonio Perletti®

Dyskretna elegancja, naturalność, wygoda

- kostiumy
- żakiety damskie
- „biznes women”
- spodniemy

GARNITURY

... plan tygodnia: SOBOTA - rodzinna wyprawa na zakupy do NEPTUNA 10.00 - 16.00 lub wyprawa w plener

PREZENT OD FIRMY
BEZPŁATNY TRANSPORT

GDAŃSK GDYNIA Sopot

APTEKI

GDAŃSK, „Jaskółca”, ul. Jaskółcza 16 (tel. 31-23-17)
WRZESZCZ, „Warmińska”, ul. Mickiewicza 28/30 (tel. 41-02-81)

Apteki pracujące non stop:
GDAŃSK, „Dworcowa” - Dworzec Główny
PRZYMORZE, ul. Opolska 3; tel. 56-38-22

ZASPA, ul. Pilotów 21; tel. 56-92-71

Sobota i niedziela: GDAŃSK, ul. Piwna 9 godz. 9-15; tel. 31-48-92
MORENA, Nałkowskiej 3, sob. 8-15, niedz. i św., g. 9-13; tel. 47-99-30

ZASPA, ul. Żwirki i Wigury 4a, godz. 10-13;

Sopot

„Nadmorska” - ul. Grunwaldzka 64 (tel. 51-21-54) - dyżur cały maj

GDYNIA
apteka nr 19054, ul. Armii Krajowej 42, tel. 21-00-32

POGOTOWIA RATUNKOWE

GDAŃSK, ul. Aksamitna 1 - lekarz ogólny, gabinet zabiegowy dla dorosłych w wolne sob., niedz. i święta - całą dobę, w pozostałe dni w godz. 19-7

- poradnia dla dzieci chorych i gabinet zabiegowy w wolne sob., niedz. i święta - całą dobę w pozostałe dni w godz. 19-7

WRZESZCZ, al. Zwycięstwa 49

- czynne całą dobę

- wypadki - 999

- nagłe zachorowania: tel. 32-29-29, 41-10-00

Biuro Przewozów Sanitarnych - 32-39-24 lub centr. 32-30-76, 32-36-14, 32-39-44 w. 236

Ambulatorium chirurgiczne - czynne całą dobę

- Laryngolog przyjmuje w dni powszednie w g. 19.30-7.30, w soboty robocze 17.30-7.30, w wolne soboty, niedziele i święta - całą dobę, stomatolog w dni powszednie w g. 19.30-7.30, w soboty robocze, w g. 17.30-7.30, wolne soboty, niedziele i święta - całą dobę

ZASPA, ul. Pilotów 21, tel. centr. 56-69-95, 47-82-51 - nagłe zachorowania, wypadki, ambulatorium chirurgiczne czynne całą dobę

Przychodnia Międzyrejonowa, ul. Startowa 1 - w dni robocze w g. 19-7.30

- lekarz pediatra, lekarz ogólny w wolne sob., niedz. i święta w g. 8-8 oraz stomatolog godz. 10-16

- gabinet zabiegowy dziecięcy w dni robocze w g. 19-7.30, w dni wolne od pracy w g. 8-8

- gabinet zabiegowy ogólny, w wolne sob., niedz. i święta w g. 8-18

Sopot, ul. Chrobrego 6/8 - wejście od ul. Mieszka I. Telefon: 51-11-56, 51-24-55 i tel. alarm. 999. Ambulatorium chirurgiczne czynne całą dobę

GDYNIA, ul. Żwirki i Wigury 14, czynne całą dobę - nagłe zachorowania i przewozy chorych, tel. 20-00-01, 20-00-02 - ambulatorium stomatologiczne czynne w g. 20-7

OBLUŻE - Podstacja Działu Pomocy Doraźnej, ul. Białowiejska 1 (tel. 25-19-99), dla mieszkańców dzielnicy: Obluże, Pogórze, Oksywie, gm. Kosakowo - pediatra, lekarz ogólny, gabinet chirurgiczny, czynne w g. 15.30-7

OSTRE DYŻURY

GDAŃSK

Chirurgia, Interna i Okulistyka - Szpital Miejski, Gdańsk-Zaspa, ul. Jana Pawła II nr 50

GDYNIA. Szpital Miejski, ul. Wójta Radzkiego 1, tel. 20-75-01

Morski, Redłowo, ul. Powstania Styczniowego 1, tel. 22-00-51

LEKARSKIE

WYJAZDOWA POMOC LEKARSKA: dzieci, dorośli, EKG, 57-63-25, 56-27-40

LEKARZ DOMOWY, ALKME-DYK, 31-89-53, 20-68-16

Kolumnę redaguje zespół: kier. Elżbieta Przewoźniak, Stanisław Czajkowski, Aleksandra Krasucka, Kuba Urbaniak, Ewa Zwierzycka. Adres druku: Gdańsk, Targ Drzewny 3/7, tel. 31-45-17

WYJAZDOWA POMOC PIELĘGNIARSKA, 56-12-49

WETERYNARYJNE WIZYTY DOMOWE (calodobowe) - 56-89-56

POGOTOWIE DLA ZWIERZĄT, 22-21-48 (czynne całą dobę)

POLICJA

-997

GDAŃSK, dyżury oficerów Komendy Wojewódzkiej Policji, tel. 39-53-33; oficer dyżurny ruchu drogowego, tel. 31-92-12; oficer dyżurny Komendy Rejonowej Policji, tel. 38-62-22 (Straż Miejska 31-30-11)

Sopot, dyżury oficerów Komendy Miejskiej Policji, tel. 51-30-51, 997

(Straż Miejska 51-20-21 w. 214)

GDYNIA, Komenda Rejonowa, Gdynia, ul. Portowa 15, oficer dyżurny - 20-63-43; Straż Miejska, Gdynia, ul. Zakręt do Oksywnia 10, tel. 20-82-86

STRAŻ POŻARNA: 998 (dla Sopotu i Gdańska)

SKLEPY

ORUNIA, ul. Jedności Robotniczej 149, pon.-pt. 6-20, sob. 7-15, niedz. 9-14

STOGI, ul. Wrzosa 1 (całą dobę)

ZASPA, ul. Pilotów 25 (w niedz. nieczynny)

PRZYMORZE, ul. Kołobrzeska 59 - „Delikatesy „LOGI” - tel. 57-25-83) - całą dobę

WRZESZCZ, ul. Grunwaldzka 100 - Supersam, pon.-pt. 6-20, sob. 7-15, niedz. 10-15

OLIWA, ul. Grunwaldzka 517 (obok pętli tram.) - całą dobę;

„Atos”, ul. Kołobrzeska 30 - codziennie, całą dobę; „Smak”, ul. Czerwony Dwór 17, pon.-sob. g. 7-24, w niedzielę i święta g. 11-18

Sopot, ul. Boh. Memento Cassino, „Delikatesy” codziennie w g. 21-24, w sob., niedz. i święta w g. 18-24; ul. Grunwaldzka 46 - całą dobę

GDYNIA, Śródmieście, hall Dworca Głównego PKP - Delikatesy „Banach” (od godz. 5.30 - 1); ul. Starowiejska - „Smak Lux” (calodobowy); ul. Świętojańska - „Meta” (calodobowy); ul. Świętojańska 46 - „Maximal”, tel. 20-61-44 (calodobowy);

Mały Kack, ul. Wielkopolska 30 (od godz. 9 - 24);

Chylonia, „Skorpius” ul. Morska (calodobowy)

POGOTOWIA (tel.)

991 - energetyczne

992 - gazowe

993 - ciepłownicze

994 - wodociągów i kanalizacji

995 - techniczne

GDAŃSK - ciepłownicze: 31-20-88, energetyczne: 41-23-23, - gazowe: 31-18-68, 52-14-62, techniczne PKM: wodociągów i kanalizacji: 31-20-67, opiekuńcze państwowe: 41-10-42

Sopot - gazowe: 51-10-68 (czynne w g. 6-22); - wodociągów i kanalizacji: 51-40-55

GDYNIA - ciepłownicze: tel. 23-19-41; dźwigowe: tel. 23-36-65; 25-27-27; energetyczne: tel. 20-45-50; gazowe: tel. 20-44-73, 20-44-79; wodociągów i kanalizacji: 21-90-19

TAXI NA TELEFON

GDAŃSK

HALLO TAXI GDAŃSK, tel. 91-91; 316-316, 31-91-91 (x400)

MILANO TAXI, tel. 37-30-30; 370-800 - najkorzystniej

NEPTUN TAXI, (20 proc. taniej): 96-26, 41-93-93, 47-68-68

POMOC DROGOWA - HOL SERVICE, 56-64-98; 52-29-87

GDYNIA

Express Taxi (x350), tel. 24-16-24

NPK Gdynia - Mikrobusy dla osób niepełnosprawnych, tel. 23-50-78, w g. 7-21

PRZESYŁKI KURIERSKIE - 52-00-71 do 76

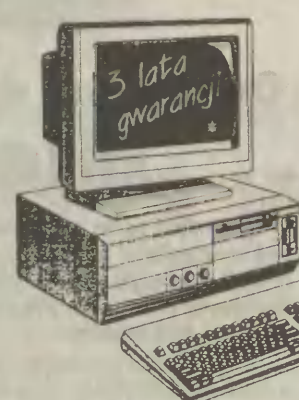
jeśli chcesz wykonać kolorową kopię lub wydrukować coś w kolorze zgłoś się do nas

LEASING

od ręki i na miejscu

kopiarek, faxów i sprzętu komputerowego

FIX tel./fax 51-46-55; 51-53-75; całą dobę 0-90 50-41-30 81-854 Sopot, Al. Niepodległości 642/644



każdy komputer testowany programem Pc-Check

ZAPROSZENIE

Firmy YES-SERVICE Technical Trade oraz DORADCA Consultants zapraszają Państwa w dniu 25.05.94 na seminarium nt. "Produkcja komputerów wg normy jakości ISO 9002".

Gdańsk ul. Rajska 6, budynek NOT sala B, godz. 11.00

datacom

PIERWSZY POLSKI KOMPUTER ZE ŚWIATOWĄ NORMĄ JAKOŚCI

ISO 9002

Podczas seminarium POKAZ

komputery serii datacom oraz ... komputery firmy DELL, multimedia (karty dźwiękowe, karty do digitalizacji obrazu Video), drukarki laserowe i atramentowe Hewlett Packard.



YES-SERVICE Gdańsk, ul. Leszczyńskich 9, tel. 576627 (3 linie), 538255, fax 576351

BANK

poszukuje kandydatów na stanowiska:

w Gdańsku

- maklera,
- informatyka,

w Gdyni

- dysponentki,
- sekretarki,
- specjaliści d/s operacji zagranicznych.

OFERTY NR 66154 prosimy składać w BIURZE OGŁOSZEŃ, Gdańsk, Targ Drzewny 3/7 w terminie 10 dni od ukazania się ogłoszenia.

Panasonic

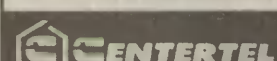
TELEFAKSY

TELEFONY

CENTRALE

TELEFONY

KOMÓRKOWE



SPRZEDAŻ • MONTAŻ • SERWIS

COLTEX

• 80-254 Gdańsk-Wrzeszcz
Manhattan pawilon 11
tel. 41-52-61 do 65 wewn. 317
• 81-047 Gdynia
D.T. „Chylonia” ul. Gnieńska 21
(róg ul. Morskiej i Kartuskiej)

BOVIN RENTAL

81-327 Gdynia, ul. Wolności 20
tel. 219964, 219824
tlx 54752 bovin pl

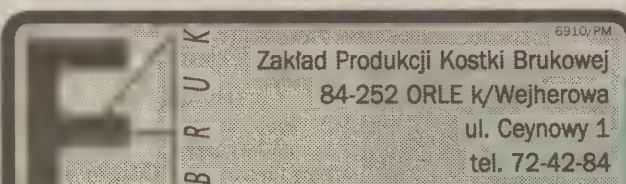
Wynajmujemy narzędzia hydrauliczne firmy

STANLEY

- pompy,
- szlifierki,
- młoty udarowe,
- klucze udarowe,
- agregaty hydrauliczne,
- zestawy do prac wyburzeniowych.



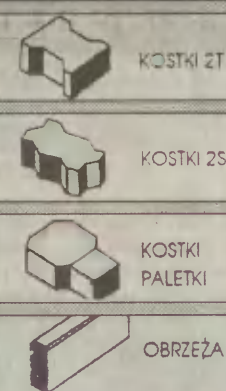
Hydraulika jest ekonomiczna!



Zakład Produkcji Kostki Brukowej
84-252 ORLE k/Wejherowa
ul. Ceynowy 1
tel. 72-42-84

Producent wysokiej jakości betonowej kostki brukowej

- dwuwarstwowej produkowanej metodą wibroprasowania
- w różnych kolorach
- wykonywanej wg technologii zachodnich
- krótki termin realizacji zamówień



GLAZURA ŁAZIENKI

Gdynia, ul. 10 Lutego 23, tel. 20-04-70
Sopot, Al. Niepodległości 646, tel. 51-44-59
Gdańsk, ul. Grunwaldzka 85, tel. 41-87-57
Gdańsk, ul. Grunwaldzka 471 (teren IKEA), tel. 52-40-23

glazura do zastosowań profesjonalnych
COLORBOX, PROJEKT 2000 (gwarancja produkcji do roku 2000)
kolory i wzory na zamówienie indywidualne

terakoty od 15x15 do 50x50
5 klasa ścieralności
antypoślizgowe klasy B
mrozoodporne

BIURO: tel. 79-14-79, 79-13-45, fax 25-05-90

Bideł białe i kolorowe - import Francja
cena promocyjna - 390 tys. zł.

ZAKŁAD HANDLOWO-USŁUGOWY "TAR - MAL"

80-177 GDAŃSK, UL. MACIERZANKOWA 16
tel. 47 56 75

Posiadamy własny transport

OFERUJE:

- TARCICE OBRZYNIANA, KRAWĘDZIANKI I KROKWE
- KONSTRUKCJE DACHOWE (NIETYPOWE NA ZAMÓWIENIE)
- DESKI PODŁOGOWE, MOZAIKI I PARKIET
- BOAZERIE, LISTWY WYKONCZONE W DUŻYM WYBORZE
- DESKI I KANTOWNIKI STRUGANE
- PEYTY, SKŁEJKI, FORNIR

Jesteśmy płatnikami VAT

ODDZIAŁ: MALBORK UL. TORUŃSKA ODDZIAŁ: KWIDZYN UL. 15 SIERPNIA 23

800 - 1700

HURTOWNIA RUR I STALI

- rury stalowe od 101,1 do 1420 mm
- blachy czarne
- ▲ kształtowniki

METAL-WIEM sc GDYNIA, Hutnicza 42

23-65-16, 23-31-09

Studium Doktoranckie
ELEKTRONIKI, INFORMATYKI I TELEKOMUNIKACJI
przy Wydziale Elektroniki Politechniki Gdańskiej
80-952 Gdańsk, ul. G. Narutowicza 11/12

rozpoczyna nabór kandydatów na czteroletnie, dzienne studia doktoranckie

Planowane rozpoczęcie zajęć dn. 3 paźd. 1994 r.
Zajęcia odbywać się będą na Wydziale Elektroniki PG.
I etap - stacjonarne studia uzupełniające (1 rok).
II etap - praca badawcza w jednej ze specjalności prowadzonych przez Wydział oraz przygotowanie rozprawy doktorskiej.

Warunki finansowe oraz uprawnienia wynikające ze stosunku pracy reguluje rozporządzenie Ministra Edukacji Narodowej z dn. 10.06.1991 r. (Dz. Ust. Nr 58, poz. 249).

Kandydaci mogą składać dokumenty w dziekanacie Wydziału Elektroniki PG w terminie do 15 września 1994 r. Wymagane dokumenty:

- wypełniony kwestionariusz osobowy kandydata (druk do pobrania w dziekanacie)
- odpis dyplomu studiów magisterskich lub zaświadczenie o ich ukończeniu,
- pisemna zgoda samodzielnego pracownika naukowego Wydziału Elektroniki PG na podjęcie się opieki naukowej nad kandydatem,
- w przypadku osób, które uprzednio podjęły pracę - zaświadczenie z zakładu pracy o rozwiązaniu umowy przed dn. 1 paźd. 1994 r. lub o udzieleniu urlopu bezpłatnego.

Wszelkich informacji na temat Studium udziela dr hab. inż. Andrzej Czyżewski, zastępca kierownika Studium, tel. 47-13-01, fax 47-11-14, e-mail: andrzej@next.elka.pg.gda.pl

SZWEDZKA STAL, SZWEDZKA JAKOŚĆ, SZWEDZKI STANDARD



Już po trzech miesiącach ten budynek zaczyna zarabiać na siebie jako hala magazynowa, produkcyjna, sportowa, sklepowa lub o każdym innym zastosowaniu.

Informacji udziela

80-369 Gdańsk, ul. Rzeczypospolitej 8
tel. 53-16-59, 53-15-15 w. 217, w. 233
fax 53-16-27

Dysponujemy siecią agentów w całej Polsce

LLENTABHALLEN

UNI - INVEST

zatrudni

- * wiertaczy studziennych z uprawnieniami
- * technika instalatora wod.-kan. z praktyką

GDYNIA, tel. 23-79-45
Janowska 4 c

URZĄD MIASTA GDYNI

ogłasza przetarg ofertowy

na sprzedaż następujących pojazdów:

POLONEZ - rok prod. 1989 ,
nr rej. GDY 382C - cena wywoławcza 50 000 000 zł

POLONEZ - rok prod. 1989,
nr rej. GDD 038G - cena wywoławcza 50 000 000 zł

Szczegółową informację dotyczącą sprzedaży można uzyskać w Wydziale Gospodarczym p. 120, I piętro. W dniu 24.05.94 r. w godzinach 9.00 - 12.00 można oglądać pojazdy znajdujące się na terenie Urzędu. Oferty należy składać w pok. 120, I p. w Wydziale Gospodarczym Urzędu Miasta do dnia 31.05.94 r. do godz. 16.00.

Rozpatrzenie ofert nastąpi 1.06.94 r.

Urząd Miasta Gdyni zastrzega sobie prawo wyboru oferenta i unieważnienia przetargu bez podania przyczyn.

AKCYDENSY
SZEROKI WYBÓR DRUKÓW
- KSIĘGOWYCH
- KADROWYCH
- MAGAZYNOWYCH
FAKTURY
RACHUNKI
REJESTRY
VAT
ARTYKUŁY BIUROWE
PAPIER KSERO, FAX
SKŁADANKA KOMPUT.
WYDAWNICTWA

GDYNIA tel. 26-30-32
ul. Obrońców Wybrzeża 10
GDANSK-WRZESZCZ
ul. Grunwaldzka 76 tel. 41-12-36
GDANSK
ul. Św. Trójcy 3 tel. 31-90-35
ELBLĄG
ul. Słoneczna 4 tel. 33-95-59



OFERTA

Młodzieżowa Spółdzielnia Mieszkaniowa
w Gdyni - Generalny Inwestor
Osiedla Dąbrowa i Dąbrówka

oferuje

do sprzedaży mieszkania w budynkach
3-kondygnacyjnych w Gdyni-Orłowie
przy ul. Wrocławskiej i Wielkopolskiej

- powierzchnia mieszkań 36-88 m²
- koszt m² 450 USD niezmienny
- partery 10 % tańsze
- podwyższony standard
- atrakcyjna lokalizacja
- termin zasiedlenia I - II kw. 95 r.

Zainteresowanych zapraszamy do rozmów:
Gdynia, ul. Paprykowa 12, pok. nr 1 lub 14,
tel. 290-016 w. 53 lub 22.

HURTOWNIA ELEKTROTECHNICZNA

PRZEWODY typu YDY,

YDYp, YDYt,

STYCZNIKI

typu SLA.

CENY

FABRYCZNE

EL-Centrum

Sp. z o.o.

Gdańsk-Letnica,
ul. Starowiejska 65/67
(za Polanem); tel./fax 43-25-89

OTWARTE 8.00-15.30

inpro PRZEDSIĘBIORSTWO BUDOWLANE "INPRO" Sp. z o.o.
83-300 Kartuszy, SIEDZIBA-DZIERŻĄNO, ul. Szpitalna 23 a
TEL. 81-21-00, 81-33-55, TLX 513 257, FAX 814077

WYTWÓRNIĄ SUCHYCH MIESZANEK TYNKARSKICH

OFERUJE:

- tynki cyklinowane barwione o granulacjach
- 2 - 4 mm
- 4 - 10 mm
- 8 - 16 mm
- tynki nakrapiane

KOLOR WEDŁUG ŻYCZENIA KLIENTA

Mieszanki pakowane są w worki papierowe 3-warstwowe

Miejsce odbioru: Gdańsk-Orunia
ul. Sandomierska 50
31-54-92

Zarząd Dróg i Zieleni w Gdańsku
ul. Partyzantów 36, tel. 41-20-41
fax 41-67-58

ogłasza przetargi nieograniczone na:

Przetarg I

- cykliczny remont 8 szt. pontonów środkowych wchodzących w skład mostu pontonowego w Sobieszewie.
Termin realizacji - czerwiec - listopad 94 r.

Przetarg II

- wynajem holownika do obsługi przeprawy tj. przeholunku pontonów oraz otwierania i zamykania mostu w czasie remontu pontonu z napędem i w czasie zalodzenia rzeki.

Zainteresowani przystąpieniem do przetargu mogą odebrać ofertę przetargową w sekretariacie ZDiZ. Złożenie ofert winno nastąpić w terminie dwóch tygodni od daty ukazania się ogłoszenia w prasie, w sekretariacie ZDiZ.

Zastrzega się prawo swobodnego wyboru oferenta oraz odwołania przetargu bez podania przyczyn.

Na naszych oczach

„Rozłóży nas państwo”...

Telefon do redakcji. Burmistrz Pasłęka, Paweł Troszyński, alarmuje:
- Proszę przejechać. Na naszych oczach dzieje się rzeczy, na które nie mamy wpływu. W imieniu prawa następuje rozkład państwa... Smród leci do Warszawy...

Jak po burzy...

W Pasłęku wszyscy wiedzą i widzą co się dzieje. Ludzie nie są ślepi, patrzą pilnie na ręce władzy. Miejsca na oszustwo mało. Gółym okiem dostrzeżają się, że pozostawiony po starych czasach majątek, niszczy się bez gospodarza. Jaby celowo...

Agencja Własności Rolnej Skarbu Państwa - oddział w Elblągu (dalej w skrócie: Agencja) przejmując - mówiąc w skrócie - majątek byłych PGR, gospodarstw rolnych, specjalistycznych, produkcyjnych itd. To powszechnie wiadomo. W Pasłęku m.in. Agencja przejęła majątek Centrali Nasiennej. Piękne magazyny przy ul. Westerplatte. Mówi wieloletni szef magazynów Ryszard Makarewicz:

- Wszystko się wali. Hale są puste, a jedna dzierżawiona część, daje zarobki czterem, utrzymującym porządek, osobom. Wszystko wyprzedajemy - palety, opakowania, worki, sprzęt, samochody. Nikt nie interesuje się tym majątkiem... Nigdy już nie zostanie odbudowana. Kiedyś tutaj pracowało 200 osób. Wszystko było w rozkwiecie.

W części produkcyjnej maszyny czyszczące produkcji VEB „Petkus” z dawnego NRD osnującej pajęczynę. Budowa z końca lat sześćdziesiątych była dumą miasta. Okoliczni rolnicy i PGR zaopatrywały się tu w peluszkę, kukurydzę, koniczyne, nasiona, ziarno kwalifikowane. Dziś... śmierć techniczna, śmierć fizyczna.

Piękny plac. Dojazdy, część socjalna, wagi i rampy, niepotrzebna portiernia i przeder-

wiale bramy. Dachy przeciekają, szyby z wolna pękają, resztki sprzętu zżera rdza. Obraz, jak po wyjściu Armii Radzieckiej z Polski. Umieranie trwa czwarty rok, chociaż jeszcze latem 1993 roku maszyny pracowały okresowo.

Willa za darmo

Po Centrali Nasiennej pozostały pomieszczenia biurowe, a konkretnie willa przy ul. Limanowskiego 10. Wybudowana w latach 1934-37, podpiwniczone dwie kondygnacje, ok. 200 m kw. powierzchni mieszkalnej, ogród, działka 720 m kw., przy cichej, uroczej uliczce. Marzenie. Byłem, obejrzałem od strychu po piwnice.

I tutaj pusto, cicho. Resztki biurek i maszyn, sterty dokumentacji donikąd, ostatni telefon i zakurzony ORZEL BIA-

Agencja. I tutaj rozpoczyna się tragifarsa, jak u Mrożka. Sam nie wiem czy z głupoty czy też z działania celowego.

- Chcieliśmy przejąć od Agencji mieszkania przy ul. Westerplatte i willę przy ul. Limanowskiej - informuje burmistrz - na potrzeby miasta. Zresztą aktualnie Agencja winna jest miastu z tytułu podatków, wraz z odsetkami, na dzień 30 marca br., 3,8 mld zł. Doszliśmy więc do wniosku, iż willę przejmujemy za część długu. Wyceniono ją wstępnie na 650-700 mln zł. Jest w dobrym stanie.

Miasto występuje do Agencji z propozycją realizacji pomysłu. Owszem, jest zgoda. Nawet wojewoda elbląski mówi „to jest do załatwienia”. Wszyscy się pozornie zgadzają, a już następnego dnia Agenc-

niozerwalnie związanych z gospodarstwami... (art. 46 ust. 2).

Mówiąc ludzkim językiem, od 19 stycznia 1994 roku nowy przepis do ustawy reguluje, iż mieszkający lokatorzy wewnątrz gospodarstw mają prawo do lokali w zasobach Agencji. W dodatku w przypadku willi i mieszkań po Centrali Nasiennej, decyzję wydaje tylko oddział Agencji w Warszawie ul. Wspólna 30. Na domiar tego, były pracownik PGR (lub innej rolnej instytucji państwowej) otrzymuje za każdy przepracowany rok 4 proc. umorzenia rocznie. Więc jeśli Kowalski zaliczył w PGR 20 lat pracy, to mieszkanie kupi już za 20 proc. jego wartości (4 x 20 = 80). Wycenione więc na 30 mln zł kosztować go będzie tylko... 6. Luksus, to się musi

„(POHZ) w Rzeczej. Taka jest ponoć decyzja Warszawy. Póki co, Rieczna tonie w długach, nie bez udziału dawnego kierownictwa. Jest nowy zarządca gospodarstwa, który chce objąć tam ogromny dom - jak mówią ludzie, pałac - i nie chce dzielić włości z byłym dyrektorem, chociaż miejsca znalazłoby się nie na dwie, ale więcej rodzin. No więc były dyrektor, z zadłużonego gospodarstwa, ma przejąć do willi w Pasłęku wycenionej na ok. 700 mln zł, wraz z 720 m kw. działką. Jeśli przepracował w państwowym gospodarstwie rolnym z górą 20 lat, to willę przejmie za przysługujące grosze lub otrzyma decyzję najmu na czas nieokreślony. Ustawa nie reguluje bowiem, gdzie, jakie mieszkanie i za ile otrzymuje zwolniony pracownik. Tylko dzisiaj, tylko w Polsce takie przywileje otrzymują niektórzy. Tak właśnie rodzą się fortuny z dnia na dzień. Najzabawniejsze jest to, że władze miasta nie dysponują majątkiem gminy czyli państwa (Agencja, to też państwowa instytucja), nie mają wpływu na decyzje lokalowe. Oddział Agencji w Warszawie wie lepiej komu potrzebna willa w Pasłęku. To czysta groteska. Sądze, że organa porządku publicznego w Elblągu, wojewoda oraz nadzór przestrzegania prawa pofatygują się do Pasłęki i wyjaśnią tę sprawę, póki jeszcze nie jest za późno. Wszystko to śmierdzi od głowy.

System na... miliony

W elbląskiej Agencji, a także w innych wojewódzkich, nie jest tajemnicą, że wielu ludzi z dnia na dzień dorobiło się fortuny na tzw. restrukturyzacji. Mechanizm ten przybliżył mi inż. rolnik, burmistrz Pasłęki P. Troszyński. Sam zresztą pracował w PGR, a dzisiaj zna temat od podszewki.

PGR jest bardzo zadłużony. Zalega w bankach, gminie, ludziom za placę, za energię, opał, za kredyty. Słowem ban-

krut. Co robią więc niektórzy byli dyrektorzy czy zarządcy? Przedstawiają plan restrukturyzacji przedsiębiorstwa. Agencja z radością przyjmuje projekty, bo coś się dzieje dobrze, zgadza się i wystawia gospodarstwo do przetargu. Oczywiście, że kupują go z reguły byli kierownicy i część kadry. Długi byłego gospodarstwa przejmują Agencja czyli państwo, czyli my wszyscy, również długi bankowe. W efekcie nowi właściciele wchodzi na „czysty” teren. Część załogi zwalniana, gmina przejmując bezrobotnych na zasiłki, a długów nie może odzyskać, bo „została ograniczona egzekucja z rachunków bankowych Agencji do dnia 30.06.94 r., a postępowanie egzekucyjne w stosunku do gospodarstw rolnych też było wstrzymane przez Ministerstwo Finansów”.

Urząd Skarbowy w Elblągu takie właśnie pismo wystosował do Urzędu Miasta i Gminy w Pasłęku (US-IV/92/13/93), a tym samym pozostawił zadłużoną gminę bez prawa do odzyskania pieniędzy, z wydatkami na pomoc dla bezrobotnych przekraczającymi jej możliwości. A więc długi rosną, państwo je przejmując, a jednocześnie własne gminy tym sposobem rozkłada. Przy okazji foru „spryciarzy”, którzy często winni odpowiadać za zmarnotrawienie majątku państwowego, robiąc z nich - z dnia na dzień - miliarderów.

Podobnego zdania jest pracownik Agencji (dane w posiadaniu redakcji):

- Powszechnie wiadomo, że fortuny rodzą się z dnia na dzień. Nie jest wyjątkiem przejmowanie gospodarstwa wiosną po to, by jesienią, po zbiorach zwinąć się z pieniędzmi, mówiąc że przeleciło się z siłami. Istna dzungla.

Do tej pory Agencja nie zapłaciła Pasłękowi ani złotówki podatku gruntowego. Przewiduje się, że długi Agencji wykupią banki, a należne gminie umorzą. Tym samym ten od rządu, czyli Urząd Gminy, pozostanie bez grosza.

Pasłęka historia nie jest odosobniona. Ile w Polsce gmin, tyle rządów Agencji. Według tych samych mechanizmów. S. Czajkowski



Tyle zostało z Centrali Nasiennej - puste hale. Kiedyś tutaj pracowało 200 osób...

Fot. Piotr Kajmer

Ł.Y. Miasto chciało przejąć domek na potrzeby Służby Zdrowia, dla lekarzy chirurgów. Bo przecież do Pasłęki na M-2 czy M-3 nie przyjeżdża dobry fachowiec, a więc taka willa dla np. dwóch rodzin byłaby z pewnością atrakcją. Niestety. Nieruchomość zablokowała

cała przesyła pismo, w którym kier. sekcji gospodarki mieszkaniowej Mirosław Szczepankiewicz wyraźnie informuje: „Wolne lokale winny zostać zasiedlone przez pracowników zamieszkujących lokale nie przeznaczonych do sprzedaży tzn. znajdujące się w obiektach

każdemu podobać. Te wyliczanki były potrzebne, bo dochodzimy do sedna sprawy.

Willę przy ul. Limanowskiego - jak twierdzi burmistrz i kierownik „mieszkaniówki” w Agencji, ma otrzymać p. Walerian Dutkowski, były wieloletni zarządca stadniny koni

Apollo czy Wenus?

Golizna z plakatów

Gdziekolwiek spojrzeć, wszędzie ciała nagich mężczyzn. Z plakatów reklamowych już na nas nie spoglądają zelotni i ewangeliczyści kochankowie, lecz potężnie zbudowani mężczyźni berosi.

Postacie roznegliżowanych mężczyzn najbardziej upodobali sobie producenci wód kolonich i perfum. Na plakatach reklamowych firmy Joop umieszczono nawet mitycznego Achilleasa, przygotowującego się do walki z przeciwnikiem. Koncercm Calvina Kleina wpadł na pomysł, aby do kupna perfum jego produkcji zachęcał sam boski Zeus, uśmiechający się ze szczytu Olimpu. Efekt przeszedł oczekiwania pomysłodawców. Ludzie nie tylko zaczęli częściej kupować produkty kosmetyczne Kleina, ale sięgnęli do mitologii, by dowiedzieć się, kim byli i co robili wspaniali mężczyźni umieszczeni na plakatach reklamowych.

Jak wykazały badania psychologiczne,

najczęściej podniecają się

widokiem roznegliżowanego mężczyzny kobiety w wieku średnim. Zmysł wzroku oraz ośrodki w mózgu najszybciej reagują i najdłużej zachowują w pamięci ciała o budowie atletycznej. Kojącej się z pełną pewnością, opiekunnością i poczuciem bezpieczeństwa. Dlatego reklamy, w których występują młodzi, ale nie umiśnieni mężczyźni, po kilku dniach bywają zapomniane, natomiast atletyczne ciała za-

padają w pamięci na bardzo, bardzo długo.

Nagość dominuje nie tylko na plakatach reklamowych. W największych filmowych przebojach bohaterów ukazują się często w stroju Adama. Idol nastolatków, Sylvester Stallone, w siedmiu na dziesięć swoich filmów występował topless. Nie przeszkadzało mu, że przeciwnik był opancerzony od stóp do głów. Prezentując swoje wspaniałe mięśnie podkreślał męskość i heroizm granego bohatera.

Podobną filozofię prezentują menedżerowie Arnolda Schwarzeneggera. Film, w którym nie pokazuje się muskulatury Arnolda, jest filmem bez uroku - twierdzą - i w każdej, nawet drobnej roli, Schwarzenegger musi choć przez moment ukazać bogactwo swojego ciała.

Na szczęście z plakatów oraz z ekranów nie zniknęło to

piękniejsze z ciał

- ciało kobiety. Jednak obecnie wykorzystywane jest niekiedy specyficznie. Burze w prasie i obraz moralności środowisk katolickich wywołała prezentacja nowej reklamy dzinsów Otto Kerna. Autorzy posłużyli się arcydziełem Leonarda da Vinci „Ostatnia wieczerza” - postacie apostołów zastępując pięknymi rozebra-

nymi dziewczętami. Postać Chrystusa pozostawili niezmienioną. Polemicznie artykuły w prasie oraz krytyka z ambon przyniosły rezultat, o jaki chodziło producentowi dzinsów. Pięciokrotnie zwiększyła się liczba sprzedanych spodni.

Podobną reakcję przyniosła prezentacja reklamy Benettona. Zdjęcie nagiej kobiecej pupy ostemplowano symbolem „Zarażona wirusem HIV”. W prasie rozpętała się wojna, ale badania przeprowadzone przez waszyngtoński Instytut Socjologii wykazały, że reklama została pozytywnie przyjęta przez tych, do których była adresowana. Do świadomości młodzieży trafiło przesłanie z plakatu, że kontakty z nieznanym partnerem mogą zakończyć się tragicznie - zarażeniem wirusem HIV.

Świat mediów i reklamy

został zdominowany przez zdjęcia i rysunki nagich ciał. Badania socjologiczne i psychologiczne wskazują bowiem, że właśnie odpowiednie sterowanie obrazami nagości najszybciej trafia do świadomości człowieka, najdłużej się w niej zachowuje, a to z kolei powoduje, iż reklama przynosi zamierzony efekt. Sprzedaż reklamowanych wyrobów rośnie. I o to chodzi.

Jarosław Celiski

„Jak ja nie lubię tych kotów”

Miłość i smród

Jakie tematy najbardziej poruszają Polaków? - Koty i polityka. Właśnie w tej kolejności. Obywatele podzielili się na dwie zupełnie nie przystające do siebie części. Jedni koty kochają, drudzy ich nienawidzą. Obydwie frakcje nie mają żadnych szans na porozumienie. Ten, który chce zająć tak zwany ośrodek - obrywa z obrydu stroju. Dla jednego jest obmierzłym wyrodniałym tępiącym słodkie kotki, dla drugich - marnotrawnym obrońcą zdziczałych śmierzdli roznoszących pchły.



Fot. Maria Giedź

Uśmiecha się przepaszając, mówi, że właśnie wychodzi. W rękę trzyma stertę podartych gazet. Stara się utrzymać porządek. Sąsiadka z dołu przyznaje, że słyszy odgłosy szorowania, splukiwania. Ale to nic nie pomaga. Najgorzej jest rano. Kiedy pochyli się nad wanną, z kanalizacji tak zalatuje, że chwytają mdłości.

Znajoma wpada na mnie jak furia. - Napisz coś do jasnej cholery, ja już z tą babą nie wytrzymam!

Znajoma mieszka w wieżowcu, a „ta baba” to sąsiadka, powiedzmy pani Bączkowska, więzi w domu sześć kotów. Koty żrą tylko ryby i fajdają na parkiet. Sąsiadka zbiera gówno papierem, a co zostanie, to przysysa.

Uwielbia też pasjami robić toaletę swoim pupilom. Wyczesuje starannie sierść, a kłęby kłaków wyrzuca przez okno. Dokarmia też podworko- we dzikusy. Gotuje im makaron z mlekiem i część zupy z reguły rozlewa na schodach, więc cuchnie dodatkowo ski-

listem - kilkanaście nazwisk, też zastrzeżonych. Zapewne z obawy przed konfliktem z kocimi terrorystami. Z listu wieje horrorem. Zdziczałe, dokarmiane przez panią Iściorską koty opaniały piwnice i rzucają się na schodzących tam ludzi. Dzieci nie mogą lepić babek, bo w piaskownicy jest więcej kocich odchodów niż psianek. Resztki gnijącego jedzenia są rozwłokowane po całej okolicy. W piwnicach panuje nieopisany brud a smród unosi się jak trująca chmura nad całą klatką schodową.

Podobne historie można przytaczać na pęczki.

Ludzie piszą do redakcji, do prezydentów miast, administracji osiedlowych, do wszystkich świętych. Napuszczają sanepid., Towarzystwo Opieki nad Zwierzętami. Bezskutecznie. Tymczasem plaga bezpańskich kotów rozprzestrzeniła się. Nie szczepione, często chore zwierzęta są zagrożeniem dla zdrowia ludzi. O względach sanitarnych już nawet nie wspomnę. Ktoś, a w sumie nie bardzo wiadomo kto, musi poważnie zająć się tym problemem. Na Zachodzie od dawna znane są i stosowane metody regulowania kociej populacji w miastach. ToNz zapowiada akcję sterylizacyjną. Nie ma jednak u nas żadnych zdecydowanych i humanitarnych działań hamujących kocie armory. Nie ma również sposobu na kochających (aż do ostatniego smrodu) koty. Jak rozwiązać ten dylemat, by kot był cały a smród i brud nie nekł ludzi? Ha! Kto wie, niech napisze!

Rita Krzyżaniak

BP "KONTAKT" Grunwaldzka 16 (obok Teatru Miniatura)
PROMOCJA LATO '94
TYLKO PO 3 MIEJSCA NA KAŻDĄ IMPREZĘ
SPIESZ SIĘ BO INNI ZAJMĄ TWOJE MIEJSCIE

- HISZPANIA-MAROKO** Madryt, Barcelona, Sewilla, Grenada, Casablanca, Marakesz, Sahara, oazy
cena promocyjna 3 990 000 + 150 USD, normalna 4 990 000 + 200 USD
- PARYŻ 7 DNI** - cena prom. 1 990 000 - norm. 2 990 000
- DOOKOŁA ALP - LAZUROWE WYBRZEŻE**
10 lub 13 dni Niemcy, Szwajcaria, Monte Carlo, Cannes, Włochy, Wiedeń
cena prom. od 1 990 000 + 100 USD, norm. 2 990 000 + 100 USD
- GRECJA - SZLAKIEM ODYSEUSZA 17 dni**
cena prom. 2 990 000 + 180 USD, norm. 3 990 000 + 180 USD
- WŁOCHY, RZYM, POMPEJE** - od 1 990 000 + 80 USD

Zniżki dla młodzieży, studentów, rodzin grup.
Zarezerwuj miejsce po cenie promocyjnej, zapłać na raty.
Tel. 41-23-86 w. 39, 41-12-09 w. 39

Meblujesz się? - Z nami to najłatwiejsze!

BOVA

SCANTECH MEBLE

Gdańsk, ul. Chmielna 74/76, tel. 31-37-01

inpro

PRZEDSIĘBIORSTWO BUDOWLANE "INPRO" Sp. z o.o.
83-300 Kartusy, SIEDZIBA - DZIERŻAZNO, ul. Szpitalna 23 a
TEL. 81-21-00, 81-33-55, TLX 513 257, FAX 81-4077

PB"INPRO" ogłasza przetarg na wykonanie:

- ścianek gipsowych STG w ilości - 1425 m²
- robót malarskich w ilości - 11405 m²
- glazury, terakoty w ilości - 660 m²

W ofercie należy podać parametry cenotworcze, czas wykonania oraz krótką informację o firmie.

Oferty należy składać w PB "INPRO" w terminie 7 dni od daty ukazywania się ogłoszenia.

STUDIO NATURALNEJ ODNOWY BIOLOGICZNEJ

Usuwanie następujących dolegliwości:

- nerwice, lęków, depresji, migren, ukoń nerwowych, jakania, moczenia nocnego, impotencji, bólów głowy
- otyłości, bezsenności
- nalogu palenia tytoniu (3-4 seanse z kodowaniem)
- alkoholizmu (5-6 seansów z kodowaniem)
- zwyrodnien kręgosłupa i stawów, dyskopatii
- alergii, niewydolności układu pokarmowego
- własną, opatentowaną metodą oczyszczania organizmu z toksyn

IRYDOLOG

- na podstawie tęczówki oka określi stan zdrowia całego organizmu i poszczególnych organów wewnętrznych oraz stopień odporności i zanieczyszczenia ciała, ustali skłonność do określonych chorób
- skieruje do właściwego lekarza specjalisty

UWAGA! - irydolog jest w stanie ustalić skłonność do dziedziczenia chorób przez dzieci

REJESTRACJA TELEFONICZNA OD 9⁰⁰ DO 19⁰⁰, TEL. 51-18-60
EMERYCJI I RENCJIŚCI 20 % ZNIŻKI!!!
SOPOT, ul. Bolesława Chrobrego 23 B

W Gdyni, bardzo późną porą

Spotkanie z Edytą Górniak

Jeszcze nie otrzymała się z emocji po konkursie Eurowizji w Dublinie, gdzie - jak pamiętamy - piosenką „To nie ja” Stanisława Syrowicza i Jacka Cygana wystąpiła dla Polski drugie miejsce.

- Po tym, co przeżyłam, niewiele będzie mnie już stresować - twierdzi Edyta Górniak, gwiazda musicalu „Metro”, która teraz jest osobą bardzo zapracowaną. Tak bardzo, że o kilka minut spóźniła się na samolot z Warszawy do Gdańska i do Gdyni przyjechała w minioną sobotę z kilkugodzinnym opóźnieniem. Taksówką. Towarzyszył jej aktor Dariusz Kordok. - Doszliśmy do wniosku, że pracujemy osobno i nie dyskutujemy na tematy zawodowe. Ale jesteśmy razem. W życiu rozumiemy się znacznie lepiej - wyjaśniła piosenkarka.

- Cztery lata temu, na polskim festiwalu piosenki zdobyła pani wyróżnienie. Tam też dostrzegł panią realizatorzy musicalu „Metro”, od którego tak naprawdę wszystko się zaczęło.

- Czasami jeszcze trudno mi uwierzyć w to, co się stało. Tak bardzo o tym marzyłam, lecz gdy marzenia zaczęły się spełniać, nie potrafiłam się znaleźć w nowej sytuacji. Teraz, im dalej jestem od teatru, staram się zapomnieć o wszystkim co było przysięgą i złości, wspominać „Metro” i pracę z zespołem wyłącznie dobrze.

- „Metro” stało się przecież ważnym etapem w pani karierze.

- Kiedy byliśmy z musicalem w Nowym Jorku, otrzymałam kilka ofert pracy. Najczęściej proponowano mi zajęcie fotomodelką. To cieszyło, ale zdecydowanie wolę scenę niż wybieg. Poznałam też wtedy wielu ludzi z branży, którzy zapraszali do odwiedzenia ich wytwórni, m.in. w Londynie. Wtedy, po naszych występach na Broadway'u, nie bardzo mnie to interesowało, wydawało się odległe. Ze Stanów wróciłam do kraju chyba jako ostatnia, wróciłam do „Metra”, byłam na różnych imprezach. Ktoś z Londynu pojawił się w Polsce, ponowił zaproszenie. Pojechałam. Zaproponowano mi występ w klubie jazzowym „Kennon”, do którego trudno się dostać i w którym występować zazwyczaj czarnoskórzy wykonawcy - raz w tygodniu. Wykonawców jest zawsze dziesięciu, ja miałam być jedyną. Czuliśmy się najpierw głupio,

ale zaśpiewałam i przyjęto mnie owacyjnie, co ponoć nie zdarzyło się tam białej kobiecie od wielu lat. I wtedy zainteresowało się moją osobą kilkanaście wytwórni płytowych.

- A jak trafiła pani na konkurs Eurowizji?

- Wybrała mnie podobno komisja telewizyjna. We wrześniu ubiegłego roku odebrałam telefon z programu I z taką propozycją. Myślałam, że to żart, odczytałam słuchawkę. Okazało się to jednak prawdą. Niechętnie biorę udział w jakichkolwiek konkursach, bo jest to stresujące i upokarzające. Tym razem zgodziłam się. Termin był odległy, sądziłam, że spokojnie zdążę się przygotować.

Naturalnie - nie obyło się bez nerwów i to jak zwykle w ostatniej chwili. Piosenkę wybrałam kilka miesięcy wcześniej spośród trzech utworów, które w ogóle brałam pod uwagę. Jack Cygan napisał tekst w kilku wersjach, chodziło między innymi o to, by było w nim jak najwięcej samogłosek, a jak najmniej naszych trudnych spółgłosek typu „sz”, „cz”, „s”...

- Co najczęściej decyduje o doborze piosenek, które włącza pani do swego repertuaru?

- Jeżeli słucham jakiegoś utworu po raz pierwszy i mocniej bije mi serce, to wiem, że to może być „to”. Muszę po prostu poczuć dreszcz emocji, bo tylko wtedy zdołam przekazać te emocje publiczności. Lubię wszystkie muzyczne style oprócz country, ale najbliższe są mi soul i pop.



„To nie ja...”

Fot. K. Piotrowska

- Od paru miesięcy nagrywa pani w Londynie płytę. Jak wygląda pani dzień?

- Wstaję późno, bo późno chodzę spać. Dużo czasu, niekiedy nawet kilkanaście godzin spędzam w studio. W domu przygotowuję się psychicznie do pracy, staram się rozprężyć „rozgrzać” gardło. Londyn wciąż oglądam głównie z za szyb takówki, w drodze do studia. I tak prawie od roku. Przygotowanie płyty w Wielkiej Brytanii trwa znacznie dłużej niż w Polsce. U nas nagrywa się miesiąc, tam - dwa lata. Jeżdżę więc do Londynu co dwa tygodnie, czasem co dwa dni. Jutro znowu tam wracam, bo biorę udział w dużym koncercie połączonym z wręczeniem prestiżowych muzycznych nagród.

- A kiedy możemy oczekiwać pani występów w Polsce?

- Pod koniec maja w Zabrzu, w połowie czerwca w Kielcach, potem prawdopodobnie w Opolu. Być może zaśpiewam na festiwalu w Sopocie.

cie. Propozycję otrzymałam, ale wszystko zależy od oferty finansowej. W najbliższym czasie czeka mnie też sporo koncertów za granicą, m.in. w Turcji, Szwajcarii i Szwecji.

- Ma pani obecnie wiele propozycji nagrań ze strony zagranicznych kontrahentów, z którymi trwają rozmowy i pertraktacje, m.in. z „Sony”. A w kraju?

- Mam tu nagrać płytę z piosenkami, które śpiewałam do tej pory, wraz z kilkoma nowymi oraz paroma piosenkami z „Metra”, które nie znalazły się na płycie przygotowywanej właśnie w Londynie. Postaram się pracować nad tymi płytami równolegle. Wiem, że na londyńskiej zaprezentuję się jako „Editha”. Taka była sugestia producenta. To będzie mój pseudonim. Tytuły płyty jeszcze nie ma.

- Życzę powodzenia i dziękuję za rozmowę.

Rozmawiała: Anna Jesiak

Bank Światowy dla portów

Grupa doradców z Rotterdam Maritime Group (RMG) przygotowała na zlecenie Banku Światowego projekty inwestycji w portach Gdańska, Gdyni, Szczecina i Świnoujścia. Przygotowywane przez półtora roku studium sektorowe portów morskich obejmuje 15 propozycji inwestycyjnych przygotowanych we współpracy z portami.

- BS proponuje kredyty na 17 lat z 5-letnią karencją spłat, oprocentowane w wysokości 12 proc. rocznie. Sądzą, że są to dobre warunki - mówi prowadzący prace RMG, Christiaan van Krimpen. Obecnie RMG pracuje nad ośmioma studiami wykonalności o wartości ok. 130 mln USD. Ewentualne dalsze finansowanie RMG pozwoli na pracę nad kolejnymi projektami.

Jeżeli władze portowe i lokalne pozytywnie ocenią prace, kilka najważniejszych programów będzie realizowanych szybko. BS zaproponował, by część projektów przeniesić do realizowanego już projektu drogowego w Polsce. Pierwsze prace mogą się rozpocząć za cztery do sześć miesięcy. Będą to, warte ok. 130 mln USD, wjazd do Świnoujścia, regulacja Wisty Śmiałej w Gdańsku, modernizacja bazy kontenerowej w porcie w Gdyni.

- Procedura jest następująca. Najpierw określane są możliwości inwestycyjne. Zgoda BS oznacza przygotowanie konkretnego studium wykonalności dla konkretnego projektu - mówi van Krimpen.

Dla kraju

U źródeł studium leży ocena perspektyw polskiej gospodarki.

- Przyjeliśmy trzy scenariusze i swoje prognozy oparliśmy o wersję „umiarkowaną”.

Dla Szczecina i Świnoujścia przygotowano projekt połączenia portów z główną trasą drogową. Port w Szczecinie jest bardzo źle połączony ze szlakami komunikacyjnymi. Stąd projekt mostu i estakady poprzez ul. Gdańską. Najważniejsza jest jednak rekonstrukcja drogi wodnej pomiędzy portami. Według oceny, tylko ta część będzie wymagała inwestycji rzędu 100 mln USD. Istnieje również duży projekt przebudowy głównego portu w Szczecinie.

- Proponujemy, by część portu została oddana miastu, zaś pozostała gruntownie zmodernizowana - mówi van Krimpen. - Dla Świnoujścia projektujemy rekonstrukcję nabrzeża chemicznego.

dalsze przechodzenie do gospodarki wolnorynkowej, stabilizacja gospodarki i cen, zmniejszenie inflacji, prywatyzacja większości firm państwowych - wszystko w najbliższych trzech latach - mówi van Krimpen.

Na lata 1996-2000 studium zakłada zakończenie przekształceń gospodarczych w Polsce, duży wzrost gospodarczy (3-4 proc. PKB rocznie) i wzrost dochodów realnych ludności. Przed 2000 rokiem inflacja ma zmniejszyć się do 5 proc. rocznie, zwiększyć się inwestycje, wzrosnąć eksport i spożycie. W latach 2000-2005 oczekuje się integracji ze Wspólnotą Gospodarczą i wzrostu PKB do 4-5 proc. rocznie. W tym czasie studium zakłada wzrost (szybszy niż PKB) importu i eksportu, co ma wpływ na przekładnię w portach.

Co dla portów?

Dla portu w Gdańsku studium przewiduje duży wzrost przeładunków (z 17 mln ton w 1991 roku do 36 mln ton w 2005 roku). Port ma się skoncentrować na przeładunkach ropy naftowej, węgla, produktów chemicznych, gazu płynnego. Port w Gdyni ma zwiększyć swoje przeładunki z 7,6 mln ton w 1991 roku do 14,9 mln ton w 2005 roku, koncentrując się na przeładunkach kontenerów. Główny potencjał gdynińskiego portu leży w świadczeniu usług przynoszących wysokie dochody.

Dla zespołu portowego Szczecin-Świnoujście (planowany wzrost przeładunków z 17 mln ton do 25 mln ton), studium przewiduje wzrost znaczenia jako naturalnego portu

Replica

Działalność ekspertów spotykała się z zarzutami sprzyjania interesom portów w Hamburgu i Rotterdamie oraz niedostrzegania niektórych aspektów rozwoju portów. Narosła wobec ekspertów opozycja wskazywała na skazywanie portów polskiego wybrzeża do odgrywania podrzędnej roli wobec wielkich portów Rotterdamu i Hamburga.

- Pomiędzy wszystkimi portami zachodniej Europy istnieje konkurencja: Rotterdam, Amsterdam, Brema, Antwerpia, Rostok - wszystkie walczą o, częściowo, te same towary - mówi van Krimpen. - Konkurencyjność każdego portu zależy od jego położenia geograficznego. Rotterdam jest dużym portem, bo ma bardzo dobre połączenie z rzeczną z środkową Europą, ma doskonałe połączenia drogowe i głęboki port. Część zawiązujących tam statków nigdy nie wypłyne na Bałtyk. Jeśli polskie ładunki płyną do zagranicznych portów, to wyłącznie dlatego, że

RMG (Rotterdam Maritime Group) to grupa konsultantów, w której skład wchodzi specjalista transportu morskiego z wieloletnim dyrektorem portu Rotterdam na czele. RMG wygrała przetarg na analizę polskich portów wśród holenderskich firm konsultingowych na zlecenie Banku Światowego. RMG przygotowuje także analizy portów Rumunii, Łotwy i Bulgarii.

na tym polega działanie rynku. Trzeba się zastanowić, co polskie porty powinny zrobić, by przejąć te ładunki i nad tym właśnie pracowaliśmy. Nie można poważnie wierzyć w to, że konsultant może zmienić warunki rynkowe. To rynki określają, jak porty mogą konkutować, a nie konsultanci. My próbujemy usprawnić sytuację polskich portów. Dlatego podkreślamy wagę połączeń portów z ich naturalnym zapleczem, przewidujemy poważny wzrost przeładunków w polskich portach. Bardzo trudno natomiast przewidzieć rozwój sytuacji politycznej (która może na przykład wpłynąć na konkurencyjność portów Chorwacji).

W blokach startowych

Studium określiło także pozycję konkurencyjną polskich portów. Wygrywa one konkurencję o polskie ładunki z portami w Rotterdamie i Hamburgu przede wszystkim niższymi kosztami transportu i

przechwytywaniu obce porty i oskarżając autorów studium o złe intencje - mówi członek zespołu przygotowującego studium, Janusz Różański.

Filozofia inwestycji

- Wychodząc z tych założeń studium uznaje, że podstawowym problemem jest brak infrastruktury komunikacyjnej - mówi J. Różański. - Dojazdu do Gdańska i Gdyni nie ma. Podobnie w Szczecinie i Świnoujściu. W tej sytuacji 130 mln z BS pokryją najpilniejsze pod tym względem potrzeby portów. Na trasę Kwiakowskiego w Gdyni - o której eksperzy Politechniki Gdańskiej mówią, że konstrukcja wytrzyma jeszcze dwa lata - nie ma pieniędzy ani budżet wojewódzki, ani gminny, ani tym bardziej porty. Żywność mostu kolejowego do portu w Gdańsku kończy się w 2000 roku. On także powinien być zgłoszony. Dlatego przygotowane dla BS projekty są bezdyskusyjne. Mówienie o innych inwestycjach miało się z celem. Wybrano podstawowe i oby jak najszybciej były realizowane. W przeciwnym razie znowu stracimy kilka lat.

- BS nie jest instytucją charytatywną - mówi van Krimpen. - Ale też Polska nie jest Afryką i ma, najprawdopodobniej, najmocniejszą pozycję gospodarczą z krajów centralnej i wschodniej Europy. Kłopot w tym, że nie dysponuje wystarczającymi funduszami na inwestycje. Jest w tym podobna do sytuacji Holandii po wojnie, gdy mieliśmy plan Marshalla i w pierwszej kolejności odbudowaliśmy porty, by następnie w ciągu 5 lat spłacić swoje długi.

Rubikon w czerwcu

Ostateczne decyzje finansowe podejmie naturalnie rząd Polski. Władze polskie muszą zwrócić się do Banku Światowego o kredytowanie projektów. Decyzje w tej sprawie zapadną z końcem czerwca br.

Być może rząd nie będzie mógł udzielić gwarancji na tak poważne kredyty. Tegoroczny pulap gwarancji rządowych wynosi 15 bln zł. 130 mln USD, to prawie 30 bln zł. Rozłożenie w czasie gwarancji i podział ryzyka byłyby ze wszech miar wskazane. Do BS zgłoszono ok. 30 tematów, np. tunel w Świnoujściu, przeprawy promowej. Zostały uznane za zbyt odlegające od racjonalności ekonomicznej. Pozostały te, które można akceptować.

Jan Kreft

PROGNOZA PRZEŁADUNKÓW WYBRANYCH TOWARÓW według RMG (w mln ton) W PORTACH TRÓJMIASTA

	GDAŃSK			
	1995	2000	2005	
Ropa naftowa	7.8	10.3	14.3	
WĘGIEL	7.5	9.5	11.4	
Zboże	0.4	0.8	1.1	
Drewno	0.2	0.2	0.3	
STAL	1.4	1.5	1.6	
Siarka	1.2	0.9	0.6	
Fosfory	0.3	0.5	0.5	
Drobniacz	1.5	1.9	2.7	
	GDYNIA			
	1995	2000	2005	
WĘGIEL	2.6	2.6	2.9	
ZBOŻE	1.0	1.4	1.8	
STAL	1.1	1.2	1.2	
DROBNICZA	3.4	4.6	6.5	
RUDA ŻELAZA	0.2	0.3	0.3	

Sygnały

W I dekadzie maja br. ceny żywności były średnio o 1,8 proc. wyższe niż w ostatniej dekadzie kwietnia br. W stosunku do I dekady kwietnia

żywność podrożała o 3 proc. — poinformował GUS.

• Druga w 1994 r., czerwcową, waloryzacja rent i emerytur dotyczy 7 mln osób. Świadczenia wzrosną przeciętnie o 350 tys. zł, co będzie miesięcznym kosztem budżetu państwa 2,5 bln zł.

• 3000 pożyczek udzieliła Korporacja Finansowania Przedsiębiorczości, działająca w ramach Polsko-Amerykańskiego Funduszu Przedsiębiorczości. KFP działa na rynku polskim od trzech lat, udzielając kredytów oraz pożyczek małym i średnim przedsiębior-

stwom prywatnym. W tym okresie korporacja przyznała pożyczki o łącznej wartości 75 mln USD.

• Polska spłaci swój dług wobec Republiki Czeskiej w wysokości 57 mln USD do końca 1995 r. — zapowiedzieli przedstawiciele CUP. (S)

PLASTYKA

Surrealna wolność artysty

„Sensens przybył z podświadomości.

Sen's to - sens snu (...).S-e-n-sens - odejmowanie sobie czasu i tajemnicy.

SEN-SENS zerzała nierzeczywistością z realnym”.

Gdy się ogląda ekspresyjne obrazy i rysunki Andrzeja Lipniewskiego, natładowano ogromną ilością tajemniczych symboli, „inkrustowane” poetyckimi tekstami, trudno oprzeć się wrażeniu, że artysta żyje w jakimś urojonym, dalekim od ziemskiej rzeczywistości świecie, że kształtują jego artystyczną osobowość wysublimowane okoliczności i zdarzenia. Tymczasem tajemnica jego niezwykłych obrazów tkwi oczywiście w talencie; wynika z niepospolitej wyobraźni artysty, pełnej zarówno pół jasnych, jak i mrocznych, tajemniczych meandrow.

Andrzej Lipniewski wraz z żoną i dwiema córkami mieszka na ostatnim piętrze przedwojennej gdańskiej kamienicy przy ul. Rzeźniczej, w której od lat panuje ten sam specyficzny klimat. Jakby czas się zatrzymał. Właśnie owa kamienica kojarzy mi się nieodłącznie z Andrzejem, z jego twórczością, a Andrzej i jego twórczość wiąże się z tą kamienicą. By sięgnąć jednak do pierwszych jego twórczych inspiracji, trzeba cofnąć się do przełomu lat sześćdziesiątych i siedemdziesią-

sennym i miejscowym krajobrazem, morzem, folklorem. Spacerował po plażach, przemierzał wzdłuż i w szerz płaskości Żuław, wędrował w czasie pogody i w okresie przynębiającej, jesienniej słoty. Poznawał wspaniałych miejscowych ludzi. To wszystko znajdowało odzwierciedlenie we wciąż nowych jego rysunkach i obrazach.

Pracował jako kierownik klubu „Paradoks”, działającym przy tej placówce. Nie był to dla niego okres zesłania na „prowincję”, próba przeczekania do lepszych czasów. Te lata były w życiu artysty bardzo ważne, wtedy kształtował się zaczął jego twórcza osobowość. Działal jako wokalista, gitarzysta, kompozytor i autor tekstów w grupach muzycznych. Kontynuował zainteresowania, które ujawniły się nieco wcześniej, w okresie pobytu w Gdańsku, kiedy grał, śpiewał, komponował w grupie bigbeatowej „Tonny”. Był to czas prosperity nowodworskiej placówki. Funkcję dyrektora sprawował dr Jerzy Poksiński. Stalymi bywałcami tamtejszego Domu Kultury byli Jerzy Sarota, Tadeusz Woźniak, nierzadko zaglądali tam Bajka Marońska, artysta fotografik, związana wtedy i dziś z kregiem Pivnicy pod Baranami i wielu innych. Andrzej kontakt z wieloma z nich ma do dziś. Mówi teraz, iż miał szczęście pracować w okresie bardzo sprzyjającym kulturze.

Andrzej Lipniewski powrócił do Gdańska; ukończył z wyróżnieniem gdańską Państwową Wyższą Szkołę Sztuk Plastycznych, uzyskując dyplom w pracowni doc. Barbary Massalskiej. Pracował przez dwa lata w Państwowym Liceum Sztuk Plastycznych w Gdyni

jako wykładowca fotografii artystycznej. Stale tworzy, rozwija się. Niemal co roku w którejś z galerii Trójmiasta otwiera wystawę, prezentując wciąż nowe rysunki, obrazy. Obecnie ekspozycja jego prac czynna jest w Galerii „Trinada” w Sopocie.

Zdobyl wiele nagród i wyróżnień w krajowych konkursach plastycznych. Za granicą oglądano jego dzieła plastyczne w Paryżu (na wystawie „Młoda ekspresja” 82), w Leningradzie, Turku, w Sofii. Po ostatniej jego ekspozycji w Centre d'Animation Culturelle im. A. Camusa w Lens we Francji krytycy napisali o jego twórczości, iż jest „gdańskim odrodzeniem surrealistycznej wolności”. Nadal tworzy również poezję, która nie tylko stanowi integralną część jego obrazów, ale również publikowana jest w czasopiśmie. W 1993 roku otrzymał za wiersz nagrodę w konkursie „Czerwonej Róży”.

Ma wiele obrazów i rysunków, w tym stworzonych w czasie pobytu w Australii, które, pękładane na specjalnych półkach, uprzywilejowane w tekstach, czekają na ekspozycję.

Gdy pytam Andrzeja, jak należy odczytywać zawarte w jego plastycznej twórczości symbole, słyszę, iż chciałby, aby te, które nie zawierają wyraźnych znaków, fragmentów rzeczywistości, interpretowane były dowolnie, stosownie do wyobraźni każdego odbiorcy. Te niedookreślone symbole, powiedział, są przejawem jego ludzkiej i artystycznej suwerenności.

Katarzyna Korczak

* Andrzej Lipniewski - „Symbiologia Etymologia Sensensu” (fragmenty).



A. Lipniewski, Sensens: „Transport absurdu”, olej.

TYGODNIK, KTÓRY WZBUDZIŁ EMOCJE ZANIM SIĘ UKAZAŁ.



WIADOMOŚCI KULTURALNE

W sprzedaży od 25 maja

ALUCOLOR
producent żaluzji

Amarant

zaprasza do nowo otwartego punktu przyjmowania zleceń: Wrzeszcz, Klonowa 1 (Dom Rzemiosła przy stacji PKP) II piętro, pokój 5, tel. 41-40-01 do 04 wewn. 56

bikop tel./fax 56-47-86

Tanie Kopiarki

• STUPROCENTOWA JAKOŚĆ KOPII
• GWARANCJA • SERWIS
• MATERIAŁY EKSPLOATACYJNE



HURTOWNIA OBUWIA
SMAK

Gdańsk, ul. Czerwonego 42 tel. 52-50-42 w. 290

Półtrampki typu CONVERS

Rozm. 34-45 - czarne, granat CENA - 65.000,- (brutto)

OBUWIE

Polecamy:
- obuwie sportowe typu jogging w rozmiarach 28-35, 36-41, 40-45
- obuwie letnie z lnu
- półtrampki - trampki
- obuwie dziecięce w roz. 28-36
Zapraszamy odbiorców z Północnej Polski
Hurtownia Obuwia - TATRY
Gdańsk, ul. Jaśkowa Dolina 78
41-10-65, 41-02-22



Firma istniejąca od 1985 roku
84-208 Kielno-Dębowa 1 woj. gdańskie
tel. (0-58) 76-07-85
fax (0-58) 52-57-74

* WYPOSAŻENIE OBIEKTÓW SPORTOWYCH
* PRODUKCJA SPRZĘTU SPORTOWEGO

- tablice do koszykówki,
- minigolfs,
- słupki, bramki, drabinki, ławeczki itp.



Temat do konwersacji

My i One

Nie da się ukryć, że tego dnia wszystkie mamy czekają na jakiś choćby ślad pamięci. Pierwsze laurki albo zwierczaki wykonane z plasteliny sprawiają wiele radości i zdają się być świadectwem nie skażonej jeszcze nieczym miłości. Potem bukiety, czasem nawet jakieś małe szczytliwie wybrane perfumy jakże cieszą!... Bywa, że nie, bo wielu wydaje się, że Dzień Matki to takie święto, o którym powinny pamiętać małe dzieci. Bo te starsze, stare... już niekoniecznie.

Tak to mniej więcej wygląda w społecznym obyczaju, a rzecz nie polega przecież na okazjonalnym bukietcie i takimż tylko do-wodzie pamięci. To święto może skłaniać do naniślu, właśnie całkiem nieokazjonalnego zastanowienia się nad własnym stosun-kiem do matek, rodziców w ogóle. Z perspektywy stawania się dorosłym i pełnej dorosłości...

Matki i córki, matki i synowie... Ich różne manifestowana troska i zapobiegliwość, no i nasz bunt, który wcześniej czy póź-niej musi się pojawić, kiedy dojrzewającą decyzją o samosta-nowieniu chcemy definitywnie odciąć się od pepowiny, któ-ra zniewala, przeszkadza i ponad miarę przedłuża stan dzieciństwa. Tak naprawdę dość szybko dorastamy do prze-konania, że jesteśmy bardziej dojrzali i odpowiedzialni niż to wmawiają nam nasze mamusi. Żadne nawet partnerskie stosunki nie niwelują tej zależności, podporządkowania, może dopiero z perspektywy rzeczywistej i zupełnej wła-snej dorosłości możemy je zobaczyć we właściwym wymia-rze. Ale zanim...

Zazwyczaj, kiedy na rodziców i nasz z nimi kontakt potrafimy patrzeć bez niepotrzebnych emocji „uzależ-nienia”, to sami już jesteśmy wystarczająco dojrzali, a ro-dzice - jeśli szczęśliwie jeszcze są wśród nas - są starzy, nawet bardzo starzy. Naszym matkom pochylają się syl-wetki, mimo farby w ich włosach dominuje siwizna, nogi nie chcą ich nosić na długie spaceru i nie pamię-tamy, że ongiś były też młode i nie pozbawione „pre-tenzji” do kobiecości. W ogóle skłonni jesteśmy przy-pisywać im, że zawsze były w jednym, określonym wieku, takie trochę „stare”.

Ponieważ nasze dzieci jeszcze są małe, przed na-mi dopiero rozmaite problemy, zadziwia stosunek naszych matek do wnuków. Przysłowiowy, często uważany za wysoce naganny, ich kontakty nawet skłonni byłibyśmy ograniczać, gdyby nie to, że dzieciaki przepadają za babcią, a każda pomoc nie bez znaczenia. Skąd Ona ma do nich tyle cierpliwości? Dla nas taka nie była...

Jest taki wiersz Włodzimierza Słobodnika „Spojrzenie starej kobiety”. Z niego ma-ły cytat, który kojarzy mi się z tym „okolicznościowym” Dniem Matki: Oprócz tego zna-lazłem w jej spojrzeniu

dwa nie skłócone ze sobą światła:
światło macierzyństwa
i miłowania wnuków.

Może być bukiet, jeden kwiat, a może tylko lepsze i nieco łagodniej a cieplej brzmiące słowo...

G.B.

Warto - nie warto

Czar par

Jeśli wierzyć piosence - to „każda miłość jest pierwsza”, co zapewne znaczy: inna, je-dyna, niepowtarzalna. I to niezależnie od czasu, od kolorytu epoki, od tak zwanego tła. Krystyna Kolińska napisała książkę, będącą zbiorem autentycznych historii miło-snych, których bohaterami byli znani ludzie. Zatyłowała ją „Miłosne czary i czarty”. Ani pomysł, ani konwencja kolejnej książki autorki „Córki Smutnego Szatana” nie są od-krywcze. Prywatne, intymne kulisy życia sławnych ludzi zawsze budziły żywe zainte-resowanie. O alkowianych tajemnicach na-szych poetów, zapisanych w histrii arystokra-tów, artystów pędzla, sceny czy dłuta wiemy to i owo, choć niejedno starano się przemil-czyć lub tuszować, aby „świętości nie szar-gać”.

Na kartach książki Krystyny Kolińskiej, wydanej przez gdańskie Wydawnictwo „Oskar”, spotykamy nazwiska dobrze - z-dałoby się - znane. Jest bowiem i Gabriela Zapolska, i Fryderyk Chopin, i Stanisław Wyspiański, i Izabela Czarotowska, i Adam Asnyk, i Henryk Sienkiewicz, i Emil Zega-dłowski, i Halszka Ostrogska. Ale obok nich pojawiają się postaci mniej lub wcale nie-znane. Ot, choćby najmłodszy syn naszego wieszcza, Adama Mickiewicza, który w bar-dzo już dojrzałym wieku ożenił się z francu-ską modystką i adoptował jej nieślubną có-reczkę. Albo Stanisława Umińskiego, utalentowana aktorka scen warszawskich lat 20., która strzałem z pistoletu postanowiła skrócić meki swego śmiertelnie chorego na raka narzeczonego, Jana Żyznowskiego. Sta-nęła przed sądem, który ją uniewinnił, a po-

tem rozpoczęła nowe życie. Wstąpiła do kla-sztoru, poświęcając się najbardziej przez los doświadczonym - dziewczętom ucieg, gło-boko upośledzonym dzieciom. Jest też w tej książce rozdział poświęcony naszej pierwszej Miss Polonia, przedwojennej piękności, Iwo-wiance Zofii Batyckiej, jest historia burzli-wego związku Aleksandra Koniepcolskiego z Zofią Dembińską, która chciała trwać w „białym małżeństwie” i schroniła się w kla-sztorze, z którego wyrwał ją mążzonek, ści-gając na siebie kłatwę. Jest też rozdział o Gu-stawie Morcinku i jego niefortunnym mariażu, o niezwyklej miłości księdza Szan-dlerowskiego i Heleny Beatus, spoczywają-cych obok siebie na warszawskim cmentarzu, o Joannie Grudzińskiej i wielkim księciu Konstantym...

Każda z tych historii, ułożonych przecież przez samo życie - wielce ciekawa i inna, jak różni byli ich bohaterowie. Tylko uczu-cie, które ich łączyło, przelotnie lub trwale, na dobre lub złe, uczucie spełnione albo tyl-ko platoniczne, ciche bądź otoczone aurą skandalu, w rozmaity sposób wyrażane, za-wsze oznaczało to samo. Radość i nadzieję, tęsknotę i oczekiwanie, euforię szczęścia, ból rozczarowań i rozstań. Wiele romansów, jako że dotyczyły twórców różnych dziedzin sztuki, odcisnęło swe piętno na ich dziełach. W niejednym zaś przypadku artystyczna eg-zaltacja i skłonność do poetyzowania życia, zaważyły na tym właśnie życiu. Ale zawsze miłość, nawet nieszczęśliwa czy niespełnio-na, przydawała temu życiu smaku, niosąc odwieczne rozterki i oczarowania.

A. J.

Nowalijki ⁽²⁾

Bogata kapusta

Jej rodowód sięga IV wieku przed n.e. i Grecji, gdzie wprowadzono pierwsze jej liściaste odmiany. Obecnie jest popularna prawie na całym świecie, a liczne odmiany mają też licznych zwolenników. Kapusta, to nie tylko ta zwykła głowista biała i czerwona, ale także: brukselska, jarmuż, kalarepa i kalfalor. Od najdawniejszych czasów uważana jest za roślinę leczniczą. Najwięcej witaminy C zawiera ją brukselska, jarmuż i kalfalor, bogaty także w witaminę B3, ważny składnik dla dzieci i osób wyczerpanych chorobą.

Najpopularniejsza głowista kapusta to zbiornik soli potasu, wapnia, fosforu i siarki, prowitami-ny A, wspomnianej już C oraz B1, B2, B3, PP, K i U, ta ostatnia znana jako witamina przeciwwro-dowa (żółdek i dwunastnica). Dietetycy zalecają jej przy schorzeniach sercowo-naczyniowych i żo-lądkowo-jelitowych oraz jako środek wpływający dodatnio na palczek okrężnicy. Sok z kiszzonej kapusty - oczywiście niezaleźny od „nowalijek” - należy traktować jako napój witaminowy i ogólnie wzmacniający. Mięza z liści kapusty w medycynie ludowej stosowana była jako lek na wrzody, ropiejące rany, oparzenia, mokre egzemy itp.

Po prostu - nie strójmy od kapusty w różnych jej odmianach i postaciach, bowiem gatunki, które mamy do dyspozycji, pozwalają uruchomić każdej pani domu pospoliczność w proponowaniu z niej urozmaiconych dań, przystawek, sałatek i surówek.

Domowy ogródek

Wdzięczny „filuś”

Od dnia, kiedy za-czął wypuszczać nowe liście, nikt w domu nie nazywa go inaczej niż „filuś”. Fi-lodendron brzmi zbyt oficjalnie, tym bardziej że roślina odwdzięcza się wyjątkowo za po-święcone jej starania. Jeśli więc ktoś lubi kwiaty, które rosną w oczach i szybko prze-istaczają się w spore krzewy, niech posadzi, odnożkę filodendrona.

Jest popularną, zadowolonią w Europie od półtora wieku rośliną. Swą popularność niewątpliwie zawdzięcza wyjątkowej odpor-ności na złe warunki, a nawet niewłaściwe pielęgnowanie. Zniesie miejsce w półcieniu, a nawet prawie zacienione. Nie lubi jedynie ostrego słońca, przypiekającego bezpośre-dnio liście. Ponieważ pochodzi z tropiku, lu-bi wodę (trzeba go podlewać obficie, także zimą, jeśli stoi w pomieszczeniu z centralnym ogrzewaniem), a uwielbia wprost zraszanie. Ale przeżyje także bez kąpieli. Trzeba na-

tomiast pamiętać o regularnym (dwa razy w miesiącu) wspomaganiu gleby odżywkami.

Mój „filuś” miał tylko jeden maleńki liściek na krótkiej łodyżce, kiedy go przyniosłam z pracy do domu. Wkrótce jednak zaczął pączkować kolejnymi, coraz większymi liśćmi - i w ciągu czterech miesięcy ma ich już sześć i stał się sporą rośliną. Każdy następ-ny liść bowiem wyrasta coraz większy, a ostatni - jest już pięknie wykrojony.

Filodendrony mają także korzenie napo-wietrzne, które zwisają z łodygi, a których nie należy obcinać, ponieważ zbierają wilgoć z powietrza, tak potrzebną tej roślinie. Nie są może zbyt dekoracyjne, ale można to prze-

Bukiet na Dzień Matki

Skomponowanie własnoręcznie bukietu na święto matki to większa przyjemność niż kupienie gotowego w wiatelarni. Udobro-ważnej będzie jeszcze jeśli jej kwiaty będą pochodziły z własnego ogródka.

Taki bukiet może składać się z czerwonych anemonów, fioletowego bzu, różowych tulipanów, fioletowych frezji, kilku gałązek kwitnącego drzewa owocowego, akacji lub jasmínu i liści paproci.

Komponowanie bukietu należy rozpocząć od ułożenia i owinięcia w folię różnych ga-łązek. Potem składa się poszczególne kwiat-ki i liście trzymając bukiet w ręku. Na koniec łodygi zwiążuje się sznurkiem lub paskiem z folii.

Bukiet ozdabia się różowymi i fioleto-wymi wstążkami lub kryzą z koronki i wsta-wia do szerokiego naczynia a wędnące kwiatki wyrzuca się i zastępuje nowymi.

żyć. Z czasem przybę-dzie ich bardzo dużo - po dwa korzenie na każdy liść.

Jeśli zdecydujemy się na tę roślinę, musi-my z pewnością pomy-sleć, czy starczy nam dla niej miejsca w po-koju. Już po trzech latach będzie ogromny, a po pięciu może się zdarzyć, że będzie mu u nas za ciasno i trzeba będzie oddać go do jakiegos zaprzyjaźnionego biura. W każdym razie nie jest to roślina do upchnięcia w ką-ciku, bowiem dosłownie go roszadzi.

„Filuś” ma jedną słabą stronę, o czym przekonałam się po fakcie. Nie wolno zbli-żyć się do niego z zapaloną żarówką, bo-wiem delikatne liście natychmiast ulegną poparzeniu. Nieopatrznie postawiłam na chwilę obok filodendrona nocną lampkę z abażurem i dosłownie w oczach wystąpi-ły na liściu brązowe plamy. A zatem - dużo wody, a mało słońca i ciepła.

Anna

Nasze rady

W kwietniu tego roku odbyły się w Londynie mistrzostwa świata we fryzjerstwie. W halach, przy słynnym piłkarskim stadionie Wembley w konkurencjach dla pań zdecydowane zwycięstwo odniosły Japonki zdobywając złote, srebrne i brązowe medale. Pomysłowość i tech-nika wykonywanych przez nich fryzur zrobiły wrażenie nie tylko na juro-rach, ale także na zgroma-dzonej, 10 - tysięcznej pu-bliczności.

Jaka więc była ta naj-modniejsza fryzura? Naj-ważniejsze: włosy krótkie, długie baczki, wydłużony tył zachodzący na szyję, grzywka nierówna, jedna strona dłuższa. Czarne włosy rozjaśniali makijaż w kolorze szarym i rudym. Bazą fryzury wieczorowej dla pań były także krótkie włosy, uczesane szczot-ką. Inna nagrodzona fryzura to krótko obcięte włosy, odkryte uszy, baczki i włosy leżące na szyi wywnięte na wierzch.

Na mistrzostwach pokazywali swoje dzieła sztuki fryzjerskiej słynni styliści z firm L'O-real, Golwell, Londa, Wella. Prezentowali róż-

Światowe głowy

norodne fryzury jednak z wyraźną dominacją włosów krótkich. Jeśli były długie to przy pomocy dokleja-nych odcieniach od złota do zieleni. Tak więc na „urośnięcie” długich włosów czekało się tyl-ko kilka godzin.

W kategoriach panów wygrali Anglik, Fin i Niemiec. Męska fryzura, zapewniająca życio- wy sukces to: krótkie włosy, uczesane w fale i dwubarwne boki przy-ciemnione, góra w ko-lorze rudo - brązowym.

Przyszłościowa fryzura dla panów to krótkie włosy, uszy odkryte, tył klasyczny czyli wy-cieniony, boki zaczesane gładko do tyłu, u góry lekki „balagan”, ale kształtny i elegancki. Boki i tył w kolorze naturalnym, góra ja-sśniejsza o trzy tony.

Podsumowując można powiedzieć, że do-minacja Japońek we fryzjerstwie damskim jest ogromna i że znów wraca moda na krótkie, zdrowe, świeże włosy w stylu lat 70.

Informacji udzielił uczestnik mistrzostw Tadeusz Degowski

Coś ekstra

Chłodnik

To jest trochę inny chłodnik niż zwykle się podawać. Ugotować rosół i dodać do niego trochę kwasu z kiszonych ogórków. Przy-gotować następujące składniki: pęczek bot-winki, pęczek koperku, jajka, szynki rakowe lub kraby (z puszek), ugotowaną białą rybę, świeże ogórki, śmietanę.

Ugotować botwinę, pokroić i wymieszać z posiekanym koperkiem - włożyć do gorą-cego rosółu. Zalać go śmietaną stale miesza-jąc i uważać aby się nie zwarżyło. Ugoto-wać jajka na twardo, pokroić na półówki, włożyć do zupy. Dodać szynki rakowe lub kraby, rybę pokrojoną na dość duże kawal-ki, krojone w kostkę ogórki. Podawać schłod-zony, można na każdy talerz położyć kost-kę lodu.

Przenikanie się

Gdyby zapytać dermatologa co potrzebne jest skórze prawdopodobnie odpowiedziałby, że woda i mydło, blokada przeciwsłoneczna i wazelina. Ale świat pielęgnacji skóry zmie-nia się stale i w miarę jak te zmiany zachodzą linia podziału na specjalistów dermato-logów i kosmetologów coraz bardziej się zaciera, a specjalności nawzajem przenika-ją się i współpracują ze sobą. Efektem tych procesów są m.in. kremy do pielęgnacji skó-ry, które mają głębokie biologiczne działanie. Lekarze dermatolodzy, którzy jeszcze nie-dawno traktowali różne preparaty kosme-tyczne nieufnie, pracują dzisiaj na rzecz wiel-kich firm kosmetycznych szczerze finansujących badania naukowe nad nowymi produktami.

Itak w USA, dzięki prostemu działaniu sil popytu i podaży i gdzie jeden dermatolog przypada na 5000 mieszkańców, pewna ich liczba, zwłaszcza w Nowym Jorku i Los An-geles, znacznie rozszerzyła skalę swoich usług. W Europie nikomu by nie przyszło do głowy pójść do dermatologa aby prze-prowadził masaż twarzy. Masaż nie jest

wprawdzie przeprowadzany przez samego dermatologa, ale przez tzw. estetyka, nie-mniej liczy się sztyl lekarza. Praktyki takie martwią dermatologów, którzy przewidują, że może to podkopać ich wiarygodność, ale nie to jest największym problemem. Wiele z tych masażów twarzy przeprowadzanych jest oszukiwano jako zabiegi lekarskie i opłaca-ne są z ubezpieczenia medycznego co w opi-nii środowiska lekarskiego uchodzi za naru-szenie etyki lekarskiej.

Inna zupełnie sytuacja jest w W. Brytanii gdzie na 1 dermatologa przypada 200 000 ludzi. Zajmując się łuszczycą, egzemą i in-nymi chorobami skóry nie mają oni czasu ani możliwości, aby usuwać np. pieprzyki na zdrowej poza tym skórze.

Względnie ekonomiczne musiały spowo-dować zbliżenie dermatologów do kosme-tyki i jej produktów. Są oni, zresztą, z tego zbliżenia zadowoleni. Interesy i zaintereso-wania dermatologów i kosmetologów prze-nikają się wzajemnie, podobnie jak i wyni-ki badań naukowych prowadzonych w obu tych dziedzinach. Nie trzeba przy tym spe-

cjalnie podkreślać, że możliwości finansowa-nia odpowiednich badań przez bogaty prze-mysł kosmetyczny są ogromne. Przez lata całe ci, którzy prowadzili badania nad rozwo-jem kosmetyki, zabiegali o względy dermato-logów. Starali się zwrócić ich uwagę na swoje wynalazki, pragnęli zwiększyć wia-rygodność, nie zawsze wysoko cenioną przez środowiska lekarskie. Dziś sytuacja jest jakby odwrócona - przynajmniej w krajach, które przodują w rozwoju przemysłu kosme-tycznego. Dermatolodzy odkrywają korzyści ze współpracy z naukowcami - kosmetologa-mi. Naukowcy pracujący na rzecz takich firm kosmetycznych jak Procter & Gamble, Eli-zabeth Arden czy Estee Lauder uczestniczą w zjazdach i kongresach dermatologów, wy-kładają w szkołach medycznych, są konsul-tantami w badaniach przeprowadzanych przez dermatologów. Efektem tego wzajem-nego przenikania się są produkty kosmetycz-ne, które są coraz lepsze i coraz zdrowsze.

Na podst. Vogue

opr. B.Ż.



MĘSKIE TRADYCJE

Z Paryża i okolic

Podobno najbardziej seksownym ubiorem dla kobiety jest męski garnitur. Tak twierdzą angielscy projektanci i coś w tym musi być, bo panie od wielu lat z upodobaniem noszą ten strój. Pionierką w tej dziedzinie była niezapomniana Marlena Dietrich, która lansowała taki sposób ubierania się już przed 60 laty.

Modę męską dla kobiet proponuje znany angielski projektant Paul Smith. W swojej najnowszej kolekcji unikał wszelkich sztucznych tkanin, fruwających materiałów, falbanek i koronek, a pokazywał klasyczny materiał, materiały. Marynarki były zapięte na 3 guziki, oryginalne komplety składały się z prochowców i spodni, bluźki miały wysokie kohnierzyki. Wszystko blisko ciała, żadnych plis, fałd i innych poszerzających elementów. Preferował surowy kraj i bardzo dobre materiały w kolorach musztardy i śliwki.

Ale ten surowy, klasyczny strój ulega modyfikacji, nie wszyscy uważają, że trzeba nosić garnitur - bazą stroju kobiety jest przede wszystkim zakiet, niekiedy noszony do spodni. Pasuje on do szorłów, plisowanych spodni, a nawet do bardzo ciekawej w kroju spódniczki pareo.

Zasadą tegorocznej mody jest, że zakiet może być cięższy, zaś to co spod niego wychodzi - lekkie. Krótkie jedwabne spodnie z mankietami, tytu po ulicy - to zestawy proponowane przez angielskich projektantów. Poduszki w zakietach zachowały się, ale są teraz trochę mniejsze. Bardzo często zakiet zakłada się na gołe ciało lub na gorset, rzadziej na bluzkę.

Taki styl ubierania się popiera bardzo wiele kobiet, które uważają, że zakiet jest wygodny i zawsze elegancki. Wola go od modnych teraz kardiganów i kamizelek. Zakiet musi być jednak z dobrego gatunkowo materiału: może być z lnu, gabardyny, kaszmiru, wełnianej żorżety. Słynne, angielskie marynarki Harrisa wkładają teraz także panie - dla nich kohnierz może być w innym kolorze niż małe, klasyczne kłapy, a dla ozdoby do górnej kieszonki można włożyć pek jedwabnych chusteczek.



Salon Alicji pod redakcją Grazyny Bral i Bożeny Zakowskiej. Opracowanie graficzno-techniczne i łamanie Krzysztof Ignatowicz

1992/5/4

CENY PRODUCENTA

Przedsiębiorstwo Usług Handlowych "A-Z" Spółka z o.o.
Gdańsk-Nowy Port, ul. Śnieżna 1 (boczna Mar. Polskiej)

AUTORYZOWANA HURTOWNIA PATRONACKA

OFERUJE ARTYKUŁY:

- papiernicze
- biurowe
- szkolne
- piśmiennicze
- meble biurowe

Kompleksowo Zaopatrujemy Przedsiębiorstwa i Urzędy
TEL. 43-71-37

80-126 GDAŃSK
MERITUM UL. PIEKARNICZA 7
tel./fax 32-98-12

OFERUJE

Najwyższej jakości i trwałości
Systemy rynnowe PCV oraz
Systemy odwodnień naziemnych

Firmy NICOLL

CENTRUM SPRZĘTU AGD W TRÓJMIEŚCIE

Wszystkie salony sprzedaży
200 MODELI
RATY !!! RABATY
DLA STAŁYCH KLIENTÓW !!!

* SIEMENS * WHIRLPOOL *
* VESTFROST * MOULINEX *
* TEFAL * AMICA * POLAR *
* INDESIT * ARDO * ZANUSSI *

U nas zakupy na każdą kieszeń !!!
Tu kupisz wszystko co niezbędne w Twojej kuchni
i gospodarstwie domowym !!!

GWARANTUJEMY:

- profesjonalną obsługę
- transport gratis
- zakupy na telefon
- wygodny dojazd

ALDIS
Gdańsk-Żabianka, ul. Grunwaldzka 578, tel. 52-16-31

Yes BIŻUTERIA

nawiążemy współpracę
z producentami

BURSZTYNU

POZNAŃ ul. Marcelesińska 71
tel. (061) 61-85-88, 67-68-31 wew. 10-20

RATY

D&K
SYSTEMY KOPIUJĄCE
Gdańsk, ul. Piastowska 115
KOPIARKI
REGENEROWANE Z GWARANCJĄ
PROMOCYJNE CENY
TEL. 53-17-59

NANTOVA

krzesło biurowe
czarna tapicerka
podnośnik gazowy
import Włochy

super cena!
950.000,-
+VAT

EVEREST
tel. 219-601

DELTA

krzesło biurowe
popielatka skóra
import Włochy

super cena!
550.000,-
+VAT

EVEREST
tel. 219-601

HORTEX
Zdrowa tradycja

Hurtownia-Gdańsk
ul. Trzy Lipy 3
(teren Zakładów Graficznych)
tel./fax 32-56-76
32-64-41 w. 221

SOKI NAPOJE

szeroki wybór artykułów spożywczych
krajowych i importowanych
atesty, konkurencyjne ceny

Ceny producenta

NIGDY SIĘ NIE MYŁA!

NOWE WAGI ELEKTRONICZNE

LUBELSKICH FABRYK WAG
ul. Krochmalna 24
20-954 LUBLIN
tel. (0-81) 230-61
fax (0-81) 254-19
ttx 642480

250 pamięci cen
2 sprzedawców
kontrola utargu

ceny fabryczne
w całym kraju

GDYNIA: "BRATPOL"
tel. 0-58 29 05 48

tem

CENTRUM
Chłodnictwa i Gastronomii

Gdańsk - Zasp. ul. Hynka 73
tel./fax 56-96-91

KOMPLEKSOWE WYPOSAŻANIE
**SKLEPÓW, BARÓW,
PIZZERII, RESTAURACJI**

TPHiU
KLIMATIS

zaprasza
na prezentację
KLIMATYZATORÓW
amerykańskiej
firmy Trane

Poniedziałek 23 maja, godz. 10:00
DOM TECHNIKI
GDAŃSK, ul. Rejska 8

Będę o 17-tej.
czekaj na mnie
z kawą.

„Uwodzicielski smak i aromat”

CAFÉ

PHU „MULTI - Gdynia”
GDYNIA, ul. Polska 43, tel. 27-47-95

PRZEDSIĘBIORSTWO ODZIEŻOWE
GDYNIA, Unruga 154 a
róg ulic Żelaznej i Unruga
tel. 23-34-19

Pierre Paco

OFERUJE BOGATY WYBÓR ODZIEŻY
Z DZIANIN BAWELNIANYCH

➤ sukienki - nowe wzory
➤ spódnice - nowe wzory
➤ bluzy i kamizelki z zamkami
➤ żakiety

NOWOŚCI
WYROBY Z KORONKI

▼ sukienki
▼ bluzki
▼ spódnice
▼ spodnie

ATRAKCYJNE CENY

CHROMOWANE MEBLE
SKLEPOWE

PRODUCENT **MEBLO-CHROM**
Gdańsk, ul. Wielopole 7 (Boczna od ul. Marynarki Polskiej)

ROZLEWNIA
ROZCIENCZALNIKÓW

zaprasza:

- hurtowne
- zakłady lakiernicze
- firmy malarskie

HANDLOBAŁT
Gdynia, ul. Energetyków 5
tel. 27-79-58, fax 21-61-47

MEBLE BIUROWE

- * gabinetowe
- * pracownicze
- * komputerowe
- * krzesła, fotele
- * bezpłatna aranżacja

NIKOM
GDAŃSK, ul. Smoluchowskiego 1/3
tel. 41 80 21 do 23

Autoryzowany dystrybutor Pace na Wybrzeżu

Scanner

81-389 GDYNIA
ul. Świętojańska 78/3
tel./fax 21 86 31

Proponuje zestawy

TV-sat

Pełny asortyment zestawów!
HURT-DETAL-RATY

Demos GROUP

Gdynia ul. Śląska 35 tel. 21-10-41

Epson ALR Olivetti Philips Toshiba Roland Sony Novell 3Com APC SCO Serwis

komputery

komputery

akcesoria sieciowe

zasilacze awaryjne

olivetti

ALR

3Com

APC

FISKARS

EPSON

drukarki igłowe
drukarki atramentowe
drukarki laserowe
minidrukarki

21 TYPÓW DRUKAREK !

ZAPRASZAMY
na Targi
INFOSYSTEM '94
Poznań, 17-20 maja

Pawilon 23, poziom A
EPSON, SONY-stoisko 140, PHILIPS-stoisko 171

Demos GROUP

SPRAWDŹ JAKOŚĆ NASZYCH USŁUG!

DeGard
Management Training Institute

ul. Wolności 11A, 81-324 Gdynia, Poland
telefon (004858) 20-03-42
tel./fax (004858) 20-67-85

zaprasza na seminarium
**UMIĘJĘTNE ZARZĄDZANIE
CZASEM**

☐ Czy masz jasne wyobrażenie celu, który chcesz osiągnąć?
☐ Czy dysponujesz co najmniej jedną godziną dziennie, do wykorzystania na pracę twórczą?
☐ Czy realistycznie oceniasz swój czas?
☐ Czy potrafisz delegować zadania?
☐ Czy zachowujesz ustalone przez siebie terminy?

Seminarium prowadzi Dr Paulette DeGard, wykładowca Graduate School of America w Minneapolis, przebywająca od kilku lat w Polsce, autorka programu szkolenia dla polskich przedsiębiorców.

Seminarium odbędzie się
w piątek 27 maja 1994 od 10.00-17.00
Inwestycja: 850.000,-zł (w tym posiłek)
Zgłoszenia w sekretariacie Instytutu,
tel. 20-03-42

Sopot
ul. Grunwaldzka 12/16
tel./fax: 51-53-81, 51-55-38

FirstClass

DWORZEC PKP - GDAŃSK GŁÓWNY
CENTRUM HANDLOWE
- PARKING WIELOPOZIOMOWY

Firma "FIRST CLASS" SA współdziałając z firmami leasingowymi oferuje nowe bardzo dogodne warunki wejścia w inwestycje - **CENTRUM HANDLOWE** na Dworcu Głównym PKP w Gdańsku oraz **PARKING WIELOPOZIOMOWY**.

Możliwy nisko oprocentowany kredyt.

22772

BOGE
amortyzatory

NAJWYŻSZA ŚWIATOWA JAKOŚĆ!
3 lata gwarancji!

Seryjny dostawca amortyzatorów do VW, AUDI, FORDA, OPLA, BMW, MERCEDESA.

Forta

MAGAZYN GŁÓWNY: Gdynia-Redłowo
ul. Stryjska 24 tel./fax 24-51-14
SKLEP FIRMOWY: Gdańsk-Wrzeszcz
ul. Słowackiego 37A tel. 57-59-52

Polecamy również 10 000 pozycji innych części do samochodów zachodnich!

R-844

PROFMETHOL SP. C.
PRZEDSIĘBIORSTWO HANDLU ARTYKUŁAMI PRZEMYSŁOWYMI

METALE KOLOROWE

taśmy
blachy
druty
pręty i tuleje
rury
kształtki z miedzi

kształtowniki wystawowe
wraz z osprzętem
spoiwa

Realizujemy indywidualne zamówienia

Hurtownia:
Słupno/Radzimin, ul. Spokojna 1B
tel. 776 20 04 w. 409

Datał:
03-414 Warszawa, ul. Wileńska 23
tel./fax 619 88 78

00-809 Warszawa
ul. Miedziana 1B

KURS DORADCÓW INWESTYCYJNYCH

INFORMACJE, ZAPISY, ZAJĘCIA:
PRZEDSIĘBIORSTWO WIELOBRANŻOWE "ROTEX", ul. DŁUGI TARG 1-7

TEL. 47-87-97

TEL. 39-53-59
TEL. 32-25-15
TEL. 31-68-41 w. 265

ROZPOCZĘCIE:
4 CZERWCA (SOBOTA) 1994 r.
GODZ. 11.00

16000

KURS MAKLERA PAPIERÓW WARTOŚCIOWYCH

INFORMACJE, ZAPISY, ZAJĘCIA:
PW "ROTEX", ul. DŁUGI TARG 1-7

TEL. 47-87-97

ROZPOCZĘCIE:
4 CZERWCA 1994 r.
(SOBOTA)
godz. 9.00

16000

JDJ SERVICE

Największe w Polsce i najdłuższe działające Przedstawicielstwo Zagranicznych Szkół Językowych zaprasza na

WAKACYJNE KURSY JĘZYKOWE ZA GRANICĄ
W WLK. BRYTANII, USA, NIEMCZACH I FRANCJI

KURSY DLA MŁODZIEŻY I DZIECI OD LAT 8
KURSY DLA DOROSŁYCH - OGÓLNE I SPECJALISTYCZNE

Reprezentujemy wyłącznie renomowane szkoły, gwarantujące wysoki standard nauczania. Nauka w grupach międzynarodowych. Bogaty program kulturalny i sportowy, wycieczki. Wyjazdy indywidualne i grupowe z opiekunem z Polski. Zainteresowanym wysyłamy katalog.

"JDJ-Service" Oddział GDAŃSK
ul. Grunwaldzka 141
tel/fax 48-45-66

SPRZEDAŻ BILETÓW AUTOKAROWYCH DO KRAJÓW EUROPY ZACHODNIEJ

21092

PRZYPOMINAMY KONIEC KONTYNGENTU

OKAZJA!
Obniżka cen samochodów FORD

Euro - Car
Autoryzowany Dealer

81-020 GDYNIA - CISOWA ul. Owsiana 13
Tel. (4858) 23-68-08
Fax (4858) 23-69-98
Telex 54782

Wszystko co robimy - robimy dla Ciebie.

Agencja OLCU ADAMAR

24085

KED GDANSK UL. ROGACZEWSKIEGO 9/19
TEL./FAX 32-07-51, TEL. 32-00-54

Wyłączny autoryzowany dealer firmy **GOOD YEAR**

w Polsce Północnej prezentuje:

AQUATRED

Rewelacyjna, chroniona patentami, wyróżniona wieloma nagrodami opona o niepowtarzalnym bieżniku. Opona, która posiada głęboki rowek obwodowy dla lepszego odprowadzania wody. Od dziś nie musisz bać się jazdy w deszczu!

Jesteśmy również wyłącznym autoryzowanym dealerem firmy **STOMIL**

STOMIL-OLSZTYN S.A.

Samochód dla każdego.

Chcesz mieć własny samochód nowy, używany? Zadzwoni do nas!

Superatrakcyjna sprzedaż w systemie kredytowo-ratalnym.

Oprocentowanie 5 % w skali roku.

Warszawa, ul. Gen. Żajączka 1/5, tel./fax 39-14-99
Gdańsk, ul. Grunwaldzka 258 (KOMIS BIG Autohandel), tel. komórkowy 090202349
Elbląg, ul. Żeromskiego 3 a, tel./fax 34-14-68

19074

GBAAX

81-388 Gdynia, ul. Świętojańska 120/8
tel. 20-67-17, tel./fax 20-28-64, ttx 054135

ZAPRASZAMY DO SALONU SPRZEDAŻY!

KOPIARKI I TELEFAXY
DROKARKI KOMPUTEROWE

Canon
AUTORYZOWANY DEALER. SERWIS

TELEFAXY
APARATY I CENTRALE TELEFONICZNE

Panasonic
POJEMNOŚĆ OD 1/2 DO 144/288

WYSAZOWNO I OSZCZEDNE
KSEROKOPIARKI

SHARP
AUTORYZOWANY DEALER. SERWIS

LEASING!

28144

Partner

Biuro Handlowe, 80-264 Gdańsk-Wrzeszcz, ul. Grunwaldzka 141, tel. 484-363, 484-460

Najlepsze komputery

w Trójmieście!!!
raty - leasing

17781

RYNNY PCV MARLEY

Gdynia, Skł. Kosciuszki 13
Orłowo, Al. Zwycięstwa 220
Hurtownia: tel. 24 63 79

24378

VOLVO
NOWA SERIA 400
Volvo 440 i Volvo 460

WOLNE
SERIA 800
Volvo 850 i Volvo 850 T-5

OD
Nowy kontyngent
Nowe ceny

CLA
Autoryzowana
Stacja Obsługi
DEALER
inż. Krzysztof Drywa
Gdynia, ul. Słoneczna 7
tel. 24-32-12

VOLVO
VOLVO AUTO POLSKA Sp. z o.o.

1169

NIE POBIERAMY KAUCJI GWARANCYJNEJ

Przedstawicielstwa:

Gdańsk - ul. Heweliusza 11, pok. 1510,
tel. 31-42-47, fax 31-01-53

Gdynia - ul. Ślaska 35/37, tel. 21-14-63

EUROPEJSKI FUNDUSZ LEASINGOWY

Siła przebicia potrzebna Twojej firmie

Agenci:

FORD EURO-CAR
Gdynia-Cisowa, tel. 23-68-08

PTM
Gdańsk, tel. 41-30-62

MD

PRZEDSIĘBIORSTWO WODOCIĄGÓW I KANALIZACJI Sp. z o.o. w Gdyni

ogłasza przetarg nieograniczony na wykonanie prac projektowo-wykonawczych systemu telemetrii i sterowania dla systemu wodociągów i kanalizacji, całego obszaru działania przedsiębiorstwa (gminy Gdynia, Rumia, Reda, Wejherowo).

Warunki przetargu oraz materiały wyjściowe do opracowania i projektowania systemu należy uzyskać w siedzibie PEWIK - Gdynia przy ul. Witomińskiej 21, pokój nr 105, w godzinach od 8.00 do 10.00 (koszt nabycia 50 000 zł - płatne w kasie).

Oferty zamknięte w kopertach opatrzone napisem **TELEMETRIA** prosimy składać do dnia 29.06.1994 r. w sekretariacie dyirekcji, pokój nr 102. Oferty będą przyjmowane wyłącznie od Oferentów, którzy odebrali warunki przetargu.

Wadium gwarancyjne w wysokości 30 000 000 zł należy wpłacić w kasie PEWIK - Gdynia, ul. Białostocka 3 w godz. od 8.00 do 12.00 w terminie jak dla składania ofert.

Zastrzegamy sobie prawo unieważnienia przetargu bez podania przyczyn.

18042

"Zakład Pracy Chronionej"
w Sopocie
ul. Jana z Kolna 35

oferuje:

- do wynajęcia: trzy lokale o łącznej powierzchni użytkowej 1153 m² rozmieszczonych na I i II piętrze nadające się do celów produkcyjno-magazynowych

- do sprzedaży:
- samochód Żuk - blaszak, rok prod. 1986
- nowe kotły c.o. typu Ecalv MN 53 m² - szt. 2

Kontakt z działem Gł. Mechanika, tel. 51-20-86

19227

ig DEALER®
Inter Commers

OPAKOWANIA WYROBY FOLIOWE HDPE TACKI

GDYNIA - REDŁOWO, ul. Cykoriańskiego 8
TEL. 22-02-31

KASY FISKALNE
GWARANTUJEMY SERWIS

MATERIAŁY EKSPLOATACYJNE
WYPOSAŻENIE SKLEPÓW
BIUR I GASTRONOMII

CENY PROMOCYJNE
Inter Commers

GDANSK - OLIVA, ul. Adm. Dickmana 16
TEL. 52-22-41; 52-12-01 w. 69

Gdansk, ul. Wroble Północnej 17, TEL. 31-40-51

282574M

Skup Złomu
Metali Kolorowych

Gdynia,
ul. Chylońska 50

Miedź do 31 000 zł za kg
Brąz do 20 000 zł za kg
Mosiądz do 17 000 zł za kg
Aluminium do 15 500 zł za kg
inne 17544

»PRE-Stal«
OFERUJE

- WYROBY HUTNICZE
- WYROBY ALUMINIOWE

Gdańsk
ul. Budowlanych 31
tel. 41-12-81 w. 479 i 480

19563

Likwidator Spółki YABA z o.o.

informuje, że sprawozdanie likwidacyjne jest do wglądu pod adresem:
Gdańsk,
ul. Sochaczewska 1 D/9
przez okres 7 dni od daty ukazania się ogłoszenia.

66176

ZAKŁAD USŁUGOWO-TECHNICZNY SUPOŻ

Gdynia, ul. Małopolska 14, tel./fax 22-48-15

oferuje:

- usługi w zakresie remontu sprzętu górniczego, legalizacji butli stalowych oraz
- sprzedaż gaśnic, agregatów gaśniczych, szafek hydrantowych, węży tłocznych, łączników, kocy gaśniczych, znaków fotoluminescencyjnych, instrukcji ppoż., itp.

22-48-15

21701

POLITECHNIKA GDAŃSKA
w Gdańsku-Wrzeszczu przy ul. G. Narutowicza 11/12

ogłasza przetarg ofertowy

na wykonywanie remontów bieżących w branżach:

- brukarskiej
- budowlanej
- malarskiej
- dekarskiej - blacharskiej
- sanitarnej
- elektrycznej
- teletechnicznej

Oferty powinny zawierać:

- informację o firmie - w tym o ilości zatrudnionych pracowników
- referencje
- informację dotyczącą okresu gwarancji i rękojmi
- opinię banku o sytuacji płatniczej firmy
- wyciąg z urzędu skarbowego o niezaleganiu z podatkami
- stawkę roboczogodziny oraz wysokość narzutów (koszty: ogólne, zysku i zakupu)
- określenie czasu utrzymania wyżej wymienionej stawki i formę jej zmiany

Oferty należy składać w zalakowanych kopertach do dnia 31.05.94 r. do godz. 14.00 w pok. 215 w gmachu głównym. Wyniki przetargu będą do wglądu w dniu 7.06.94 r. w pok. 215 w gmachu głównym.

Politechnika Gdańska zastrzega sobie prawo swobodnego wyboru oferenta.

64540

PKS - Wyjamek. Zgłoszenia bezpłatne, 25-22-37, 61992

DO wynajęcia we Wrzeszczu duża duży mieszkanie, komforytowa mieszkanie, garaż, telefon, własny parking, ogródek. Tel. 47-85-87 lub 41-26-52 55647

DWUPOKOJOWE lub trzykondygnacyjne - kupię. 51-37-45, 57379

DWUPOKOJOWE Włotomino na rok wynajem, tel. 24-38-01 60568

DWUPOKOJOWE - Grabówek sprzedam, 20-76-77, 61996

WYŻYTYGODNIK "Rynek Nieruchomości" Trójmiejski bank sprzedaje mieszkania. 60527

FIRMA poszukuje pomieszczeń biurowych i magazynowych w mieście Sopotem-Kamiennym Połokiem a Gdańskiem - wynajem. 20323

FIRMA poszukuje lokalu o powierzchni 80 m, parter, przy trasie Ołwa - Gdańsk, 31-29-29 po 18.00, 41-88-13 20492

GDYNIA - Włotomino, 3-pokojowe sprzedam, 20-98-93, 17398

GDYNIA centrum 80 m, telefon, sprzedam, 22-14-59, 21790

GDYNIA mieszkanie kupię, 20-31-88 24389

KAWALERKĘ wynajmę, konieczny telefon, 48-52-08, 64343

KOMFORTOWE, dwupokojowe, 65 m, Obłutek sprzedam, 25-05-94 60305

KUPIĘ mieszkanie, 31-41-48 17905

KUPIĘ mieszkanie 1, 2-pokojowe, 20-81-56 21544

KUPIĘ dwupokojowe lub kawalerkę, 53-00-05 57321

KUPIĘ M-4, w rozliczeniu M-2, 57-93-93 64379

KUPIĘ mieszkanie - 300 mł, tel. 560-159 64378

KUPIĘ wynajmę mieszkanie, 52-42-34 59515

KUPIĘ mieszkanie, 21-69-64 18828

KUPIYMY ładne mieszkanie 3-, 4-pokojowe do 80 m kw. Gdańsk - Gdynia, 41-46-93 24970

KWATERUNKOWE 45 m kw. Nowy Port, zamienię na kawalerkę, Oferty 64360, Gdańsk, Targ Drzewny 1214, 64360

LOKAL 100 m kw. z telefonem Wrzeszcz, wydłużenie, 57-57-78 62959

LOKAL 53 m kw. do wynajęcia, tel. 25-14-71 60742

M-2 sprzedam, 56-37-43 (wieczorem) 66209

M-4 w Gdańsku - Siedlachs sprzedam, tel. Bydgoszcz (0-52) 42-20-16 66205

M-5 na Zaspie sprzedam, 57-67-28 62967

MIESZKANIA poszukuję, 57-92-99 28387

MIESZKANIA sprzedam, 57-02-99 62986

MIESZKANIA sprzedam, 52-42-34 64476

MIESZKANIE do wynajęcia 31 m, tel. 22-13-28 61405

MIESZKANIE 80 m kw. własność hipoteczną, centrum Gdyni sprzedam, 22-20-82 66206

NA aptekę lokal 90 m kw. centrum Wągrowa, do wynajęcia, tel. 72-40-02 64423

NIEOZWIĘDNIŁ - trzykondygnacyjne (62) - sprzedam, 53-00-85 66168

ODDAM boks w dzierżawę, bazar centrum Gdańsk, tel. 56-15-12 24051

ODNAJMĘ kawalerkę na Chelmie, tel. 32-87-81 64441

ODNAJMĘ pomieszczenia biurowe, Sopot 51-11-13, 64434

ODNAJMĘ kawalerkę, Zdrój po 16.00, 53-80-93 64472

ODNAJMĘ lokal 100 m pod działalność Karminy, 22-48-35 61408

ODNAJMĘ piętro domu, garaż w Pruszczu Gdańskim, tel. 82-34-31 64375

ODSPRZEDAM sklep, 79-11-92 60736

ODSTĄPIĘ stoiszko - okazję Gdynia, ul. Starowiejskiej 1, tel. wieczorem 74-11-88 61291

ODSTĄPIĘ pokój panu, 32-69-35 64400

OLWA centrum, 70 m, telefon, sprzedam, 53-84-93, 62986

OLSZTYN M-4 zamienię na Gdańsk, tel. 56-42-53, 64704

ORŁOWO - pomieszczenie sklepowe do wynajęcia, 41-56-74 60277

ORUNIA - budynek na magazyn, hurtownię, produkcję odzieżną, 39-07-83 62992

PAWILON handlowy na Półwyspie Heisium wydłużenie, 72-24-52 po 16.00 60663

PIĘTRO poszukuję, 32-33-75 61344

PILNIE poszukuję mieszkania, 20-78-78 64933

POKÓJ z kuchnią Gdańsk-Chelm, 32-21-45 49425

POKÓJ z kuchnią odnajmę, 32-88-60 64402

POLSKIE Towarzystwo Ekonomiczne wynajmę atrakcyjne pomieszczenia biurowe w "Domu Ekonomistów" Gdańsk, Długi Targ 46,47, 31-54-61, 31-99-71 8.00 - 15.00 24540

POMIESZCZENIA biurowe do wynajęcia, 57-23-86, 64373

POSZUKUJEMY domów, mieszkań, 47-02-22 2327

POSZUKUJĘ mieszkanie 3-pokojowe, nie umiemy wanego, z telefonem, na trasie Gdynia - Sopot, 21-57-51 21739

POSZUKUJĘ lokalu na sklep odzieżowy, 24-48-99 (18.00 - 22.00) 24408

POSZUKUJĘ lokalu 30 m kw. przy głównej trasie, 31-95-56 24957

POSZUKUJĘ domu z ciepłą wodą nad jeziorem - "Aptek" 94, tel. 57-86-68 62990

POSZUKUJĘ mieszkania, tel. 47-92-26 62995

POSZUKUJĘ dzierżawcy pawilonu (woda, śmieci) Gdańsk-Zaspa, tel. grzeszczosnowy 57-81-11 po 16.00 24363

POWOLNIE Kasza Osobowoszczności Bank Państwa III Oddział Gdańsk, ul. Okopowa 3 wynajmę pomieszczenia biurowe w budynku banku. Tel. 31-70-51 45 78, 31-67-37, 9.00 - 14.00 2249

PRZYMOŻE, 46 m kw., łazienki, łp, p, 299 mł, 32-36-83 64433

SKLEP Świętojańska odnajmę, wyremontowany, wyposażony, 20-44-97 60725

SKLEP sprzedam, 47-70-27 6821

SKLEP do wynajęcia Gdynia, centrum Starowiejskiej 48 m kw. Oferty 60680, Biuro Ogłoszeń, Gdynia, Włotwajszka IV/24 60688

SOPOT centrum 80 m, telefon sprzedam, 22-14-59, 21790

SOPOT - czteropokojowe (120) - sprzedam, 51-11-13, 64434

SPRZEDAM obiekty produkcyjne na Oruni, 31-22-36, 2200

SPRZEDAM 51 m, 3 pokoje, Sopot - Kam. Potok, raz, 51-87-57 64395

SPRZEDAM piwnie mieszkanie 3-pokojowe z telefonem, na Zaspie, tel. 56-66-40 60718

SPRZEDAM czteropokojowe Gdynia Wągrowa, 52-77 5781

SPRZEDAM 2-pokojowe Starówka Gdańsk, tel. (14-17.00) 31-56-00 64395

RZEDZALIM lub zamienię duże mieszkanie, 79-11,93
 70-9733
 STOGI: - trzypokojowe, z telefonem i garażem, sprzedam, tel. 81-21-32 59797
 WITOMINO 3 pokoje sprzedam, 22-14-59 21732
 WŁASNOŚCIOWIE M-5, na duże kwaterekowce do wykupu, 25-57-61 60136
 WYDZIERZAWIE pomieszczenie na zero, 47-80-49 za 15.00 64504-1
 WYDZIERZAWIE pawilon handlowy, Centrum Handlowe, "Chetm" 56-98-00 po 18.00 66001
 WYDZIERZAWIE lokal pow. 120 m kw. (Manhattan) po wykonaniu remontu przed wydzierżawienie. Informacje: Gdańsk, Pniewskiego 3 pok. 8 24649
 WYNAJMĘ pokoje letniskowe, Ocypl, kier. 069-82-13-91 60728
 Z POWODU wyjazdu sprzedam sklep 20 na Morenie, 41-91-61 za 19.00 64406
 ZAMIANIE mieszkanie 3-pokojowe na dwa mieszkania, możliwość dopłaty, 56-36-99 91367
 ZAMIANIE trzypokojowe kw. 67,5 m kw., na dwa, dwa pokoje, tel. 31-07-83 66222
 ZAMIANIE, sprzedam mieszkanie 120 m kw. Redowa na Jedynkowej. Poważne oferty, możliwość raty. Oferta 66231, Biuro Ogłoszeń, Gdańsk, Targ Drzewny 3/7 66231

LEKARSKIE

*****89-53, 20-68-16 ALKME-DYK, stany poalkoholowe, desperal** 54327
LARYNGOLOG, 20-68-16
"LARYNGOLOG, pediatra, psycholog 543271
"89-53, 20-68-16 LEKARZ domowy - wizyty specjalistów, dzieci, dorośli, EKG 543272
'ALKMED, 41-42-44, domowe leczenie stanów poalkoholowych, desperal 28396
'PSYCHIATRA 31-58-20, Piotr Stefanowicz 28396-1
 "PRZYCHODNIA Prywatna, Polanski 71, 52-35-58, specjalista - stomatologia kosmetyczna - lakowanie zębów - protetyka, ortodonta 52992
 20-46-62 - DR ROMUALD Olszański - alergolog, dermatolog, Gdynia, Władysława IV 38B/17, codziennie 16.00 - 18.00 60061
BESTDENT Gabinet Stomatologiczno-Protetyczny **Olivia**, Wita Stwosza 50/5. Leczenie w znieczuleniu, porcelana, protezy zasuwowe, parodontologia - szynoprotezy **52-08-25** 56707
CENTRUM Stomatologiczne Vis - Dent - specjalista ortodontji, chirurgi stomatologicznej, protetyki, anestezjologii, 41-92-96 41-85-04 58502
CENTRUM Sukces Bis, Wrzeszcz, ul. Partyzantów 612, tel. 41-52-61 do 64 wew. 200 - RTG zębów, stomatologia zachowawcza, protetyka, chirurgia, ortodonta 16066
CHIRURG Marek Łącki, wizyty, 31-25-26 28380
DEFANT-BEGO protezowania, porcelana, protezy miękkie - teleskopowe, zasuwane, tel. 22-06-26 57326
DEFANT - zespół implantologii stomatologicznej, Gdynia, Symplokii 4/6 - przyjmują specjalistów stomatologii, protetyki - chirurgi szczękowej, pon. - sobota, 10.00 - 18.00, tel. 22-06-26 57325
ENDOKRINOLOG - Aldona Foerster, Gdynia, Krasiejskiego 11/2, pon. - 15.30, 24-41-92 35454
GABINET dentystryczny - Wrzeszcz, Dom Rzeczmośi, 111 piętro (naprzeciw dworca), codziennie 8.00 - 20.00, Lekarze: Sadowska - Socha, Kołasińska (41-08-83) 23060
GABINET dentystryczny - Wrzeszcz: Dom Rzeczmośi, 111 piętro (naprzeciw dworca), codziennie 8.00 - 20.00, Lekarze: Sadowska - Socha, Kołasińska (41-08-83) 23079
GINEKOLOG USG, Jarosław Futowski, tel. 51-63-76 52057
GINEKOLOG - położnik Anna Szczurówna, Wrzeszcz, Hałera 17, poniedziałki, środy 14.00 - 16.00 58002
GINEKOLOG - położnik prof. Andrzej Szczurówna, Wrzeszcz, Hałera 17, wtorki 14.00, czwartki 17.00 58002-1
GINEKOLOG - Bieguszewski, 41-19-85 58549
GINEKOLOG - wyjazd Klinka Kaimingrad, cena 3 800 000, - Tel. 52-08-33 59470
GINEKOLOGICZNY gabinet. Testy ciąży, zowe, porady, 51-33-68 54814
INTERNIŚCI, wizyty, **53-42-59** 57988
MASAŻ podwodny ręczny oddychający, zyci, leczniczy, fizjoterapia, Gdańsk, ul. Opolska 6, tel. 56-43-89 64335
MASAŻ leczniczy, oddychający, kąpiel, 20-64-69 po 17.00 52314
MEDICUS - Prymrose, Opolska 6 **56-38-28** Medycyna specjalistyczna, USG - dzieci, dorośli 23441
NORD-MEDICA USG gastrologia, porady, 51-05-04, Sopot, Kosciuszki 58 54755
OKULISTA Alicja Jeltmar - komputerowy dobor szkieł, soczewki kontaktowe, Wrzeszcz, ul. Wądkowa 12/13, codziennie z wyjątkiem wtorku 15.00 - 18.00, 41-65-82 57315
ORTOPEDIA. Chirurgia urazowa dr Z. Matkowski, 52-78-79 57590
PIELĘGNIARSTWO, wizyty domowe - Trójmiasto. Zabiegi, opatrunki, opieka, rehabilitacja 56-10-13 29168
PORADNIA małżeńską, rodzinną (13.00, 18.00), 53-81-50 57304
PSYCHOTERAPIA. Hipnoterapia, dr med. Joanna Żuradzka - Wyrmska, rejsyjna, 47-63-50 62637
PSYCHOTERAPIA, 41-48-68 56725
SALON Medyczny dr. Krepes Gdynia, **Starowiejska 23** Echokardiografia, USG, brzusze, ginekologiczne, poliznicze, urologiczne, n. szpi, piersi, Gastrologia, EKG, laboratorjum. B. psze zabieg chirurgiczny, laryngologiczne, Terapia b. znow. **Prof. Szczerbowski** - roznodroczna ginekologia, Tel. 20-18-11 57485
UROLOG K. Szkarłat Konsultacja USG, cystoskopia, Akademia 1. Rej, tel. codziennie 14.00 - 16.00, 41-10-19 52727
UROLOG Andrzej Matejczuk, Gdańsk, Kalendarza 37, poniedziałki, środy 15.00 - 17.00 62245
 AMERYKANSKIE aparaty szkieletowe, Gwarancja 5-letnia, "Maytore", Wrzeszcz, Głogowska 11, 56-05-73 57807
BIO-Diagnostyka - badania bakteriologiczne, poniedziałek - piątek 8.00 - 12.00, bi. dynek Przyrodni Kolejowej (obok Dworca Głównego) Gdynia

med. Jadwiga Filipiuk - specjalista dermatolog, Przyjmuje: poniedziałki, środy 16.00 - 18.00, dorosli, dzieci. Sopot, Kazimierza Wielkiego 4/6 m 21, 51-53-01 59038

GABINET stomatologiczny Oksywie, Biała 2, 25-11-13 42638

GABINET pielęgniarzy, 41-29-58 57971

GABINET Pomocy Psychologicznej i Psychoterapii, Gdańsk, Ograna 72, 31-14-88, 12.00 - 15.00. Zespół psychologów, psychiatrów 57081

GABINET stomatologiczny - lek. stom. Jolanta Lewandowska - Gdynia, Słaska 51/25, codziennie, soboty 9.00 - 14.00 (21-67-16) 49314

GINEKOLOG - endokrynolog, ginekolog dziecięcy, Ewa Kujawa, 31-58-20 58627

KRĘGOGARZ, 51-74-78, 56-89-70 64541

LOGOPED, 41-52-29 29195

LEKARSTWO - lekarze specjaliści. Rok założenia 1988. Bezoperacyjne leczenie kamicy żółciowej, nerkowej, prostaty. Złoty 31-05-04 54801

PROF. Mieczysław Trenkner - choroby naczyń, Sopot, ul. 23 Marca 23, poniedziałki, środy 17.00 - 19.00. Rejestracja 31-05-33 (cały dzień) 46476

PROFESOR bioenergoterapeuta Tamara Didenko leczy: nerki, serce, sęślniki, mięśniaki, guzy, tarczycę, torbielki, cisy, słuch, impotencję, prostatę, cukrzycę, nieplodność, astmę, nowotwory, kręgosłup. Leczenie. Diagnostyka dzieci, dorosłych, Gdynia, Bema 33, MDK 25-03-61 60609

PROFESOROWIE, specjaliści USG, Vitamedicine, 14.00 - 20.00, 51-77-11 66199

SEKSUOLOG, 41-52-29 29194

STOMATOLOGICZNY hotel oraz unty - sprzedam, 79-14-51 29251

WYJAZDOWA Pomoc Lekarska dzieci, dorosli, EKG - 57-63-25, 56-27-69 54325

NAUKA

ŒWIATA-LINGWISTA - wakacyjne intensywne kursy samochodowa A, B, C, kursy języków obcych. **Informacje** 32-98-88, 41-21-82 56271

41-53-47 - **KOMPUTEROWE** kursy 23049

CREDO Prawo jazdy wszystkie kategorie, 32-32-18 23926

EGZAMINY - tani kurs biologia, chemia, fizyka, 51-26-11 po 16.00 62222

EUROSCHOOL przyjmuje do klas 0 - 8 szkoły podstawowej oraz I - III liceum, tel. 21-18-38 57489

INTENSYWNY kursy angielskiego English Language Services, Olwa, Polanski 110, 52-47-81 59154

KOMPUTEROWE 20-16-38 60612

KURSY komputerowe, 21-80-21 w. 331, 253 61598

MY School zaprasza do przedsiwzięcia języka (j. angielski lub niemiecki) w różnych punktach Trójmiasta. Zapisy i informacje: Gdańsk-Zaspa, ul. Starlowa 5, tel. 56-58-00. 12.00 - 17.00 64305

NAJTAŃSZE kursy komputerowe, tel. 38-42-65, 31-96-23 19592

PRAWO jazdy, 48-72-83 28297

PROFICIENCY Szkoła Języków Obcych intensywnie 5-tygodniowe kursy angielskiego (czerniec - lipiec). Grupy przedpołudniowe, popołudniowe. Sopot, Skłabite 6/6, 51-70-67 (15.00 - 20.00) 47929

SKRABIT indywidualne kursy komputerowe, 21-96-76 60381

WEKTOR - indywidualne kursy komputerowe, 31-61-27 23426

ALLIANCE Francaise organizuje intensywny kurs j. francuskiego przygotowujący do egzaminu do Kolegium Kształcenia Nauczycieli. Informacje: Gdańsk-Wrzeszcz, ul. Śrenkiewicza 5 A, tel. 41-49-02, w godz. 9.00 - 13.00 i 16.00 - 18.00 24975

ANGIELSKI - dzieci, 23-44-19 57591

FIZYKA, matematyka, 41-71-14 64703

HISTORIA - szybko, skutecznie korepetytor, tel. 57-26-65 64393

KURSY korespondencyjne księgowości, kasjera walutowego, maszynopisania, ODDK, 41-12-36 23462

KURSY maszynopisania, 31-41-15 w. 33331

KURSY: księgowych, sekretarek, kasjerów walutowych, maszynopisania, ODDK, 41-12-31 w. 312, 313 23461

MATEMATYKA ośmiodziesiąt 57-98-17 58135

MATEMATYKA, fizyka, 56-34-50 59373

PRAWO jazdy B, cena 1480.000, 31-15-58, 32-41-40, Sopot, 41-12-36 39959

PRAWO jazdy, 21-14-03, Słaska 35 60228

USŁUGI

*****31-89-52, 53-69-13 OGRODNI**. Projektowanie, zakładanie, pielęgnacja 25710

*****AUTO - ALARMY, Piranha**, Gdynia, Podolska 17, tel. fax, 211-200 22404

*****AUTOALARMY** amerykańskie - **Co-de Alarm**. Zabezpieczenie obiektów - całonocowy nadzór komputerowy. Mass - Gdynia, Jara 2 Kołna 11/13, 20-53-63 59464

*****AUTOALARMY** Bojny **Mul-T-Lock** Centralne zamki, znakowanie, radica. Auto na gaz, haki holownicze. Sopot, 51-76-49, Niepodległości 849 56654

*****51-70-91 - LODÓWKI**, zamrażarki, 31-70-91, po 14.00 62153

*****LODÓWKI, zamrażarki, klimatyzacja samochodowa, pralki, 52-16-53** 28389

*****WARYJNE** Pogotowie Energetyczne, 31-37-35 32560

32-07-07 UKŁADANIE, cyklinowanie 66153

37-06-89 **ALARMY** 22978

ALARMY sklep. Sprzedaż. Montaż. Gdynia, Wiekopolska 20, 24-83-08, 24-85-24, 27-07-92 27510

ALARMY, domofony, 24-30-74 61011

ALARMY nżynier elektroniki, 31-74-79 66179

ALARMY ubezpieczenia, 53-29-77 29283

ALARMY domofony, telewizja wewnętrzna, najszerszy asortyment w Trójmieście. **Proton** Gdańsk 52-05-53, Montaż, sprzedaż 20627

ALARMY, telewizja nadzoru, videodomofony, Atel, 52-44-85 62232

ANTENY, 20-84-89, Gwarancja 60639

ANTENY, 51-68-27 59335

ANTENY, 52-30-30 58664

TENY , 31-66-64	59336
TENY , satelitarne, 23-73-38	53953
NTYWŁAMIANOWE skuteczne za- bezpieczenia mieszkań, tel. 56-88-36	52559
NTYWŁAMIANOWE , rolety, bramy, darsk, Piekarnicza 1, tel./fax 32-62-51 wew. 208	54079
RCHITEKTURA , tel. 41-13-65 w. 4, p. 00 57-43-46	62454
TESTOWANE zamki, drzwi drewniane, ta- kierki, drzwi harmonijkowe, 41-45-92, Politechnika	24003
TESTOWANE zamki. Drzwi antywłama- nowe, 56-22-43	58738
UTO-HAKI 39-40-28, Gdańsk - Orunia, Jed- nostka Robotniczej 37	64512
UTO-SZYBY "Mazury" - sprzedaż - mon- taz, ceny konkurencyjne. Elbląg, ul. Zagorowna 2, 03-67-45	R-813
AUTOALARMY, blokadry, znawo- wanie, radia, 52-47-49	21364
AUTOALARMY Carber, 32-48-94, 54-23- 43-11	28700
BALKONY zabudowuje, kraty, ogrodzenia, 41- 24-44	64514
BIURO Rachunkowe Ogólnie ZUS, VAT, 31-66- 15	58811
BIURO rachunkowe, 53-02-11 w. 581	22565
DEZYNESEKCAJA, gwarancja , 51-3-08	55967
DEZYNESEKCAJA, 53-13-05	55630
DEZYNESEKCAJA , 24-07-19	60205
DEZYNESEKCAJA deratyzacja, 51-87-53, 53- 03-03	59263
DEZYNESEKCAJA Gwarancja, 57-86-02, 11-29-94	59001
DREWNIANE drzwi z blachą, 52-59-48	64302
DRZWI antywłaniomowe , garażo- we, dodatkowa, tapicerka, kraty zabudowy balko- nów, 23-26-86, 22-27-97	53770
DRZWI przeciw właniomowe, kraty, ogrodzenia, 32-45-57, 41-88-43	23564
DRZWI harmonijkowe, 31-70-30	59529
DRZWI metalowe, kraty, zabudowy, 32-65-49, 19- 43-14	54123
DRZWI metalowe, drewniane, 31-34-48, 53-21-43	54123
DRZWI tworzywne, zamki atestowane, komforto- rowe harmonijkowe, 31-60-48, Płyna 19/21,	59022
DRZWI żyrojne, drewniane, 43-46-51	62466
DRZWI antywłaniomowe, kraty, bramy, 25-53-27, 81-222	59122
DRZWI wejściowe, żyrojne, kasetonowe, różne, produkcja, montaż, 56-27-97	58049
ELEKTROENERGETYCZNE pro- jektowanie, wykonawstwo, 24-25-52	21517
ELEKTRYCZNE , gwarancja, 41-41-89	58142
FOLIE antywłaniomowe, przeciwsłoneczne, PPU Janex", 51-60-22, 53-79-83	59481
FOLIE antywłaniomowe, przeciwsłoneczne, 23- 57-86, 23-12-09	53947
GAZOWE, pralki , zmywarki, 51-21-76	58822
GAZOWNICZNE , naprawa, konserwacja ku- chenek, junkersów, wykonuje mistrz gazownictwa, 24- 17-94	53346
HYDRAULICZNE - gazowe, 23-49-36	57593
KOLOROWE żaluzje - Amaran, już od 120 000 zł/m kw. + VAT, tel. 43-09-35	23259
KRATY, zabudowy , 48-55-50	23706
LAMINATY , formy, 57-48-19	59837
LIMUZYN , 24-30-21	59339
ŁODÓWKI , zamrażarki, naprawa, gwarancja, 51-84-61, 81-68-68	29192
ŁODÓWKI , 32-51-19	62603
MONTAŻ - autoryzowany serwis Zam- ków : Gerd, Abloy, Ewa, Assa-Solid i innych. Lares, Gdynia, ul. Świłkowska 36, 20-16-67	R-83
MYCIE okien, 48-71-19	59526
OGRODZENIA , 48-55-50	237061
OPIEKA - sprzątanie - Agencja, 41-20-10	59118
PARKIECIARSKI , 32-19-56	62649
PARKIET - 51-19-20 , Układanie, Cykli- nowanie [mat. ekologiczne]. Gwarancja, VAT	23430
PARKIET eksportowy , Gwarancja, Rachunki VAT, 47-75-31	21711
PARKIET własny, powierzony, układanie, 53- 93-71	47914
PRALKI 52-16-53	28390
PRALKI, 32-80-10	57956
PRALKI, zmywarki , wszystkie typy, 41- 97-74, Kuczwski	64526
PRALKI, 56-86-72	56865
PRALKI, mikrofalówki , 53-43-70	59032
PRALKI , 56-22-47	58011
PRALKI , 56-15-15	39998
PRALKI , 22-29-38, 23-74-27	60054
PRALKI , 32-55-21	58605
PRALKI , 41-76-71	62330
PRODUCENT. Tapicerskie wyciszenie drzwi, drzwi har- monijkowe , Gdańsk, Na Słupie 1 A, 31-28- 81 w. 160 (10,00 - 17,00)	20296
PRZEPROWADZKI - transport, 56-95- 25, 41-14-57, 41-40-55 do 59 wew. 272 i 256	23158
PRZEPROWADZKI meblowozwoz, 51- 53-54, 11-00 - 19,00	60604
REMONTY mieszkań, malowanie, tapetowa- nie. Agencja remontowa, 29-01-07	60354
ROLETY antywłaniomowe , okienne, żaluzje poz.-pon., harmonijkowe Dornatz, 53-15-48	59519
ROLETY antywłaniomowe , bramy zwijane Solins-Pol, 39-92-92	23943
ROLLGATE - rolety przeciw właniomowe, zwij- ane, kraty, bramy, 31-10-11 w. 31	23266
SAMSUNG - Sony - Neptun nne. Teledewonaprawa bezpłatny dojazd, 32-81-69, 25-21-97	62333
SAMSUNG, Sanyo inne. Televi- deonaprawa, 23-05-95	64326
SANYO, Sony inne. Videotele- deonaprawa, 32-19-25	643261
SHARP - Wideonaprawa, bezpłatny dojazd, 53- 03-03	59022

CIERSKE 56-38-77 57145
HELIOS, Neptun **32-19-25** 632893
HELIOS, Neptun **41-83-87** 25161
ENAPRAWA, przestrajanie, 22-28-17 35841
ENAPRAWA, 32-28-17 58745
ENEPTUN krajowe, zachodniopomorskie, 57-04-71, 53-97-75 62483
NEPTUN, inne, 23-05-95 83262
NEPTUN, 41-07-85 62483-1
EWIZYJNE rzadzieckie, polskie, przebieg 41-20-10 42986
EWIZYJNE zachodnie, 47-23-95 66174
EWIZYJNE, 20-21-52 53631
UMACZE, Pomorska 29/13, -15-84, 21-93-64 49325
UMACZENIA angielskie, niemieckie, inne, 18-01-84, 20-52-72 61003
EO - TV - Audio - Service Gmnałdzka 132 Jesionowej 41-35-31. Naprawa - skup - sprzedaz Komisy 11:00 - 19:00 64659
ANNY renowacja profesjonalna, 24-25-52 63625
LUX Spółka z o.o. - księgowość, rachunkowość, atko, 24-26-87 18070
ALLUX Zaluskie pionowe, poziome. Rolety. termionowa, 31-27-84 62639
ALUZEJNE pionowe, markizy, rolety, harmonijki, produkcja, montaż. Gdańsk, 23-29-15, 31-31-23 23629
ALUZEJNE pionowe, 10 lat wariacji Deko-System, producent, Gdańsk, 11-52-37-36 22205
ALUZEJNE kolorowe Amarat już od 38 000 zł/m kw. + 7 % Wzręczek, Kłopoty 1, II, p. 5, tel. 41-40-01-04 wew. 56 23285
ALUZEJNE - Producent "Aga", Gdańsk, ul. Przykopowa 1, 31-49-86 16470
ALUZEJNE - Producent "Aga", Gdańsk, ul. Kaprow 17 A, 52-41-48 15469
ALUZEJNE pionowe, poziome, 43-21-31, 51-06-39 39997
ALUZEJNE producent **Hanles** poziome, pionowe, rolety. Gdynia. Wielkopolska 154, 22-48-97, 28-56 57471
ALUZEJNE producent Urbaniak, Gdynia. Słupczak 12 (od Warszawskiej), 20-62-40, Gdańsk 32-29-24 20624
ALUZEJNE - producent, pionowe, poziome, ramienny VAT, 39-00-24 24955
URO rachunkowe poleca usługi, 53-67-11 58425
URO rachunkowe, Gdynia-Karwin, 29-08-34 21573
DAZERIA, panele, 32-22-26 24645
DAZERIA, 22-16-88 60386
JDOWY, remonty, 718-728 17902
YKLINOWANIE bezkurkowe, 32-14-97 59907
YKLINOWANIE bezkurkowe, 48-54-33 59842
YKLINOWANIE, 32-77-06 51569
YKLINOWANIE, 33-14-09 55550
YKLINOWANIE, 52-62-10 58043
YKLINOWANIE, 56-01-95 58134
YKLINOWANIE, 20-74-81 57600
YKLINOWANIE, 53-22-62 59850
YKLINOWANIE, 21-00-74 61064
YKLINOWANIE, 41-60-94 25704
YKLINOWANIE, układanie, 20-48-94 21679
YKLINOWANIE, 25-23-05 61410
YKLINOWANIE, **solidnie**, 57-26-19 56169
YKLINOWANIE, 51-64-36 55975
YKLINOWANIE, 53-18-40 47915
YKLINOWANIE, 53-94-68 58512
YKLINOWANIE, VAT, 21-19-49 17851
YKLINOWANIE, 53-63-85 57149
YKLINOWANIE, 32-56-69 58737
YKLINOWANIE, układanie, 32-40-44 59011
YKLINOWANIE, 41-73-23 57998
YKLINOWANIE, 53-09-40 58731
YKLINOWANIE, 20-34-21 58013
YKLINOWANIE, 37-32-35 60093
YKLINOWANIE, 25-52-38 60094
YKLINOWANIE, 23-40-20 60213
YKLINOWANIE, 32-06-10 62317
YKLINOWANIE, układanie, 24-37-34 60224
YKLINOWANIE, układanie, 21-04-47 61179
YKLINOWANIE, 56-12-75 61275
YKLINOWANIE, 24-46-79 60538
YKLINOWANIE, 26-84-95 64311
YKLINOWANIE, 39-44-98 61190
YKLINOWANIE, 26-46-78 61305
CZYSZCZENIE dywanów, tapicerki, 32-57-53 49175
CZYSZCZENIE dywanów, **56-53-95** 58527
CZYSZCZENIE dywanów, **bezpłatny** dojazd, 32-33-45 59007
CZYSZCZENIE dywanów, tapicerki, 52-16-18, 32-14-29 58045
CZYSZCZENIE dywanów, tapicerki, **56-05-19** 58045
CZYSZCZENIE dywanów, tapicerki, **41-32-01** 61025
CZYSZCZENIE dywanów, tapicerki (samochodowe), **56-51-71, 21-81-76** 61209
CZYSZCZENIE dywanów, tapicerki (samochodowe), 21-90-61 61248
CZYSZCZENIE dywanów, tapicerki, 21-87-20 61309
DEKARSKO - blacharskie, 270-818 21719
DOMOFONY - naprawa, 53-48-80 62495
DOMOFONY, 43-22-20 62451
DOMOFONY, Alarmy. Instalacje. **Energomont**, 32-36-11 62154
DRUKI, projekty - kalendarze 95, foldery, folie samochodowe, wyciżki T-Shirts, odzież, lampionki, 32-83-12 24671
DRZWI, okna, bramy, schody dębowe, sosnowe. Stomiana. Sukowny (0-69) 3663-545 9921
ELEKTROENERGETYCZNE, 32-54-84 24691
ELEKTROENERGETYCZNE, VAT, 51-69-05 20317

ROINSTALACYJNE, 57-79-68	64509	ZALUZJE
ROINSTALACYJNE, 53-77-68	60536	ZALUZJE
ROINSTALATORSTWO, 41-09-41	23142	ZALUZJE
ROINSTALATORSTWO, 23-49-04	80064	ZALUZJE
RYCZNE, 31-26-62	58432	ZWIŹ, 23-49-04
RYCZNE, 41-51-79	66188	ZWIŹ, 40-49-04
Parkietluks - układanie, cyklinowa-	56795	ZWIŹ, 50-49-04
rowanie parkietu, 41-16-72	23912	M
"Parkietus" - 51-26-04, układanie pa-		53-75-1
ruszy, powierzone, VAT, Gwarancja 3	23114	EWA, 51-26-04
WE, 32-28-30	23177	JULIA, 40-49-04
RYCZNE - miesz, 51-96-38	66167	OBWAGA, 51-26-04
RYCZNE, 32-58-94	62304	cm wzrostu
RYCZNE, 23-70-61	60602	Polke 30
RYCZNE, wodomerze, najtaniej, 32-26-64	99486	Postagaj
RYCZNE, 71-31-27, 25-37-82	60621	RFN
RYCZNO - gazowe, 53-62-49	24037	SYMFA
RYCZNO - gazowe, 57-19-75	62650	dniego Tar
RYCZNO - miesz, 51-96-38	53088	
RI, przeróbki hydrauliczne, szybki, solidnie, 57-	645391	LO
56-54-68	20556	stowisk
KOWANIE, 53-87-65	60666	30-10-92
KOWANIE, cyklinowanie, VAT, 41-13-65	23419	pod zas
KOWANIE, 24-08-61	60332	"Przym
KOWANIE, hydrauliczne, 23-89-04	60545	al. Niep
KOWANIE, 32-56-32	55960	"LOMB
KOWANIE, 32-50-78	59345	warowy
KOWANIE, 56-15-78	94320	31-70-4
KOWANIE, 39-44-98	94310	Hafne
NKI, 23-65-99	53446	AKO
NKI, 23-33-69	60244	CEN
ORYSY, 52-17-12	23401	KAS
Y, balustrady, ogrodzenia, 23-46-44	50715	sprzed
Y, zabudowy, ogrodzenia, 52-63-64	59308	LO
Y, ogrodzenia, zabudowy, 48-52-07	59805	24-10-92
RI, gładzie komputerowo poprowadzi Winpol,	21648	LO
RI - cyklinowanie, tel. 41-27-03	93799	ska i
OWKI, 24-88-70, usługi domowe	53789	91
OWANIE - tapetowanie, 20-46-80	23740	LO
OWANIE - tapetowanie, cyklinowanie, VAT, 41-	29501	ROWO
OWANIE - tapetowanie, 24-23-48	61381	OD
OWANIE, tapetowanie, remonty, 718-406	17901	56... i
OWANIE, tapetowanie, wykładziny, 23-81-27	71600	czyns
OWANIE, 32-80-57	64345	SUR
OWANIE, 23-49-04	60630	WE
OWANIE, tapetowanie, 53-95-79	64507	dam,
OWANIE, tapetowanie, 51-04-73	15337	WS
OWANIE, tapetowanie, 41-68-16	59311	go Klu
OWANIE, tapetowanie, cyklinowanie , 53-45	59826	ASTR
OWANIE, wykładziny tylników, 57-57-51, 31-27-	64539	KALIN
OWANIE, tapetowanie, 32-55-45	64329	92, 23-
ZYNOPIANIE komputerowe, 52-42-99	58949	(LEGA
ZYNOPIANIE, 52-04-15	62334	OGR
CEDES klasy "S", wynajem - śluby, uroczystości	61360	ORKI
ROBK, 23-83-44	61186	igaz
RAWA, malowanie, uszczelnianie okien. Załużę,	55601	SENT
RY, 40-72-20, 47-67-10	60367	SPR
RODY, 22-16-88	23947	USA
IKIECIARSKIE - VAT, 57-66-80	23343	Łódź
TY gipsowe - zabudowy, 32-22-26	23343	WSP
PODUCENT bliźniży przyjeżdżam zamówienie. Re-	64321	szko
JEKTOWANIE ogrodów, tel. 52-79-71	21112	'O
EPROWADZKI, 53-70-58, 57-93-45	59021	dzę
EPROWADZKI, transport, 57-12-68, 57-28-15	21218	zleg
OWANIE - kompleksowo, VAT, 31-08-49	64348	86, 3-
ODRUK, 24-42-29	21381	14-10-
IZATYANIE - łano, 71-29-45	21695	22-12-
MPLE, Pruszc, Kochanowskiego 57 (10,00 -	15336	14-10-
0), 82-35-55	64337	wcz
OLSKIE - zabudowy, bożena, 41-71-03	60603	zapi
OLSKIE - meble, 23-39-47	64340	scu
OLSKIE, 32-11-91	58924	41-0-
OLSKIE, 56-46-37	61204	51-6-
OLSKIE, 233-644	62341	Prze
OLSKIE, 47-85-23	62465	krob
OLSKIE, 41-81-83	59813	AN
OLSKO - murarskie, (zabudowy, remonty), tel. 57-	57960	69-4
85-43	59478	AU
KLARZ, 41-48-43	59946	374-
KLARZ, 41-48-43	59946	BA
UMACZENIA, 827-367, 31-82-50 w 367	66180	bust
OWA projekt - wykonanie, wykonanie dla do	52070	wcz
OWA projekt - instalacje elektryczne, sanitarne, uslu-	58509	zapi
OWA projekt - instalacje elektryczne, sanitarne, uslu-	59493	scu
OWA projekt - instalacje elektryczne, sanitarne, uslu-	53840	prona
OWA projekt - instalacje elektryczne, sanitarne, uslu-	49174	BE
OWA projekt - instalacje elektryczne, sanitarne, uslu-	59444	zuro
OWA projekt - instalacje elektryczne, sanitarne, uslu-	53678	FT
OWA projekt - instalacje elektryczne, sanitarne, uslu-	61144	Ham
OWA projekt - instalacje elektryczne, sanitarne, uslu-	57115	01-
OWA projekt - instalacje elektryczne, sanitarne, uslu-	57115	01-

35-66		53935	ISABE
robley artystyczne, 23-64-67		229812	Jurg, Napa Tel. 41-58-48-48
48-75-17		53945	JURM
48-75-17		64532	- Wiron, Ry
22-66		57571	KERM
54-76		58727	bows - bag 25-17-8"
00-34		56780	KOLO
TRYMONIALNE			jachting - o
"ANIA"		57317	KOZO
52-42. Panie przyjmujemy bezpłatnie		58403	skie, zdown
87-49		56722	KONT
FLZFN pochodzenia polskiego, 42 lata, 180 cm, szczepionki, paszport, niepaląca panią do 42 lat. Fototelefony kierowca? T. Harowski, nd, Schaller 1, Postami 70, 22001 Hamburg		54423	disneyland 374-664
YCZNA pania, lat 30, studia, pozna odpowie- dzian. Oferty 64397, 30 Ogłoszeń, Gdańsk, wty 1214		64397	KURS
RÓŻNE			406
LMBARD pożyczki - Gdańsk, Wały Pia- ni, Zielanek, I piętro, 374-234, 374-534		20422	LEŚN
A LOMBARD Korzystne kursy walut w Gdyni. Morska 171		58536	44
Gdańsk - samochody, RTV, złoto. Gdańsk ze, Kalobreska 39 F, tel. 53-04-68		20683	MAY
LMBARD - samochody, RTV, złoto. Sopot, długosłowa 743, tel. 51-15-50		20634	Bene, Koin
RD - sklep - najtańsze komisy. Dom To- chylonia, box 37, 23-10-54		58537	MOR
w-12 LOMBARD obok Zrębina			Wozacy w
7-12 LOMBARD, Sopot,		58203	NORD
241			66 Ekspoz
JE Spot Banku sprzedam, 32-59-63		66101	la, Fran
TRUM Lombard, 20-47-77		21496	Gdańsk
Wagi elektronowe, 32-59-63		66101/4	ku Wochej
LMBARD samochodowy 20-39-		21497	Wychodzą
LMBARD „Brix” Gdynia, ul. Starowię- 90-46		18018	tys.
LMBARD Zabieraka pod przychodnią, 57-90-		23078	PRZE
BARD - lat 70-nio, Morena, ul. Manusi- 238, tel. 48-75-15 w. 51		64516	cala Euro
TAPIE numery telefonu		32-59-63	PRZE
57... ewentualnie zamiana na Stogi, 32-59-63		66101/3	Wenecja,
LMBARD sklep samoobsługowy. Niski		32-59-63	40-42
LOMBARD - 20-24-01 Gdynia,		58403	ROKI
ZARZĄDNIŁO wydzielający lub sprze- 59-63		66101/1	karkiw, i
OLNIKA do ekskluzywnego działająco- Towarowego przyniesie, tel. 31-78-96		54337	RZYM
WYRÓZENIE - Tarot, 51-40-51		54773	ga, tel. 41
NGRAD - wyrażenie do kiniki. Olsztyn, tel. 27-13- 0-91		59856	na”, 51-2-
IA inwestycji przynosząca bardzo duże zyski		66195	SZWE
1-59-55 (8:00 - 24:00)		66195	holo -
ZENIA drewniane, 31-81-49		60497	TUNI
STRZA, 32-89-60		58770	380 USD
mierzona dostarcza producent, do detalu, hurtu		24061	Gunak
X - koldry, spiny, poduszki. Wata konfekcyjna		21658	USA
DAM na tel. 53... 47-52-96 na 75, 12-10-54		64487	HARCTU
loteria wizowa; sponsorowanie zwycięzców		6178	HARCTU
loteria wizowa, codziennie		R-612	HARCTU
loteria wizowa, Łódź, 52-47-76		662371	HOLIDAI
OLNIKA z grami zręcznościowymi, filipami, po- 75, 57-85-50 (10:00 - 12:00)		662371	sztra
TURYSTYKA I PODRÓŻE			MADRY
WIATA-LINGWISTA zaprasza			MIKROB
młodzież na obóz do Somn i Blyfwe. Konie, tętno, języki obce. Informacje: 32-98- 49-71		Rb-42516	MIKROB
78 (115) ALBATROS niedrogie wakacje e, wypocić szkolne		60541	MIKROB
47 - PRZEWOZY rodzin młynarzy		60523	POSZU
DO GROMADA 31-66-41, 20-42-16, 51- Lilwa. Druskienniki - sanatorium, w Kolonie. Przewozy autokarowe - Europa. lin, Wilno		24304	lan d
69 - "GABI" wakacje, toure (przejazdy)		16098	TRAK -
60 - EURO - toure (przejazdy 17-00).			bus - Shi
między narodowe. Wyociecz. Wynajem mi- now		22690	WAKAC
GIĘSKIE wakacje - obory jeździarstwa i Golmu. Perfect, Gdynia, Krasińskiego 28, 20- woty, czwartki 16-00. 19:00		61100	8 KI
OCZEWOLICIELA - Przewozy - Europa		22688	osie
TD - TUR - przewozy mikrobusami i auto- lin - Europa, do Niemiec, zmiana 100 tys. zł, o odpuścić w drodze. Górze - turystyka czarna i krajowa, w tym Kanada, USA, inne, leczenia - wynajem mikrobusów. Sopot, ul. Ko- ki 12, tel. 51-64-44, 51-75-14		R-671	3 P.
ANK przewozy autobusowe, bieleni lotnicze, wazy, wykazy, wykonywane, wyspy, sanato- riumskienniki, kraj, Primator 20-15-42			ślad
NELUX 17 - 24 lipiec. Pariz, La- de Wybrzeże, Tunezja, wazje w Lebie, Tur- czeniaki, Uciec		20428	15 n
U „Maciek” podziemie przejazdów durga, Lubick, Kiel, 47-98-28		64301	KP 3
MINIKA Najtańsze przewozy - Europa, 31- 57-13		57313	
POL 31-15-01, wczas - Kaszub; obóz kon- ny		58419	
T - przewozy autokarowe - Niemcy, 51-55-25 na Wyżynie (sedzia PITK). Biuro Broderów, 8-61-407 (sedzia NOT), Centrum Handlowe SA, 57-44-52 Panda - Tczew (0-69) 6-60		22678	
LO - przewozy Kolonia, 41-78-18		57316	
SH-SOCIETY Ethnietatka 1011 31		57316	

Supertanie przewozy Gdańsk - Ham-
posiek, ubezpieczenie w cenie biletu.
57306

KA - sanatorium, wycieczki autokarowe
Talin. Akwa - Tel. 20-45-20
53852

Y - BUS - Transport - przewozy oso-
sowe, kraj - Europa. Ceny konkurencyjne!
60211

IE: góry, konie, angielski, windsurfing,
2 000 000, tel. 20-18-38
57490

IE, obozy jeździeckie, górskie, zeglar-
e, „Spółdzielca” 57-86-80, 57-83-17,
9550

YNTENTY - Wycieczki - Paryż, Euro-
Legoland, Włochy, Hiszpania, 374-406,
22683

jezykowe - Londyn, Bouremontsky, 374-
22686

CZÓWKA - pobyty, imprezy, 51-64-
R-945

OUR - przewozy Barcelona, Francja,
Włochy, Włochy - codziennie, Ham-
głazyska, kolonie, 41-80-74
22667

KA Agencja Turystyczna, 31-87-11.
Wycieczki. Kolonie. Obozy konny
57322

Gdynia, Jana z KOL, 20-14-05, 20-66-
ura - Rajską 6 - NOL, pok. 205, tel. 31-28-
Koncesjonowane linie Niemcy, Belgia, Ho-
gja. Londyn. Komfortowe autokary
22687

20-14-05. Pobyty wypoczynkowe i wyciecz-
Hiszpania, Tunezja, Łazurowe Wybrzeże.
ezonu - Wybrzeże Adriatyku, Juz od 2 300
226571

WOZY, Rzym, Turyn oraz
Ventus, Gurnwaldzka 116, 41-62-41
20631

WOZY - Rzym, Florencia, Bolonia,
Fiedzi, Elzbietańska 10/11, 31-12-15, 31-
62238

TRANS atrakcyjne Włochy - Paryż -
Hiszpania - przewozy Niemcy. Wynajem auto-
7-18, wieczorem 32-78-51
24308

Wernona, **Monachium**, Norymber-
3-73
58544

Adriatyk - pobyty indywidualne, „Bałtycz-
74
22695

JACARIA - objazdy, 8 dni, 29 maja,
„Jstfiana”, 51-20-74
24311

ZJA - wypoczynek, samolot - Gdańsk,
11-15-01
24043

Canada, **bilety lotnicze**, Ventus,
ka 116, 41-62-41
20630

- obozy, kolonie - 31-13-29
22668

- Hiszpania, Włochy - obozy - 31-13-29
226831

- Eurodisneyland, Legoland, 31-13-29
226682

zaprasza na wczasy Łącznie, Goluń, Ja-
Jara, Władysławowa, Stegna, 41-27-61
18887

Barcelona, 374-406
22687

S, 53-07-97
57324

SEM najtaniej, 32-76-49
58415

SEM, 57-57-52
57328

SY, 22-13-47
60057

UŁĘ przewoźnika z mikrobusem na trasie
Łamburg, 41-98-89
57329

ZY mikrobusowe **Turyn, Medio-**
7-18, wieczorem 399-315, 32-78-51
27310

press - Biuro Turystyczne, 21-95-16 - mikro-
busy - poniedziałek, czwartek
57312

Wt w siódle, tanie kolonie, 21-61-58
23164

ZGUBY

NIETNIA 94 r. zginął na
Jaśien ciągnik 360 -
Kto wskaże właściwy
 nagroda w wysokości
 milionów, tel. 390-643 lub
2-57-84
24973

TRANSPORT

0, 41-07-69
16097

70-96
58345

60510
60365

KRAJ - zagranica
58750

62248
21417

ŻOWO - osobowy. Przewozy - Okępcę,
21417

CESJONOWANY transport
Europa, 53-24-18
22501

ESYŁKI ekspresowe,
e pomiędzy Warszawą, Gdańskiem,
m, Białymstokiem, Poznaniem, Szczecinem,
Katowicami, Krakowem - już od 3200 zł/kg.
Gdańsk, 43-23-06, Łazurowa, 36-92-14 s.
teresywamy przesyłamy pełną ofertę ekspresu
22621

IA 6 L 22-14-93
17983

OWY, żwir, 43-47-61
59341

1, 24-51-88
60379

graniczna, 71-19-84
57552

graniczna, 41-67-52
59485

graniczna, 48-51-83
56162

NARODOWY 1 - 8 ton, 56-54-54
58545

NARODOWY 1 - 12 t, 43 czesne: winda, 24-
53839

12 t, 51-42-06
54781

13-798
60826

15.00 41-14-06, od 16.00 72-07-11
57076

ORT - przeprowadzi, 23-84-59
60384

ORT 2 - 5 - 12 ton, 39-05-11
62485

ORT 2, 21-16-92
26026

ORT, 48-53-61
57329



NIE RYZYKUJ!



ORYGINALNE CZĘŚCI ZAMIENNE RENAULT

Używanie części niewiadomego pochodzenia może okazać się bardzo kosztowne i niebezpieczne. Nie ryzykuj - wybierz Oryginalne Części Zamienne Renault z 12-miesięczną gwarancją i dodatkową gwarancją warsztatową.

Są one dostępne u wszystkich Autoryzowanych Partnerów Renault. Pamiętaj także, że w potrzebie pomoże Ci całodobowa pomoc drogowa Renault (SERWIS 24h).

Życzymy szerokiej drogi!

PHU Andrzej OSSOWSKI

ELBLĄG 82-300

ul. Nowodworska 28b

tel. (850) 270-75

AUTO-CAR

GDYNIA 81-602, ul. Chwarznieńska 170c

tel/fax (0-58) 24-39-54

AUTO-HANDEL

LUZINO k/Wejherowa 84-242, Kębtowo 85a

tel. (0-58) 76-20-53

TECHNICS-EXPORT-IMPORT S.C.

G. Cerkaski

SOPOT 81-879, ul. Niepodległości 643

tel. (0-58) 51-52-50

PHU 'ZDUNEK'

GDAŃSK 87-717, ul. Miałki Szlak 35

tel. 31-36-57



**24h
SERWIS
699-1-699**



TO JEST NASZ NAJWAŻNIEJSZY PLAC BUDOWY



Tu, przy tym stole budujemy strategię rozwoju firmy, tu przygotowujemy oferty dla inwestorów, tu negocjujemy warunki kontraktów. Budowaliśmy banki i elektrownie. Będziemy budować mieszkania w Berlinie i mosty w Pradze. Uczestniczymy w programie budowy autostrad i oczyszczalni ścieków. Nasz sposób na zdobywanie nowych rynków to sprawne zarządzanie, najnowsze technologie i etyka zawodowa.



SZCZECIŃSKIE PRZEDSIĘBIORSTWO
BUDOWNICTWA PRZEMYSŁOWEGO
ESPEBEPE S.A.
HOLDING

Sprzedaż akcji ESPEBEPE S.A. - holding
30 maja - 10 czerwca

Z NAMI WARTO BUDOWAĆ

TV 1	TV 2	TV POLONIA	TELE TOP	SKY ORUNIA	TV 3
6.00 Kawa czy herbata? 9.00 Wiadomości 9.10 Program dnia 9.15 Mama i ja - program dla mamy i trzylatka 9.30 Domowe przedszkole 9.55 Porozmawiajmy o dzieciach - felieton dla rodziców 10.05 „Dynamia Colbych” (21) - serial prod. USA 10.55 Muzyczna Jedynka 11.00 Przyjemne z pożytecznym 11.20 Gotowanie na ekranie - magazyn kulinarny 11.40 Szkoła dla rodziców 12.00 Wiadomości 12.10 Program dnia 12.15 Magazyn notowań 12.45 Luz - program nastolatków 13.30 - 15.55 Telewizja Edukacyjna 13.30 Szkoły w Europie - Edukacja ludzimi niepełnosprawnymi „Integracja” 13.50 „Turner w Tate Gallery” - film dok. prod. angielskiej 14.45 Człowiek w sytuacji pokusy (3) 15.50 Jaka szkoła? - „Zielona książeczka” 15.55 Program dnia	7.30 Panorama 7.35 Przeboje Dwójki 8.05 Programy lokalne 8.35 „Wojownicze żółwie Ninja” - serial anim. prod. USA 9.00 Studio Dwójki 9.10 „Miłość i dyplomacja” (66) - serial prod. kanadyjsko-argentyńskiej 9.40 „Ona” - magazyn 10.05 Film dokumentalny 10.50 Studio Dwójki 11.10 Studio sport - 7 dni polskiego sportu 12.00 „Względne wartości” (4) - „Odmienne stany świadomości” - film dok. prod. angielskiej 13.00 Panorama 13.15 „Sprawa nieznanego” (9) - „Domniemane zabójstwo” - serial prod. niemiecko-czeskiej 14.10 Pytania o Polskę (powt.) 15.00 Galeria Dwójki - Krzysztof Pruszkowski 15.25 Powitanie 15.35 „Wojownicze żółwie Ninja” - serial anim. USA (powt.)	7.30 Panorama 7.35 Powitanie 7.40 Przyjemne z pożytecznym 8.00 „Niewiarygodne przygody Marka Pięguśa” /3/ - serial TVP dla młodych widzów 8.45 „Hrabina Cosel” /2/ - serial TVP 9.45 Blok programów edukacyjnych „Ojczyzna - polszczyzna” „Ze skarbnicy folkloru” „Wspólnota w kulturze” 10.45 Pegaz - magazyn aktualności kulturalnych 11.15 Magazyn polonijny 12.00 Wiadomości 12.10 Program dnia 12.15 „Polskie drogi” /2/ - serial TVP 13.40 Godzina muzyki: Polonia w Polonii 14.30 „Rodzina Kanderów” - /5/ serial TVP 15.30 Spożyczenia na Polskę - program publicystyczny 15.55 Program dnia	5.40 „Drużyna A” - serial komediowy 6.30 „Joana” - serial obyczajowy 7.20 Nowy dzień - program religijny 8.00 Puls miasta - serwis informacyjny 8.15 Uff - program muzyczny 9.05 „Papież, człowiek i jego misja” - film dokumentalny 9.40 „Riptide” - serial 10.40 „Maria” - serial obyczajowy 11.35 „Magnum” - serial policyjny 12.30 „Ciepłe z miłości” - serial 13.30 Samorząd 94 14.00 Teledyski 14.10 Etiuda lotnicza 15.15 Taka rybka - program wędkarski 15.45 Kronika sportowa	7.00 Nasi goście 7.45 M-3 - magazyn muzyczny 8.45 Dzień dobry Trójmiasto 9.00 Zapowiedź programu 9.05 „Pomysłowy Dobromir”, cz. 3 i 4 - film animowany 11.00 Magazyn dla pań 11.15 Co słychać w Trójmieście 11.25 Zakupy w Mango 11.55 W samo południe 12.05 Giełda pracy 12.10 Notatnik konsumenta 12.15 „Jak daleko stąd, jak blisko” - film prod. polskiej, reż. Tadeusz Konwicki, wyst.: A. Łapicki, G. Holubek, M. Komorowska 13.55 Program dnia 14.00 Magazyn dla pań 14.15 Co słychać w Trójmieście 14.25 Regionalny magazyn historyczny 14.45 Program dnia 15.00 Nowiny i pogoda 15.10 Giełda pracy 15.20 Magazyn sportowy - relacja wydarzeń sobotnio-niedzielnich, prowadzi Grzegorz Godlewski 16.25 „Pomysłowy Dobromir” cz. 3 - film animowany 16.40 Program dnia 16.50 Baw się razem z nami 17.05 „Pomysłowy Dobromir” cz. 4 - film animowany 17.20 Co słychać w Trójmieście 17.30 Nowiny i pogoda 17.40 Giełda pracy 17.45 Notatnik konsumenta 17.50 Dyskoteka?? 18.40 Dworzec gdański - reportaż 19.00 „Obce nasienie” - film fabularny, reż. Bob James	8.05 Dzień dobry, tu Gdańsk 8.35 Trójmiejski serwis informacyjny 8.45 „Różowa dama” - serial 9.30 Canal+ przedstawia notatnik filmowy 9.55 Trans World Sport 10.50 „Kilka opowieści o Oskarze” odc. 11 (ost.) - powt. 11.05 „Dreszcze” - polski film fab. 12.25 Judo - ME - Gdańsk '94 - podsumowanie 13.40 TV Polonia 16.00 Program dnia 16.05 Panorama 16.10 Nowaliki 16.15 „45 minut” - pr. dla młodzieży 17.00 Telexpress 17.15 Studio „Trójki” 17.20 Magazyn sportowy 17.50 „Trzy po trzy” - quiz dla telewidzów 18.03 PANORAMA 18.30 Studio „Trójki” 18.35 Temat wieczoru 18.50 Dozwolone od lat 40 19.10 „Chłopcy ahoj” - pr. public. 19.30 Wiadomości 20.00 Panorama 20.15 „Gdański dywanik” - Hanna Suchocka 20.55 „Mocne uderzenie” - dramat sensacyjny USA (1985, 97 min.), reż. William Wiard 22.35 „Wielka Brytania od środka” 23.00 TV Polonia
16.05 Luz - magazyn nastolatków 16.50 Muzyczna Jedynka 17.00 Telexpress 17.20 Laboratorium „Wpadki” 17.40 Prawo i bezprawie - program rzeczniczy praw obywatelskich 18.00 „Latający cyrk Monty Pythona” (4) - serial prod. angielskiej 18.30 Ilustrowany Miesięcznik Literacki (8) 19.00 Wieczorynka „Troskliwe miś” 19.30 Wiadomości	16.00 Panorama 16.05 Studio sport Kolec - magazyn lekkoatletyczny 16.15 „Łódzkie smyczki na drugiej polkulie” - reportaż 16.40 Przegląd kronik filmowych 17.15 Polska Kronika Filmowa 17.30 „Miłość i dyplomacja” (66) 18.00 Panorama 18.03 Programy lokalne 18.35 Kolo fortuny - teleturniej 19.05 „Względne wartości” (4) - „Odmienne stany świadomości” - film dok. (powt.)	16.00 Blok programów edukacyjnych 17.00 Telexpress 17.15 „Rodzina Leśniewskich” /4/ - serial TVP 17.45 Gość TV Polonia 18.00 Historia - współczesność: „Rewizja nadzwyczajna” 18.30 Gra - teleturniej 18.50 Z notatnika - „A jedynka się kręci” - reportaż 19.20 Dobranoc 19.30 Wiadomości	16.15 „Yattaman” - serial animowany dla dzieci 16.45 „Sally czarodziejka” - serial 17.05 „Bia - czarodziejka wyzwanie” - serial animowany dla dzieci 17.30 Puls miasta 17.45 „Riptide” - serial 17.50 Samorząd 94 19.05 „Maria” - serial obyczajowy	16.25 „Pomysłowy Dobromir” cz. 3 - film animowany 16.40 Program dnia 16.50 Baw się razem z nami 17.05 „Pomysłowy Dobromir” cz. 4 - film animowany 17.20 Co słychać w Trójmieście 17.30 Nowiny i pogoda 17.40 Giełda pracy 17.45 Notatnik konsumenta 17.50 Dyskoteka?? 18.40 Dworzec gdański - reportaż 19.00 „Obce nasienie” - film fabularny, reż. Bob James	15.40 „Rysopis” - Polska, 1964, reż. Jerzy Skolimowski 17.00 „Poszukiwani: żywy lub martwy”, odc. 4 - serial 17.30 „Detektywi i piękne panie”, odc. 9 - serial argentyński 18.30 Czas na naturę - magazyn medycyny naturalnej 19.00 Informacje 19.20 Temat dnia 19.30 „Denver, ostatni dinozaur”, odc. 9 - serial animowany 20.00 „Śsiedzi”, odc. 109/110 - australijski serial obyczajowy 20.58 Informacje 21.00 „Charlie Muffin” - Wielka Brytania 1979, reż. Jack Gold 22.30 Informacje i biznes inform. 23.00 „Detektywi i piękne panie”, odc. 9 - serial argentyński 0.00 Czas na naturę 0.30 „Śsiedzi”, odc. 109/110 1.45 Pożegnania
20.10 Teatr Telewizji Henrik Ibsen - „Rosmersholm” (1993) Reżyseria Jan Maciejowski, wykonawcy: Jerzy Radziwiłowicz, Adrianna Biedrzyńska, Jerzy Trela, Gustaw Holoubek 22.20 Prosto z Belwederu 22.35 Miniatury Gustaw Herling - Grudziński „Sześć medalionów i Srebrna Szkatulka” 22.40 Puls dnia 23.00 Wiadomości 23.15 Muzyczna Jedynka 23.20 Reportaż 23.45 Szapolska od Z do A „Magna” - film fab. prod. polskiej (1986 r, 172 min.), reż. Filip Bajon, wyk. Jan Nowicki, Bogusław Linda, Olgierd Łukaszewicz, Grażyna Szapolska 2.35 Zakonczenie programu	20.00 „Zdrówko” (4) - serial USA 20.25 Auto - mag. motoryzacyjny 21.00 Panorama 21.30 Sport 21.40 Reportaż Dwójki przedstawiają 22.00 Noc detektywów: „Król szantażystów” (The mater of Blackmailer) - film kryminalny prod. angielskiej (1992 r, 103 min.), reż. Peter Hammond, wyk. Jeremy Brett, Edward Hardwicke, Gwen Frangon-Davies 23.45 „Missa Pagana” - film dok. Aleksandra Kuca 0.15 Panorama 0.20 Noc i stres 0.35 Piesni Chopina i Griega 1.05 „Zdrówko” (4) - serial USA 1.30 Zakonczenie programu	20.00 Program rozrywkowy 21.00 Panorama 21.25 Gość TV Polonia 21.35 „Jan Serce” /9/ - serial TVP 22.55 Prosto z Belwederu 23.10 Godzina muzyki: W kręgu muzyki hiszpańskiej 23.15 „Przecież to znamy” 24.00 Panorama 0.05 Program na wtorek 0.10 Miejsce dla poezji czy biznesu - program rozrywkowy 1.55 Zakonczenie programu	20.00 „Delos” - film sf USA, 22.05 Puls miasta 22.25 „Magnum” - serial 23.20 Kronika wydarzeń tygodnia 23.50 Biznes to biznes 0.20 Puls miasta 0.25 „Inspektor kryminalny” - serial 2.25 Teledyski 18.30 Początek programu 18.35 „Nocny polów” - „Ulice San Francisco” - serial 19.25 „Same kłamstwa” - serial 20.00 „W pełnym słońcu” - dramat sensacyjny, Francja, reż. Steve Ihnat, wyst. James Coburn 22.00 Dobranoc z muzyką	20.30 Magazyn sportowy 21.35 Zakupy w Mango 22.05 Nowiny i pogoda 22.20 Giełda pracy 22.30 „Wynajęty człowiek” - film fab., reż. Eliot Lutzky 0.15 Dworzec gdański - reportaż 0.35 „Anatomia miłości” - film fabularny prod. polskiej, reż. Roman Zaluski, wyst.: Barbara Brylska, Jan Nowicki 2.00 Pomóżmy im żyć - reportaż w targów 3.00 Zakupy w Mango 3.25 M-3 - magazyn muzyczny 4.35 Nasi goście 5.20 Regionalny magazyn historyczny 5.40 Magazyn sportowy 6.45 Giełda pracy 6.50 Gimnastyka poranna	15.40 „Rysopis” - Polska, 1964, reż. Jerzy Skolimowski 17.00 „Poszukiwani: żywy lub martwy”, odc. 4 - serial 17.30 „Detektywi i piękne panie”, odc. 9 - serial argentyński 18.30 Czas na naturę - magazyn medycyny naturalnej 19.00 Informacje 19.20 Temat dnia 19.30 „Denver, ostatni dinozaur”, odc. 9 - serial animowany 20.00 „Śsiedzi”, odc. 109/110 - australijski serial obyczajowy 20.58 Informacje 21.00 „Charlie Muffin” - Wielka Brytania 1979, reż. Jack Gold 22.30 Informacje i biznes inform. 23.00 „Detektywi i piękne panie”, odc. 9 - serial argentyński 0.00 Czas na naturę 0.30 „Śsiedzi”, odc. 109/110 1.45 Pożegnania

SAT 1	DSF	EUROSPORT	DISCOVERY	MTV	NBC SUPER CHANNEL
9.20 „Kościoł kontrowersyjnie” - magazyn publicystyczny 9.50 „The Warriors” - film przygodowy, USA 1955, reż. Henry Levin (82 min) 11.25 „Black - Czarna Błyszawica” - serial 11.55 „Zorro” - serial 12.20 „Cudowne zdjęcia ze świata zwierząt”: „Śpiewające małpy” 12.50 „Mayerling” - franc. ang. film historyczny, 1969, reż. Terence Young (133 min) 15.15 „Terror Mechagodzilla”: „Godzilla kontra Mechagodzilla” - japoński film SF, 1974, reż. Jun Fukuda (80 min) 16.50 „Diva” - francuski film kryminalny, 1980, reż. Jean-Jacques Beineix (113 min) 19.00 Wiadomości 19.19 Wiadomości sportowe 19.30 „Kolo fortuny” - teleturniej 20.15 „Alarm w kosmosie” - film SF, USA, reż. John Sturges (115 min) 22.35 „Una donna senza nome” - thriller, Włochy 1989	6.00 Wiadomości sportowe (powt.) 7.00 Trening z DSF 7.30 Wiadomości sportowe (powt.) 8.00 Magazyn sportowy (powt.) 9.00 „Wildlife” (powt.) 10.00 „Zwaniowane rekordy” 10.30 „Bez nerwów” (powt.) 11.00 Piłka nożna: Bundesliga 12.00 „Podróż z DSF” (powt.) 12.30 „Powerplay” (powt.) 13.00 Trening z DSF (powt.) 13.30 Magazyn sportowy (powt.) 15.00 Kolarstwo: Tour de Suisse 15.30 Kolarstwo: Giro d'Italia 17.00 Gimnastyka artystyczna: pokazy w Hamburgu 18.00 Futbol amerykański (FLE) 19.30 Wiadomości sportowe 19.35 „Powerplay” - sportowy show 20.00 Mille Miglia 1994 21.00 Kolarstwo: Giro d'Italia (najważniejsze wydarzenia) 22.00 Piłka nożna: liga hiszpańska (najważniejsze wydarzenia) 22.45 Wiadomości sportowe 23.00 „Ring wolny”: wrestling mężczyzn (WCW)	8.30 Gimnastyka 9.00 Lekkoatletyka: mityng w Nowym Jorku (najważniejsze wydarzenia) 11.00 Tenis: French Open w Paryżu (na żywo) 19.00 „Eurofun” - magazyn dziwnych sportów 19.30 Wiadomości sportowe 20.00 Magazyn sportów motorowych 22.00 Tenis: French Open (najważniejsze wydarzenia) 23.00 „Eurogoals” - najciekawsze bramki tygodnia 0.00 Magazyn golfowy 1.00 Wiadomości sportowe	17.00 Ostatni bastion dzicy: Szokujące paki 17.30 Nie ma jak to tłum: Kolonia ptactwa wodnego - film przyrodniczy 18.00 Pacifica: Opowieści Mórza Południowego: Tahiti i Wyspy Gilberta 18.30 Terra X: Valdivia - najstarsza kultura Ameryki, film dok. 19.00 Poza rok 2000 - magazyn popularnonaukowy 20.00 Amazońskie ptactwo - film przyrodniczy 20.30 Ci, którzy mają odwagę: Strażacy - film dok. 21.00 Prosto z przeszłości 22.00 Życie w kręgu ognia: Jak syberyjscy myśliwi trafili na Alaskę 23.00 Najdziwniejsze dziedziny sportu - serial dok. 23.55 Archiwum Ziemi - magazyn popularnonaukowy	10.00 Ingo przedstawia 12.00 Soul i reggae w MTV 13.00 Przeboje Paula Kinga 14.00 Simone przedstawia 16.30 Raport Coca-Coli 16.45 Magazyn nowości filmowych (Ingo) 17.00 Wiadomości 17.15 „3 From 1”: trzy teledyski, które łączą wspólny wykonawcę, temat, czas nagrania 17.30 „Zadzwon do MTV” 18.00 Lista przebojów Wielkiej Brytanii (Lisa I' Anson) 20.00 Przeboje Paula Kinga 21.00 „Najlepsze z najbardziej oczekiwanych” - w programie wystąpią ulubieńcy publiczności MTV, min. Aerosmith, Take That, Phil Collins, k.d. Lang 22.00 „Prawdziwy świat” - serial 22.30 „Beavis i Butthead” - serial 23.00 Raport Coca-Coli 23.15 Magazyn nowości filmowych (Ingo) (cd.) 23.30 Wiadomości	8.00 Wiadomości ITN 8.15 „Po prostu biznes” 8.30 Wiadomości NBC 9.00 Zakupy w TV 12.00 „Dzień w biznesie” 13.00 „Dziś” - magazyn informacyjny 13.30 „Dziś w biznesie” 14.00 „Dziś” - magazyn informacyjny 14.30 „Kolo fortuny” - magazyn ekonomiczny 17.30 „Wieczorem o biznesie” - magazyn ekonomiczny 18.00 „Dziś” - magazyn informacyjny 19.00 Wiadomości ITN 19.30 Śledź video 19.58 Wiadomości ITN 20.30 Wiadomości NBC 21.30 Dziennik kulturalny 22.30 Wiadomości ITN 22.30 „Wieczór z Jay Leno” - show 23.30 „Rozmowy intymne” - talk-show z udziałem telewidzów
RTL 2	RTL	PRO 7	TNT	TV 5	RAI UNO
10.50 Vampy 10.55 „Mrówka A. Tom” 11.15 Vampy 11.20 „Wesoła rodzinka” 11.45 Vampy 11.55 „Georgie” 12.15 Vampy 12.20 „Breezy i Sneezly” 12.25 „Undergrads” - komedia, USA 1985 14.10 „Harvey” - komedia, USA 1950, reż. Henry Koster, wyst.: James Stewart, Josephine Hull, Peggy Dow, Charles Drake i in. (99 min) Spośród wszystkich ludzi tylko Elwood może widzieć olbrzymiego, ponad 2-metrowego zająca... 15.55 „Glenn Miller” - film muzyczny, USA 1954, reż. Anthony Mann, wyst.: James Stewart, June Allyson, Henry Morgan, Charles Drake i in. (108 min) 1925 r.: Ben Pollack angażuje nieznane dotąd Glenna Millera do swej grupy... 17.50 Wiadomości 18.00 „Kto wykańca europejską kuchnię?” - komedia kryminalna, USA/niem. 1978, reż. Ted Kotcheff (107 min) 20.00 Wiadomości 20.15 „Boże pomóż!” - komedia, USA 1984, reż. Michael Dinner (99 min) Średniowieczne metody wychowawcze stosowane w jednej z francuszkich szkół wywołują niezadowolone uczniów... 22.20 Studio sport: wrestling WWF 23.25 „Gideon Oliver” (4/5) - serial 1.10 „Cauchemars” - thriller, Francja, reż. Eddy Matalon (86 min) Dziwnym zrządzeniem losu wszystkie sny Georga przemieniają się w koszmary...	9.05 „Przygody Billa-Zęglarza” 10.30 Magazyn wyborczy 11.25 „Il Pianeta Errante” - włoski film SF, 1965, reż. Anthony Dawson (Antonio Margheriti) (79 min) Tylko komandor Rod Jackson kojarzy straszliwe katastrofy na Ziemi z obecnością czarnego księżycza w kosmosie... 12.55 „Mistrz kierownicy ucieka 2” - komedia sensacyjna, USA 1980, reż. Hal Needham (96 min) Tylko legendarny kierowca Bandyta i jego przyjaciel mogą szybko przewieźć z Miami do Dallas niezwykły „towar”: ciężarówkę słońce... 14.55 „Szalona małolata” - komedia, USA 1989, reż. Stan Dragoti (90 min) Córka menedżera stacji radiowej z dnia na dzień zmienia się z „brzydkiego kaczątka” w niezwykle atrakcyjną dziewczynę... 16.45 Magazyn wyborczy 17.05 „Il Ragazzo Dal Kimono D'Oro 3”: włoski film sensacyjny, 1991, reż. Larry Ludman (80 min) 18.45 Wiadomości 19.10 „Matchball” - serial 20.15 „Wujaszek Buck” - komedia, USA 1990, reż. John Hughes (100 min) Rodzice trójki dzieci angażują do opieki nad nimi chaotycznego, lecz sympatycznego wujka Bucka... 22.15 „Benny Hill Show” 22.45 „10 przed 11” - magazyn kulturalny 23.15 „Nocny show RTL” 0.00 Wiadomości 0.30 „Strasznie miła rodzinka” - serial	8.30 „Agentka mimo woli” - serial 9.30 „Bad News Bears Go To Japan” - komedia, USA 1978, reż. John Berry (87 min) 11.10 „Babar Zwycięzca” - kanadyjski film animowany, reż. Alan Bunce (69 min) 12.25 „Nasz głośny dom” - serial 12.55 „Dennis the Menace” - komedia, USA 1987, reż. Doug Rogers (92 min) 14.45 „Raj” - film przygodowy, USA 1981, reż. Stuart Gillart (88 min) Dwójka dzieci, uciekając przed handlarzem niewolników, chroni się w cichej oazie, gdzie odkrywa miłość... 16.30 „Nowe przygody Pippi Langstrumpf” - młodzieżowy film przygodowy, USA 1987, reż. Ken Annakin (94 min) Córka pirata, Pippi, wraca po zatonięciu okrętu do domu, gdzie wśród sąsiadów znajduje dwójkę przyjaciół... 18.25 „Dinosaurs” - film SF, USA 1960, reż. Irvin S. Yeaworth (79 min) Podczas budowy portu na Karaibach znaleziono pod wodą zamrożonego tyranozaura, dinozaura i neandertalczyka... 20.00 Wiadomości 20.15 „Niedzwiedź” - francuski film przygodowy, 1988, reż. Jean-Jacques Annaud (88 min) Osierocony niedzwiedź zdobywa sobie serce zająca w gorach starego niedzwiedzia grizzly... 22.00 „Grizzly” - thriller, USA 1975, reż. William Girdler (86 min) 23.40 Wiadomości	6.00 - 17.00 Blok filmów animowanych dla dzieci 17.00 „Centurion” - serial animowany (A/H) 17.30 „Jonny Quest” - serial animowany (A/S) 18.00 „Jetsonowie” - serial animowany (A/S) 18.30 „Flinstonowie” - serial animowany (A/F) 19.00 „Wieczór z Bagsem i Daffy” - serial animowany (A/S) 20.00 Filmowy wieczór TNT na temat: „Czwarta władza” „Slander” - film obyczajowy, USA 1956, reż. Roy Rowland, wyst.: Van Johnson, Ann Blyth, Steve Cochran, Richard Eyer i in. (81 min) Dziennikarska plotka rujnuje życie porządnego obywatela... (A/S/Fin) 21.35 „Blackwell's Island” - film sensacyjny, USA 1939, reż. William McGann, wyst.: John Garfield, Victor Jory, Rosemary Lane, Dick Purcell i in. (71 min) Reporter ujawnia przypadki korupcji w więzieniu... (A/F/S) 23.00 „Hot Summer Night” - film sensacyjny, USA 1957, reż. David Friedman, wyst.: Leslie Nielsen, Claude Akins, Edward Andrews, Coleen Miller i in. (86 min) Reporterowi tropiącemu szefa gangu zagraża śmiertelne niebezpieczeństwo... (A) 0.40 „Off the Record” - film obyczajowy, USA 1939, reż. James Flood (62 min) W następstwie dziennikarskiej pomyłki młody chłopak trafia za kratki... (A)	6.00 „Minister” - serial 6.30 Telewizja śniadaniowa 8.05 Wiadomości tv kanadyjskiej 8.35 „Światła Paryża” 9.05 „7/7” (powt.) 10.00 „Oblicza prasy” (powt. z niedzieli) 10.45 „Siedem dni w Afryce” (powt.) 11.00 „Godzina prawdy” (powt.) 12.05 „Szansa dla piosenek” - show 12.45 Wiadomości tv szwajcarskiej 13.05 „Minister” - serial (powt. z godz. 06.00) 13.35 „Marsz wieku” (powt.) 15.10 „Geopolis” - magazyn polityczny 16.00 Wiadomości 16.10 „Vision 5” - magazyn popularnonaukowy 16.25 „Jak się czujesz?” - magazyn 16.50 „Kuchnia muszkieterów” - magazyn kulinarny 17.05 „Une peche d'enfer” - program dla dzieci 17.35 „Odkrycie” - magazyn popularnonaukowy 18.00 „Pytania dla mistrza” - teleturniej 18.30 Wiadomości 19.00 „Światła Paryża” 19.30 Wiadomości tv belgijskiej 20.00 „Stawka/Punkt” 21.00 Wiadomości tv francuskiej 21.35 „Thalassa” - magazyn morski 22.35 Film dokumentalny 23.30 Wiadomości tv francuskiej 0.00 „Klub o północy” - magazyn 1.00 Powtórzenia programów: „Szansa dla piosenek” 1.45 „Światła Paryża” 2.15 „7/7” 3.15 „Oblicza prasy” 4.00 „Siedem dni w Afryce” 4.20 „Godzina prawdy” 5.20 Euro-Wiadomości	10.00 Wiadomości Flesz 10.05 „Nic nie pamiętam!” (1) - komedia, Włochy 1962, reż. Sergio Corbucci, wyst.: Toto, Nino Taranto i in. (50 min) 11.00 Wiadomości Flesz 11.05 „Nic nie pamiętam!” (2) - komedia, Włochy (30 min) 11.35 „Przydatne na codzień” - magazyn dla kobiet 12.25 Prognoza pogody 12.30 Wiadomości Flesz 12.35 „Kobieta w historii kryminalnej” - serial 13.30 Wiadomości 14.00 „Przymat” - mag. kulturalny 14.20 „Świat Quark” - magazyn popularnonaukowy 15.00 - 18.00 Popołudnie z Jedyneką: „Życie z dziadkiem” - serial 16.00 „Kapitan Planeta” - film animowany 16.40 „Dinozaury wśród nas” - serial 17.20 „Zorro” - serial 18.15 „Podróż w czasie” - serial 19.00 „Wielkie dzięki” - magazyn rozrywkowy 19.50 Prognoza pogody 20.00 Wiadomości 20.30 Wiadomości sportowe 20.35 „Wielkie dzięki” - magazyn rozrywkowy 20.40 „Spokojnie tatusiu!” - komedia, USA 1989, reż. Ron Howard (124 min) Dzieci wystawiają swoich rodziców na próbę... 23.00 „Godzina 23.00” - magazyn publicystyczny 23.30 „Słowo i życie” - magazyn katolicki 0.00 Wiadomości Flesz

PROPONUJEMY

Szkoły w Europie

Edukacja ludzimi niepełnosprawnymi

Integracja
Dążenie do integracji osób niepełnosprawnych i zdrowych. Jej przejawy w różnych obszarach życia - edukacja, praca zawodowa, środowiska lokalne... Różnice między kształceniem młodzieży niepełnosprawnej w odrębnych szkołach a kształceniem integracyjnym, we wspólnych klasach i warsztatach. Zatrudnienie inwalidów w zwykłych przedsiębiorstwach i w zakładach pracy chronionej.

Laboratorium

Wpadki

Najciekawsze i najbardziej zabawne pomyłki w dotychczasowych programach. Zakulisowe dzieje nagrań. Nieudane eksperymenty. Ponadto opowieść o instytucjach naukowych, w których gościło „Laboratorium”, jak Instytut Biologii i Fizyki PAN.

Rosmersholm

Tat Telewizji

Sztuka z późniejszego okresu twórczości Henryka Ibsena (1828-1906), mieszcząca się w ciągu wielkich dramatów społeczno-politycznych. Wielkiego Norwega pochłania wówczas walka o czystość etyczną i wolny rozwój jednostki, prawo człowieka do własnych przekonań i swobody myśli, wolności ograniczonej jedynie odpowiedzialnością za swoje czyny. Pan na Rosmersholmie, wzór cnót, dziedzie odwiecznych tradycji - szuka osobistego wyzwolenia... Wśród wykonawców Gustaw Holoubek

Magnat

Książę Hans Fredrich von Teuss (Nowicki) usiłuje uratować podpadającą fortunę rodzinną. Ma także kłopoty osobiste. Pierwsza żona daisy (Gładkowska) zdradziła księcia z cesarzem Wilhelmem II. Druga Mariska (Szapolska) jest zafascynowana jednym z trzech synów Friedricha - Bolkiem (Linda). Konflikty wewnątrz rodziny i burzliwe wydarzenia historyczne wpływające na losy arystokratycznego rodu są treścią filmu. Na festiwalu w Gdansk w 1987 roku „Magna” został nagrodzony Nagrodą Specjalną Jury, a Bogusław Linda - Brązowymi Lwami.

Król szantażystów

Noc detektywów

W 1986 roku powstał dwunastoodcinkowy serial „Przygody Sherlocka Holmesa”, w którym główne role zagrali Jeremey Brett (Sherlock Holmes) i David Burke (doktor Watson). Krytyka podkreślała świetną grę obu aktorów, znacznie odchodzącą od stereotypowych wcieleni bohaterów utworów Arthura Conana Doyle'a. Brett zagral Holmesa jako aroganckiego egocentryka, zmiennego w nastrojach, często nieznającego. Burke - wbrew tradycji - sportretował Watsona jako człowieka pełnego orku i choć nie genialnego, to przecież przenikliwego. Powstały na fali powodzenia serialu w 1992 telefilm „Król szantażystów” jest adaptacją opowiadania Conan-Doyle'a „Karol Angus Milverton”. Holmes i Watson postanawiają zdemaskować wyjątkowo wyrafinowanego szantażystę.

Delos

Akcja filmu dzieje się w przyszłości. Młody dziennikarz ma się dowiedzieć czegoś bardzo ważnego o Delos - olbrzymim lunaparku (przypominającym Disneyland). Jednak jego informator zostaje zamordowany zanim zdążył przekazać swoje revelacje. Dziennikarz i jego koleżka jadą do Delos, aby na własne oczy zobaczyć co tam dzieje. Prawda, jaką odkrywają jest przerażająca... Film zyskał przychylność i krytyków, i publiczności. W obsadzie znaleźli się doskonali aktorzy, tacy jak Peter Fonda i Yul Brynner.

„Mocne uderzenie”

Dramat sensacyjny. Ona jest piękna, ale tajemnicza kobieta uwielbiająca niebezpieczne życie. Jej hobby to nieustanna chęć odczuwania dreszczu przerażenia. Na swojej drodze spotyka milionera, który podziela te same pasje. Angażując się w nową znajomość, bohaterka wpłataje się w niebezpieczną grę, której rezultatem jest morderstwo. Wyst.: Anthony Geary, Shelley Hack, Tom Manson.

„Grizzly”

Thriller. W jednym z amerykańskich parków narodowych ginie kilku turystów... Wyst.: Christopher George, Andrew Prine, Richard Jaeckel, Joan McCall i in.

Polska Telewizja Kablowa S.A.
52 20 00

Opracowanie Bożena Kamińska
Zdjęcia: KAPA oraz Prasowa Agencja Telewizyjna

**KURS
KSIĘGOWYCH**

BIURO MAKLESKICH
„ROTEX” GDAŃSK, ul. DŁUGI TARG 1-7
TEL. 47-87-97

**“STALMET”
Skup metali
kolorowych**

Miedź do 34 000 zł/kg
Mosiądz do 16 000 zł/kg
Brąz do 20 000 zł/kg
Aluminium do 15 000 zł/kg

Gdańsk, ul. Kielecka 17
32-64-50

UWAGA!

**NOWO OTWARTA HURTOWNIA MATERIAŁÓW
BUDOWLANYCH I WYKOŃCZENIOWYCH**

poszukuje dostawców i producentów.

BUDOMAT
TEL. 27-1806, FAX 21-66-04
81-184 GDYNIA, UL. ENERGETYKÓW 7

PH PROGRES

GDYNIA - REDŁOWO
ul. Łużycka 4, tel. 24-35-88

oferuje odbiorcom hurtowym:

- ☐ JOGURT ZOTT
- ☐ RAMA, KASIA
- ☐ MASMIX
- ☐ SERY TOPIONE
 - plastry Vonkpol
 - batony Mlekovite
 - kostka Mrągowo
- ☐ MLEKO, ŚMIETANY UHT
 - ROTR RYPIN
 - WOLA W-wa
- ☐ MLEKO w Proszku - RYPIN
- ☐ MLEKO W PUSZCE - GOSTYŃ
- ☐ BEBIKO
- ☐ HERBATA LIPTON

**ATRAKCYJNE
CENY!**

ZAPRASZAMY CODZIENNIE
OD 7.00 DO 16.00

**ELEMENTY DO BUDOWY
ROLET I BRAM**

**ROLETY OKIENNE ANTYWŁAMANIOWE
BRAMY GARAZOWE ROLOWANE**

ROLOR PRZEDSTAWICIEL NIEMIECKIEJ FIRMY
s.c. HURTOWNIA HEROAL

04-217 Warszawa 71-014 Szczecin
ul. Grochowska 10 ul. Mieszka I-go 79
tel./fax: (0-2) 610 64 93 tel. (0-91) 82-68-73
pon. - pt.: 8 - 16 sob. prac.: 8 - 14

GRZEJNIKI c.o. **Retig**

- Nowoczesne - z konwektorem
- Tanie - 7 % VAT
- Ładne
- 72 rodzaje do natychmiastowego odbioru
- Zawory termostatyczne HEIMEIER

Dealer PHU „KASIA”
Gdańsk, ul. Słowackiego 73, tel. 57-59-51
Gdynia, ul. Łużycka 3, tel. 24-27-93

- Elektryczne grzejniki konwekcyjne AEG
- Elektryczne grzejniki olejowe - szwedzkie

**POLICEALNE
STUDIUM
BANKOWE
W GDYNI**

PROWADZI ZAPISY DO KLAS PIERWSZYCH

* ZAJĘCIA odbywają się w systemie ZAOCCYNYM (sesje sobotnio-niedzielne dwa razy w miesiącu albo spotkania popołudniowe dwa razy w tygodniu - do wyboru przez słuchaczy)

* NAUKA w Studium Bankowym trwa 2 lata

* KLASY - 18-osobowe

* KADRA - pracownicy naukowcy UG, banków oraz szkół ekonomicznych

* PRZEDMIOTY - m.in. system bankowy, operacje bankowe, rachunkowość, informatyka bankowa, lektorat języka angielskiego (w grupach o zróżnicowanym zaawansowaniu)

**ABSOLWENCI Studium otrzymują dyplomy wraz z prawem używania tytułu
TECHNIKA EKONOMISTY O SPECJALNOŚCI BANKOWOŚĆ**

STUDIUM posiada uprawnienia szkoły publicznej wydane przez Kuratora Oświaty w Gdańsku (Nr 64/93 z dnia 10.09.1993 r.)

**** WARUNKI PRZYJĘCIA:**

- pomyślnie zdany egzamin wstępny z matematyki (4 zadania, poziom podstawowy)
- rozmowa kwalifikacyjna
- po dostaniu się - opłata wpisowa oraz miesięczne uszczególnienie

**** WYMAGANE DOKUMENTY:**

- świadectwo dojrzałości, krótkie podanie i życiorys, 3 zdjęcia legitymacyjne

DOKUMENTY PRZYSYŁAJEMY DO 10 LIPCA br. w godz. 9.00 - 16.00
EGZAMIN ODBĘDZIE SIĘ W DNIACH 14-15 LIPCA br. (opłata za egzamin - 100 tys. zł)
Pracownicy banków są z egzaminu zwolnieni!

STUDIUM Bankowe informuje, iż prowadzi jednocześnie zapisy do „STUDIUM dla menedżerów małych firm”. Zajęcia prowadzone będą w systemie wieczorowym lub zaocznym (w zależności od zainteresowanych) od września do stycznia (ok. 200 godzin) i obejmować będą 4 bloki: zarządzanie finansami firmy, księgowość, podatki, marketing. Nauka kończy się złożeniem egzaminów oraz otrzymaniem odpowiedniego certyfikatu.

ADRES: Gdynia-Orłowo, ul. Akacjowa 74 (niedaleko kolejki SKM);
tel. 248-653, 248-750, 248-243.

KOMM und KAUF

PRZYJDŹ I KUP PO ZWALNIOWANIE NISKICH CENACH

Godziny otwarcia hal:

od poniedziałku do piątku 14⁰⁰ - 20⁰⁰
sobota 9⁰⁰ - 14⁰⁰
w każdą pierwszą sobotę 10⁰⁰ - 16⁰⁰

Płyn do szyb
„Cillit”

1 szt. **24.900,-**



Cukier kryształ
1 kg **7.900,-**



Rodzynek
200 g
1 opak. **9.900,-**



Majonez „Gedanus”
300 g

1 szt. **10.900,-**



„Silhouettes”
super 10 szt.

1 opak. **29.900,-**



Pieluchy „Poopers”
uniwersalne 20 szt.

1 szt. **82.900,-**



„Bryza” 600 g
„Benckiser”
1 opak. **21.900,-**



Karmelki
mieszanka owoc. „Hanka” 150 g
1 opak. **5.900,-**



Margaryna
„Palma Lux” 250 g

1 szt. **5.900,-**



Napoje „Nata”
1,5 l **9.900,-**

1,5 l



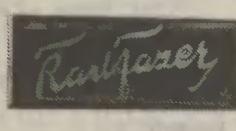
Herbata Selekt
20 torebek

1 opak. **5.900,-**



Czekolada
„Fazer” 170 g

1 szt. **23.900,-**



Dżem śliwkowy
„Dagoma” 450 g

1 szt. **8.900,-**



Rolmopsy
500 g
1 szt. **15.900,-**



Mąka Gdańska
1 kg **5.400,-**



Sos pomidorowy
500 g
1 szt. **15.900,-**



„Silhouettes”
super plus 10 szt.

1 opak. **29.900,-**



Piwo „Roger”
0,5 l
1 szt. **10.900,-**



Szprot aromatyzow.
215 g
1 szt. **9.900,-**



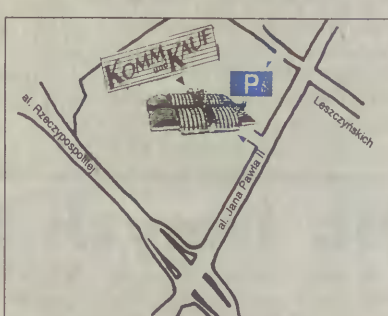
Kaszka mleczno-ryżowa
z owocami „OVITA” 250 g
1 szt. **13.900,-**



KOMM und KAUF
przy ul. J. Hallera 132
na terenie Polmozbytu



KOMM und KAUF
przy Al. Jana Pawła II
na Zaspie



KOMM und KAUF
przy ul. Odrodzenia 10
Osiedle Zawada, Elbląg



KOMM und KAUF
przy ul. Gdańskiej 33
w Tczewie



WSZELKIE PARTIE TOWARÓW OKAZYJNYCH SPRZEDANE SĄ AŻ DO WYCZERPANIA SIĘ POSIADANYCH ZAPASÓW.

WSZYSTKIE PODANE CENY SĄ CENAMI JEDNOSTKOWYMI ZAWIERAJĄCYMI PODATEK VAT. JEDNOCZEŚNIE ZASTRZEGAMY SOBIE PRAWO DO BŁĘDU W DRUKU.

KOMM und KAUF HALE SPRZEDAŻY PROWADZONE PRZEZ FIRMĘ ELKU-CENTRALA HANDLOWA SPÓŁKA z o.o. W GDAŃSKU
ul. SCHUBERTA 104, TEL. 32-49-37 JOINT-VENTURES MIĘDZYNARODOWEJ GRUPY PRODUKCYJNO-HANDLOWEJ ELKU HOLDING AG LINZ/AUSTRIA

LIGA

ŁKS Łódź - Widzew Łódź 0:0.
Sędziował: Wójcik (Opole). Widzów 12 801.

Warta Poznań - Stal Mielec 1:2 (0:0). Bramki: dla Warty - Prabucki (77); dla Stali - Kloc (62), Ruta (85). Sędziował: Ziobor (Przemyśl). Widzów 1 tys.

Tygodnik Miliarder Pniewy - Lech Poznań 0:0. Sędziował: Werner (Katowice). Widzów 4 tys.

Zawisza Bydgoszcz - Legia Warszawa 0:6 (0:3). Bramki: Kowalczyk - 2 (27, 87), Kruszankin (9), Podbrożny (15), Jalocho (53), Michalski (78). Sędziował: Witkowski (Opole). Widzów 2200.

Stal Stalowa Wola - Ruch Chorzów 3:1 (1:0). Bramki: dla Stali - Rubinkiewicz (35), Pikuta - 2 (54 i 69); dla Ruchu - Dąbrowski (52). Sędziował: Słupik (Tarnów). Widzów 7 tys.

Górnik Zabrze - Hutnik Kraków 1:2 (1:1). Bramki: dla Górnika - Koseta (45); dla Hutnika - Sermak (14), Waligóra (90). Sędziował: Przemyski (Łódź). Widzów 4264.

Zagłębie Lubin - Pogoń Szczecin 0:0. Sędziował: Kobierski (Kielce). Widzów 2 tys.

Wisła Kraków - GKS Katowice 1:1 (1:0). Bramki: dla Wisły - Szeliga (9); dla GKS - Węgrzyn (74). Sędziował: Walczak (Łódź). Widzów 3 tys.

Polonia Warszawa - Siarka Tarnobrzeg 2:1 (1:0). Bramki: dla Polonii - Lesiak (15), Sawa (86); dla Siarki - Kiełbowski (84). Sędziował: Urbanek (Kraków). Widzów 600.

1. Legia	39	60-20
2. ŁKS	39	45-16
3. Górnik	39	46-29
4. GKS	38	39-25
5. Pogoń	32	27-22
6. TM Pniewy	31	37-27
7. Lech	30	32-27
8. Widzew	30	32-30
9. Ruch	30	34-34
10. Hutnik	30	24-25
11. Zagłębie	29	38-37
12. Stal Stalowa W.	25	22-32
13. Warta Poznań	25	27-39
14. Stal M.	24	27-40
15. Wisła	19	26-40
16. Polonia	18	26-47
17. Siarka	18	24-46
18. Zawisza	17	28-58

LIGA

Grupa 1

Arka Gdynia - Elana Toruń 4:2 (3:2). Naprzód Rydułtowy - Lechia Gdańsk 0:0. Chrobry Głogów - Bałtyk Gdynia 2:1 (0:1). Gwardia Koszalin - Lechia Dzierżoniów 3:1 (2:0). GKS Tychy - Raków Częstochowa 1:0 (0:0). Polonia Bytom - Olimpia Poznań 2:1 (0:0). Ślęza Wrocław - Stilon Gorzów 0:1 (0:0). Miedź Legnica - Śląsk Wrocław 1:0 (0:0). Odra Wodzisław - KP Wałbrzych 5:0 (3:0).

1. Raków	41	46-19
2. Olimpia	40	45-18
3. Miedź	39	34-19
4. Śląsk	34	41-22
5. Ślęza	34	40-31
6. Stilon	31	27-25
7. Chrobry	31	31-31
8. Naprzód	30	39-31
9. Lechia D.	29	35-30
10. Polonia	29	24-27
11. Bałtyk	28	36-38
12. Arka	27	31-44
13. Odra	26	32-36
14. Tychy	25	40-51
15. Lechia G.	22	24-31
16. Wałbrzych	21	20-37
17. Elana	18	33-54
18. Gwardia	14	23-57

LIGA

Grupa 2

Wyniki po 29 kolejkach spotkań: Resovia - Stomil Olsztyn 0:2 (0:1). Wisłoka Dębica - Petrochemia Płock 2:2 (0:1). Avia Świdnik - Szombierki Bytom 0:1 (0:0). Hutnik Warszawa - Radniak 1:1 (0:0). Jagiellonia Białystok - Stal Rzeszów 0:0. Karpaty Krosno - GKS Belchatów 0:0. Włókniarz Pabianice - Motor Lublin 3:1 (0:1). Okocimski Brzesko - Hetman Zamość 2:1 (1:1). Błękitni Kielce - Bug Wyszków 2:0 (0:0).

1. Stomil	41	41-19
2. Petrochemia	40	51-20
3. Radniak	36	41-25
4. GKS Belchatów	35	34-20
5. Motor	34	31-26
6. Błękitni	32	26-22
7. Szombierki	29	21-20
8. Hutnik	29	29-33
9. Hetman	28	25-25
10. Włókniarz	28	32-34
11. Jagiellonia	28	32-33
12. Okocimski	26	40-45
13. Wisłoka	26	30-40
14. Karpaty	26	18-32
15. Avia	24	20-27
16. Stal	23	24-29
17. Resovia	21	24-44
18. Bug	18	24-50

SPORT TAKŻE
NA STR. 18

ToTo

Duży Lotek

4, 11, 17, 20, 22, 38

Co się tu nie zgadza?



Drugie zadanie fotograficzne

Właśnie skończył się Wielki Finał na Stadionie Olimpijskim w Rzymie w 1990 roku. Twarz tego nie zdradza, ale właśnie zdobył mistrzostwo świata!

gms

Zastanów się i odpowiedz...

Nasz konkurs składa się z 20 pytań i 10 zagadek fotograficznych. Wymyślił je i opracował Franz Beckenbauer wyzywając na pojedynek wszystkich sympatyków futbolu. Do 13 czerwca będziemy publikować po jednym pytaniu, a co drugi dzień po jednej zagadce fotograficznej. Odpowiedzi należy przysłać łącznie na 20 pytań i 10 zagadek.

Pytania są o zróżnicowanej skali trudności, a na zagadki fotograficzne należy patrzeć pod jednym kątem - co się w nich nie zgadza. Wszystkie pochodzą z finałów mistrzostw świata. Na niektórych błąd będzie tkwił w samej fotografii, która została poddana manipulacji elektronicznej, a w innych w podpisie. To może być szalenie ciekawa zabawa.

Na odpowiedzi czekamy pod adresem redakcji: „Dziennik Bałtycki”, 80-886 Gdańsk, Targ Drzewny 3/7. Można je przysłać pocztą, wówczas decyduje data stempla - 15 czerwca, lub przynieść osobiście do redakcji do 16 czerwca do godz. 18. Dzień później dokonamy losowania nagród, a 18 ogłosimy wyniki konkursu w gazecie.

Oto co można wygrać: oryginalną piłkę Adidas-Questra jaką rozgrywane będą mecze na World Cup USA'94; buty piłkarskie Adidas z najnowszej kolekcji, oryginalny strój piłkarski - koszulka, spodenki, skarpety - jednej z reprezentacji, które wystąpią w USA.

Arka - Elana Toruń 4:2

Gra warta świeczki

W niedzielny wieczór drugoligowy piłkarze Arki pokonali na własnym stadionie Elanę Toruń 4:2 (3:2). Bramki zdobyli: Maciej Faltyński (2 min.), Roman Rubaj (5 i 44), Grzegorz Niciński (52) - dla Arki oraz Jarosław Maćkiewicz (20 i 30) dla Elany. Żółte kartki: Wojciech Grubecki, Krzysztof Szewczyk i Przemysław Boldt - wszyscy Elana. Sędziował Grzegorz Kasperkiewicz jako główny oraz Jacek Kłodziński i Jacek Waśkowski - wszyscy z Poznania. Widzów 1200.

Arka: Krupski, Wielogórski, Ptach, Mądrzak - Tomecki, Faltyński, Włodarczyk, Rubaj (od 75 Sobczak) - Pyc, Niciński, Lisewski.
Elana: Rybiński - Grubecki (od 70 Ribiak) - Nowak, Szymborski, Chrzanowski - Przymus, Szewczyk, Boldt,

Szefler - Maćkiewicz, Hanczewski.

Spotkanie Arki z Elaną wyznaczono na godz. 19. Ponieważ było pochmurno, zachodziła obawa, że końcówkę będzie ono w ciemnościach. Piłkarze jakby to wyczuli i szybko zaczęli strzelać bramki. Półki jeszcze było widno. W 2 min. precyzyjnym uderzeniem z 25 metrów popisał się Faltyński. 3 minuty później piłka po dośrodkowaniu Rubaja odbiła się od nogi Boldta i wpadła do siatki obok zdeorientowanego Zbigniewa Rybińskiego. Elana obudziła się dopiero po utracie drugiej bramki. Najpierw rozegrał „na raty” rzut rożny, a potem umiejętnie wyjdzie do prostopadłego podania i po uderzeniach (pierwsze gola) Maćkiewicza goście wyrównali na 2:2.

Chrobry - Bałtyk 2:1

Jechali, jechali, aż... przegrali

Zespół Bałtyku Gdynia nie zdobył punktów w Głogowie. Miejscowy Chrobry wygrał bowiem z gdynianami 2:1 (0:1). Prowadzenie dla Bałtyku zdobył w 13 min. Krzysztof Szura, a dla gospodarzy bramki strzelił Robert Gałkowski w 77 min. i Bogdan Sokotowski w 88 min.

Bałtyk: Zagórski - Wasny, Goszkodzie, Gliński, Podgórnika - Biskup, Pudysiak, Golec, Klajnszmit, Smarzyński - Szura (80 min, gry Ferra).

W sprawozdaniu z tego meczu warto zwrócić uwagę na cyfry.

Gdynianie do odległego o 504 km Głogowa wyjechali w dniu meczu o godz. 5 rano. O 16 przybyli na stadion, a o 17 rozpoczęli grę. W ogóle wyjechało tylko 13 piłkarzy, a więc zaledwie dwóch niedoświadczonych rezerwowych, bramkarz Cecherz i Ferra. Wreszcie trzeba też zwrócić uwagę na to, że zwycięstwa zabrakło gdynianom 13 minut, a do remisu 2 min. gry.

LKS Mlexer Elbląg w I lidze

W sobotę i niedzielę rozegrano decydujący o awansie do pierwszej ligi turniej barażowy tenisa stołowego z udziałem Pocztaowa Kraków, Tajfunu Gorzów Wlkp., Spółdzielcy Płock i Mlexera Elbląg. Elbląanie remisując z Tajfunem 9:9, Spółdzielca 9:9 i wygrywając z Pocztaowem 10:1 wywalczyli obok Spółdzielcy Płock awans do I ligi tenisa

stołowego. Punkty dla Mlexera zdobyli: Andrzej Grzelak - 9, Wojciech Tebcio - 8, Aleksander Wylegżanin - 7 i Marcin Głowacki - 4.

Gratulujemy awansu zawodnikom, ich trenerowi Markowi Wnukowi od wielu lat popularyzującemu tenis stołowy w województwie elbląskim.

(am)

Trzecie pytanie konkursowe

Jeśli w tym roku miałyby powtórzyć się sytuacja z przeszłości, to nie wydaje się zbyt prawdopodobne, by tegoroczne mistrzostwa mógł wygrać zespół europejski. Jeszcze nigdy

Wyzywam cię na pojedynek!

nie zdarzyło się, by Europejczycy zwyciężyli, gdy rozgrywki odbywały się na kontynencie amerykańskim.

Natomiast przedstawiciele futbolu latynoskiego zdobywali mistrzostwo grając w turniejach MŚ w Europie. Jaka reprezentacja z kontynentu amerykańskiego dokonała tego po raz pierwszy? Kiedy i z kim grała w finale, jaki był wynik tego meczu?

gms

Sześć medali dla Polski na ME w judo

Najszcześliwsza Ewa Krause

Po Pawle Nastuli, który w sobotę wywalczył złoty medal, kibice zastanawiali się czy również w niedzielę ktoś z naszych finalistów wywalczy krążek z najcenniejszego kruszcza. Szansę wykorzystała 19-letnia Ewa Krause, która w wadze 52 kg zwyciężyła Włoszkę Alessandrę Giungi. Oprócz tego łupem naszych reprezentantów padły jeszcze dwa medale. Srebro w kategorii wagowej 65 kg zdobył Jarosław Lewak, a brąz w open Beata Maksymow.

Pierwsza z naszych reprezentantek walczyła o medal brązowy Beata Maksymow, która niestety w walce półfinałowej, przegrała z Holenderką Monique van der Lee. Za przeciwniczkę miała drobniejszą od siebie Swietlanę Łysjańską z Ukrainy i bez większych problemów wygrała przez ippon.

Po niej na tatami wyszła Ewa Krause. W półfinale odniosła zwycięstwo nad Paulą Saldanã z Portugalii. Do walki o złoto nasza reprezentantka przystąpiła bardzo zdenerwowana. Jeszcze przed rozpoczęciem mówiła, że obawia się swojej rywalki, Włoszki Alessandry Giungi. Początek walki to potwierdził. Giungi najpierw użyła koka (ostrzeżenie Polki). Potem jednak, na 22 sek. przed końcem, popełniła błąd, wykonując atak na nogi naszej zawodniczki, do tego poza tatami. To kosztowało ją ostrzeżenie, w konsekwencji czego Polka otrzymała juko i wygrała. A więc drugie w mistrzostwach złoto dla Polski.

Na złoto miał również szansę Jarosław Lewak, który przeszedł udanie przez półfinał. Niestety nie dał rady. Początek walki należał wprawdzie do niego. Potem oddał jednak inicjatywę. Jego rywal najpierw otrzymał wazari, potem juko, a wygrał przez ippon.

W niedzielę walczyli jeszcze w repasach Anita Kubica (56 kg) i Krzysztof Wojdan (71 kg). Oboje jednak przegrali swoje walki. Kubica z Ukrainką Alją Klimowicz, a Wojdan z Finem Jormą Korkonenem. Oboje zajęli w swoich kategoriach wagowych 7 lokaty.

W sumie więc zdobyliśmy na tych mistrzostwach 6 medali, dwa złote, trzy srebrne i jeden brązowy. Jest to duży sukces naszych zawodników.

Wyniki niedzielnych finałów. Kobiety: (48 kg) 1. Yolanda Soler (Hiszpania), 2.

Sylvie Meloux (Francja), 3. Tatiana Kuwczinowa (Rosja) i Justina Pinheiro (Portugalia); (52 kg) 1. Ewa Krause (Polska), 2. Alessandra Giungi (Włochy), 3. Alexa von Schwichow (Niemcy) i Debbie Allan (Wielka Brytania); (56 kg) 1. Jessica Gal (Holandia), 2. Nicola Fairbrother (Wielka Brytania), 3. Magalie Baton (Francja) i Ursula Myren (Szwecja); (Open) 1. Monique van der Lee (Holandia), 2. Christine Cicot (Francja), 3. Irina Rodina (Rosja) i Beata Maksymow (Polska).

Mężczyźni: (60 kg) 1. Girolano Giovannazzo (Włochy), 2. Nazim Guseinow

(Azerbejdżan), 3. Georgi Rewazichwili (Gruzja) i Franck Chambilly (Francja); (65 kg) 1. Władimir Draczo (Rosja), 2. Jarosław Lewak (Polska), 3. Salim Abanow (Turcja) i Benoit Campargue (Francja); (71 kg) 1. Siergiej Kosmyrin (Rosja), 2. Patrick Rosso (Francja), 3. Bertalan Hajtos (Węgry) i Rene Sporleder (Niemcy); (Open) 1. Laurent Crost (Francja), 2. Harry Van Barneveld (Belgia), 3. Aleksander Dawidaszwili (Gruzja) i Jewgienij Pieczurow (Rosja).

Maciej Polny



Ewa Krause górą - dosłownie i w przenośni...

Fot. Maciej Kostun

Naprzód - Lechia 0:0

Punkt nadziei

Remis w drugoligowym meczu Naprzód Rydułtowy - Lechia Gdańsk 0:0 to sukces przede wszystkim gości. Co tu dużo mówić, ten wyjazdowy punkt stwarza jeszcze białozieloną nadzieję na utrzymanie się na zapleczu ekstraklasy.

Gospodarze zostali zaskoczeni od pierwszych minut mądrą i konsekwentną grą Lechii. Gdańszczanie grając wybitnie w defensywnym ustawieniu nie rezygnowali z groźnych kontrataków. Po jednym z nich Mirosław Gircu doskonale podał do Marcina Kaczmarskiego, a ten z kilku metrów strzelił w słupek. Szkoda, bo bramka się Lechii należała.

(jaw)

Na błocie lepsze „Jaskółki”

Oslabiona brakiem Jacka Woźniaka drużyna żużlowa Wybrzeża Rafineria Gdańsk przegrała niestety w Tarnowie z liderem Unia 38:50. Zawody zostały rozegrane z opóźnieniem i do tego w bardzo trudnych warunkach, a na błotnistym torze, przy dużym szczęściu, lepiej radził sobie gospodarz.

Wybrzeże: Olszewski 8 (3,3,3,1,w,1), Jarosław Kalinowski 0 (w,0,0,-), Sawina 7 (1,1,2,-,2,1), Ślęza 3 (3,w,0), Cox 14 (3,2,3,u,3,2), Jacek Kalinowski 1 (1,0,0), Dera 6 (2,2,0,0), Zebrowski ns.

Unia: Jacek Rempala 8 (2,3,3,w), Wawrzonek 3 (1,1,1,-), Grzegorz Rempala 6 (2,4,1,1,2), Kuźdał 7 (0,2,-,2,3), Rickardsson 14 (2,3,3,3,3), Mroź 4 (0,1,2,1), Cierniak 8 (3,3,2,w,0), Wardała ns.

Bieg po biegu: 1. 73.88 Olszewski, Jc. Rempala, Wawrzonek, Jr. Kalinowski up/2 - 3:3; 2. 74.01 Ślęza, G. Rempala, Sawina, Kuźdał - 4:2 (7:5); 3. 72.55 Cox, Rickardsson, Jr. Kalinowski, Mroź - 4:2 (11:7); 4. 73.18 Cierniak, Dera, Sawina, G. Rempala def. - 3:3 (14:10); 5. 70.85 Rickardsson, Cox, Wawrzonek, Jr. Kalinowski - 2:4 (16:14); 6. 73.13 Jc. Rempala, Kuźdał, Olszewski

Maciej Polny

dowany opadami deszczu, zostały przełożone.

1. Unia T.	6	11	+55
2. Unia L.	6	7	+10
3. Apator	5	6	+75
4. Polonia	5	6	+28
5. Sparta	5	6	+15
6. Wybrzeże	6	5	-8
7. Włókniarz	6	4	-29
8. Motor	6	4	-40
9. Morawski	6	4	-73
10. Stal	5	3	-23

Drugoligowcy mieli więcej szczęścia, jako że przelozono tylko jeden mecz Stal Rzeszów z KKZ Krosno. Prowadzące w tabeli drużyny Polonii Piła i RKM Rybnik wygrały swoje mecze i nadal znajdują się na czele.

(jaw)

RADIO

RADIO ARNET

UKF 71.55 MHz stereo 6.30, 7.00, 7.30, 8.00, 8.30, 9.00, 10.00, 11.00, 12.00, 13.00, 14.00, 15.00, 21.00, 22.00, 23.00, 0.00 i 1.00: Serwis informacyjny: 9.10 Przeglad prasy; 6.00-9.00 Przebudzenie na zyczenie; 6.15 Serwis poranny; 6.30 Raport komunikacyjny; 7.15 Trójmiasto na żywo; 7.23 Konkurs - mądrala; 7.45 Magazyn motoryzacyjny; 8.15 Po weekendzie; 8.35 Trójmiasto na żywo; 9.00-12.00 Dzień śniadania; 9.15 Kursy walut; 9.35 Kalendarium muzyczne; 10.20 Konkurs „Gorączka złota”; 10.33 Trzy luki klasyki; 10.50 Informacje kulturalne; 11.15 Konkurs „Kto to śpiewał?”; 11.35 Gorący telefon; 11.55 Horoskop; 12.00 - 15.00 Popołudnie z Radiem Arnet; 12.40 Notowania giełdowe; 13.15 British Top 40; 13.45 Gorący telefon; 14.10 Piosenki na zyczenie; 14.45 Pedał - magazyn motoryzacyjny; 15.05 - 20.00 Muzyka non stop; 20.05-22.00 „Co w trawie piszczy” - mag. informacyjny; 20.00 Trójmiasto na żywo; 20.15 Spotkanie z firmą Hevelius Brewing Company Ltd.; 21.10 Ani widu, ani słychu - czyli przy muzyce o elektronice; 22.05-0.00 Słuchaj razem z nami; 0.05 - 2.00 Nocny program; 2.00 - 6.00 Muzyka non stop.

Informacje drogowe; 14.11 Rozwiązanie konkursu 3 x 11; 14.40 Giełda pracy; 16.05-17.00 - „Wydarzenia” - audycja reporterów; 17.10 Informacje sportowe; 17.15 - „Magazyn” - audycja tematyczna; 17.30 Kronika wypadków; 18.05 - 19.30 „Pogo” (Marek Nowosad); 19.30 Dobranocna; 19.45 Powieść w odcinkach (powt.); 20.05 Propozycje do listy przebojów dla 30. i 40-latków; 21.05 Top-Mix magazyn aktualności muzycznych; 22.05 Propozycje do listy przebojów dla 30. i 40-latków; 0.00 Chichot Elvira

RADIO GDAŃSK

UKF 67.85: 103.7 MHz stereo Wiadomości co godzinę całą dobę; rybicka prognoza pogody w pr. I: 0.58, 6.20, 13.05, 21.05 5.00 - 9.00 Studio Bałtyk a w nim: 5.15, 6.15, 7.15, 8.15 Informacje miejskie, 6.10 Kronika policyjna, 7.10 Wiadomości sportowe, 7.35 Auto opel radio, 7.45, 8.45 Radiowa giełda pracy; 9.05 Radio Biznes; 10.05 Studio 5; 14.05 - 17.00 Studio Bałtyk a w nim: 14.15, 15.15, 16.15 Informacje miejskie, 16.10 Wiadomości sportowe, 17.45 Radiowa giełda pracy; 17.05 Punkt widzenia - porozmawiamy o oświacie; 18.05 Muzyka Markowa; 19.05 Wieczór klubowy - Kalendariosk kulturalny; 21.05 Klasyczny koncert zyczeń; 22.00 Radio BBC; 23.05 Muzyka ze znakami jakości; 23.45 Noc i poezja; 0.05 Radio nocą -radio dla samotnych

RADIO EL

UKF 73.1 MHz stereo Serwis informacyjny: Pełne wydanie serwisu lokal-kraj-swiat - 6.00, 7.00, 8.00, 9.00, 10.00, 11.00, 12.00, 13.00, 14.00, 15.00, 16.00, 17.00, 18.00, 19.00, 20.00, 21.00, 22.00; Komunikaty reklamowe - 7.22, 8.22, 9.22, 11.50, 12.22, 13.22, 14.22, 15.22, 17.50; Ogłoszenia drobne - 7.50, 9.50, 9.50, 11.50, 12.50, 13.50, 14.50, 15.50, 17.50.

5.00-10.00 - Blok RADIO EL NA DZIEŃ DOBRY; 5.40, 6.40 - Informacje drogowe; 6.30 Kronika wypadków; 7.30 - Przeglad prasy lokalnej; 8.30 - Informacje kulturalne; 8.40 - Giełda pracy; 9.10 - Raport ekonomiczny; 9.30 - „Prasowanie” - przegląd czasopism; 10.00-16.00 - Blok południe i popołudnie z Radiem El; 10.05 „W dziesiątkę” - audycja publicystyczna; 11.11, 12.11, 13.11 - 3 x 11 - konkurs Radia El (cz. I, II, III); 11.35 - Powieść w odcinkach „Ania z Szumiących Topoli”; 12.30 - Informacje sportowe; 12.40 - Wędrówki z przewodnikiem - audycja Terezy Wojcnowicz; 13.30 Informacje kulturalne; 14.10, 15.10

RADIO PLUS

UKF 67.07 MHz 101.7 MHz stereo 5.50 Lektura na dzień dobry - Guareschi „Don Camillo i jego tródką”; od 6.00 do 0.00 (co godzinie) Wiadomości; od 6.30 do 18.30 (co godzinie) Skróto wiadomości; 6.10, 7.10, 8.10, 11.10, 14.10, 16.10, 17.10, 20.10 Wiadomości lokalne; 6.43, 22.15 Ewangelia; 6.52 Przeglad prasy; 7.25 Patron dnia; 7.44, 15.44 „Wykop” drogowy; 7.40, 18.10 Serwis sportowy; 8.40, 15.40 Serwis ekonomiczny; 9.35 Gość Plusa; 12.40 Kochaj i rób co chcesz; 13.10 Serwis giełdowy; 13.40 Propozycje kulturalne; 14.40 Serwis motoryzacyjny; 18.40 Wiadomości z życia Kościoła; 19.05 Coca Cola - is the music live; 19.40 „Plusowy kącik”; 20.50 L